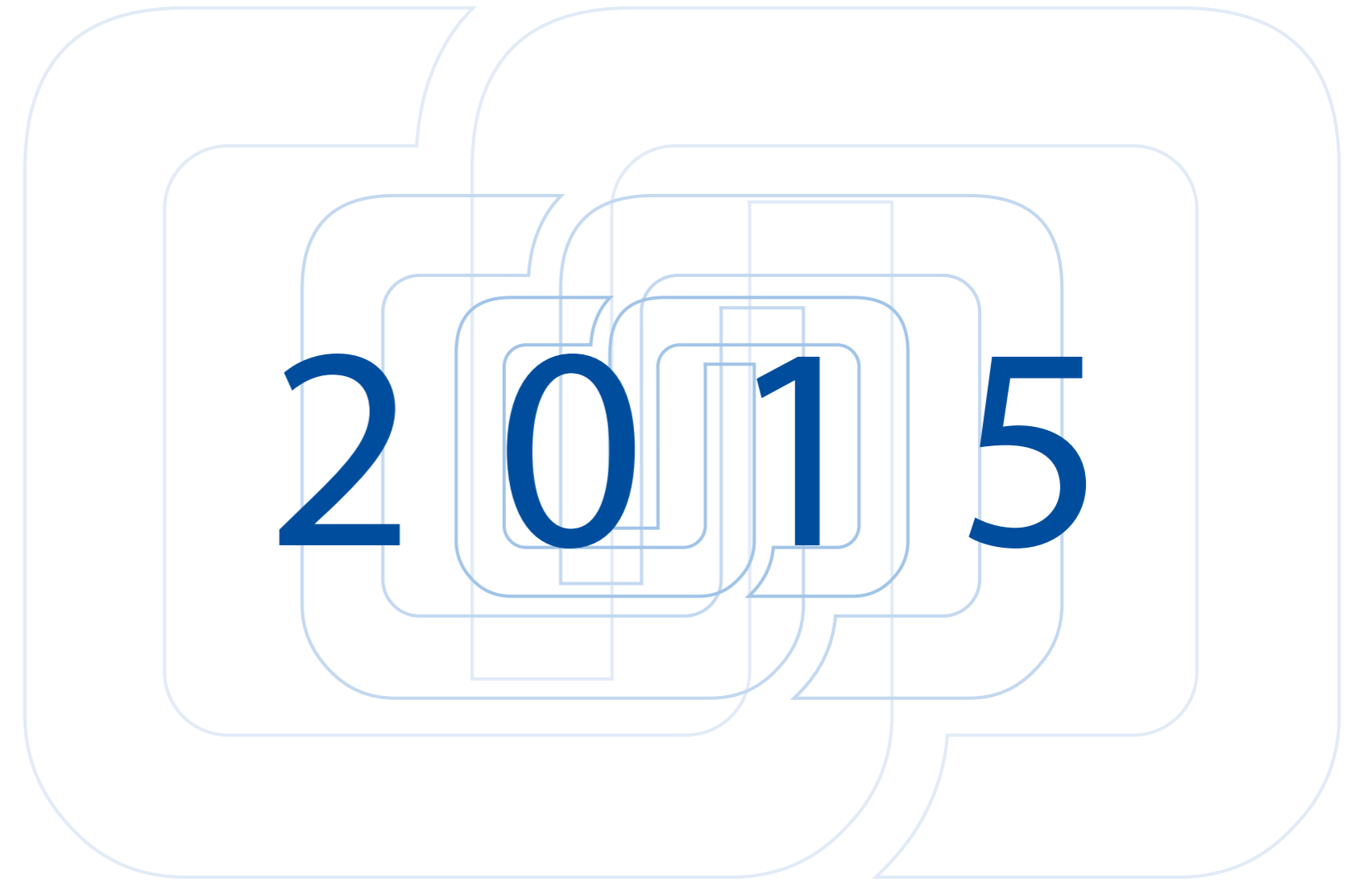
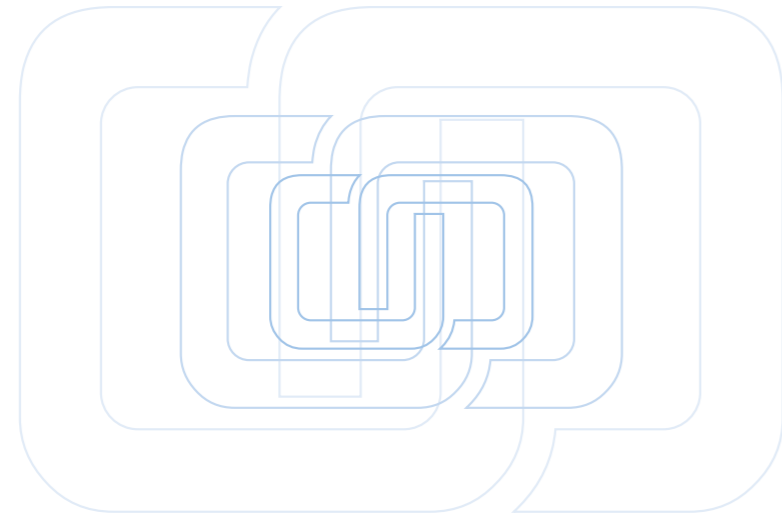




2015

ОБЩИЙ КАТАЛОГ  
КЕРАМОГРАНИТ



ОБЩИЙ КАТАЛОГ  
КЕРАМОГРАНИТ

Catalogo Generale Pavimenti /// Floor Tiles General Catalogue



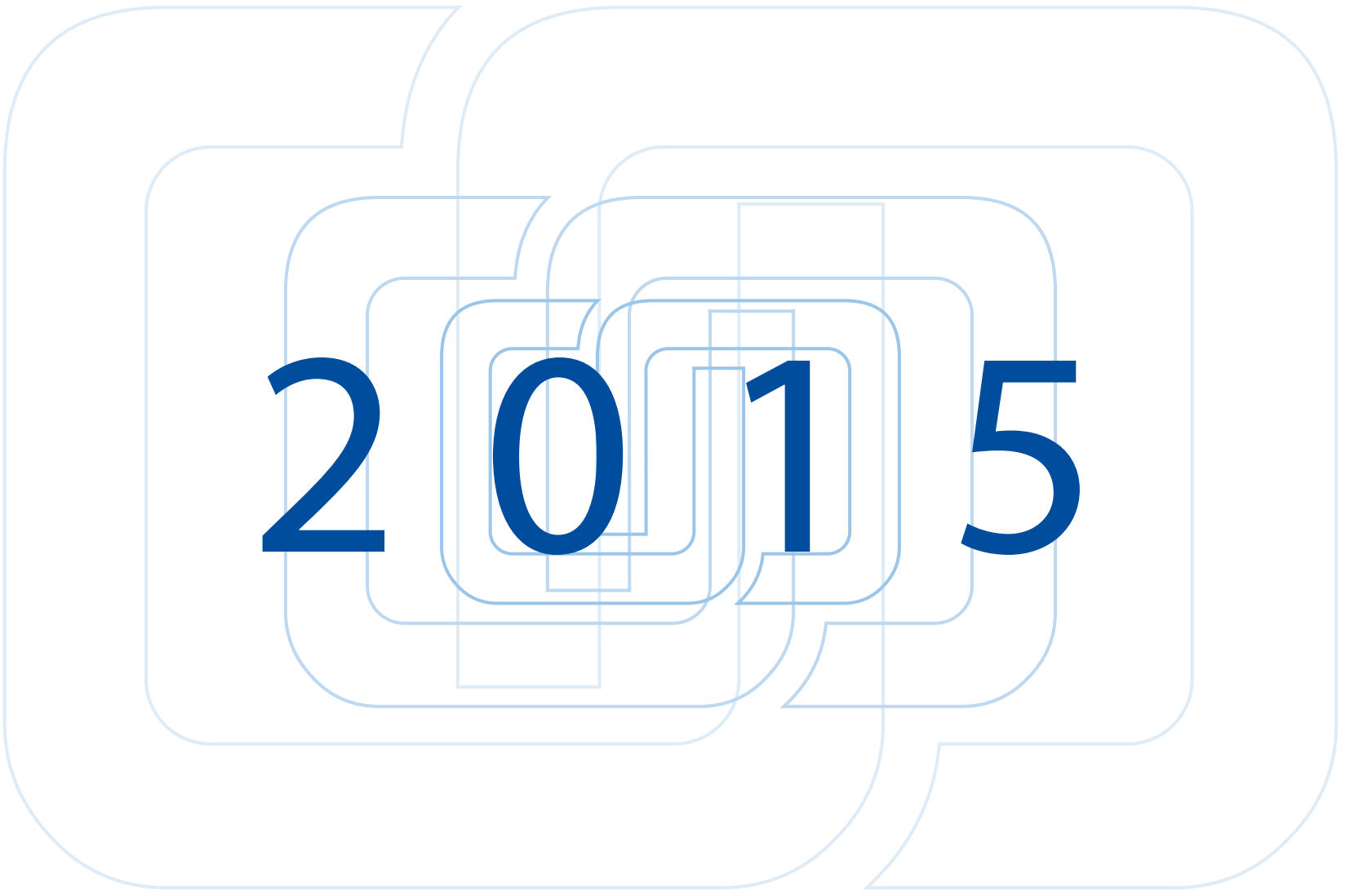
ITALON - ЗАО Керамогранитный завод  
142800, Россия, Московская область,  
г. Ступино, Староситненское шоссе, вл. 32  
Тел. +7 495 2251322 Факс +7 495 2251346



Узнайте больше:  
Per saperne di più:  
Learn more about:

[www.italonceramica.ru](http://www.italonceramica.ru)



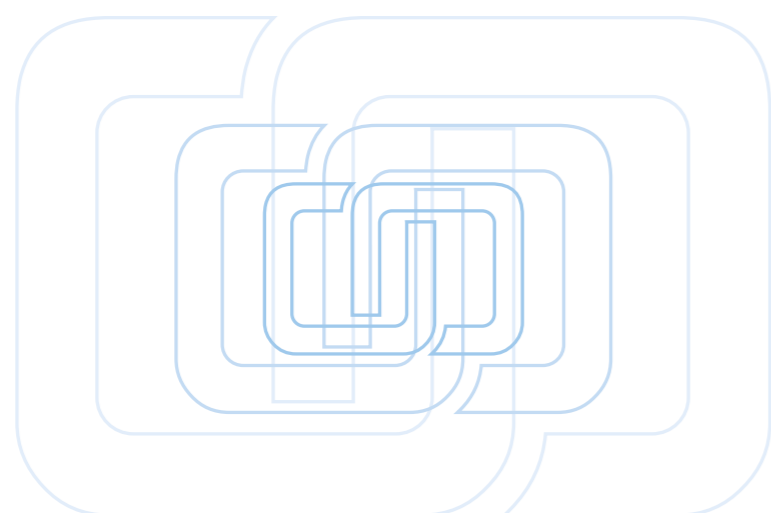


2015

CATALOGO GENERALE PAVIMENTI | FLOOR TILES GENERAL CATALOGUE

ОБЩИЙ КАТАЛОГ  
КЕРАМОГРАНИТ

# ОГЛАВЛЕНИЕ INDICE. INDEX.



МИССИЯ / MISSIONE / MISSION	4
ВИДЕНИЕ / VISIONE / VISION	6
ПОЧЕМУ ITALON / PERCHÉ ITALON / WHY ITALON	9
ПАРТНЁРСТВО / PARTNERSHIP / PARTNERSHIP	10
<b>КЕРАМОГРАНИТ ОКРАШЕННЫЙ В МАССЕ</b> GRES PORCELLANATO COLORATO IN MASSA / FULL BODY COLOURED PORCELAIN STONEWARE	13
TRAVERTINO+ / ТРАВЕРТИНО+	14
ELITE / ЭЛИТ	40
NATURAL LIFE / НЭЙЧЕРАЛ ЛАЙФ	58
CHARME / ШАРМ	86
MAGNETIQUE / МАНЕТИК	104
GLOBE / ГЛОУБ	112
URBAN / УРБАН	120
SHAPE / ШЕЙП	136
TODAY / ТУДЭЙ	148
STAGE / СТЭЙДЖ	160
CONCEPT / КОНЦЕПТ	172
FOREVER / ФОРЭВЭ	184
CODE / КОУД	194
ESSENCE / ЭССЭНС	804
CHATEAU / ШАТО	218
FREEDOM / ФРИДОМ	230
GREENLIFE / ГРИНЛАЙФ	242
LANDSCAPE / ЛЭНДСКЕЙП	254
ELEGANCE / ЭЛЕГАНС	268
EGO / ЭГО	278
SPACE / СПЕЙС	288
GEOS / ГЕОС	298
TOUCHSTONE / ТАЧСТОУН	308
<b>ГОМОГЕННЫЙ КЕРАМОГРАНИТ</b> GRES PORCELLANATO A TUTTA MASSA / FULL BODY PORCELAIN STONEWARE	319
IMAGINE / ИМЭДЖИН	320
ETERNITY - PRESTIGE / ЕТЕРНИТИ - ПРЕСТИЖ	324
BASIC / БЕЙСИК	338
<b>ГЛАЗУРОВАННЫЙ КЕРАМОГРАНИТ</b> GRES PORCELLANATO SMALTATO / GLAZED PORCELAIN STONEWARE	347
ARTWORK / АРТВОРК	348
CLASS / КЛАСС	356
ARMONIE / АРМОНИЯ	364
SUNSHINE / САНШАЙН	376
EMOTION / ИМОУШЕН	384
<b>ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ / CARATTERISTICHE TECNICHE / TECHNICAL FEATURES</b>	393
<b>ХАРАКТЕРИСТИКИ РАЗМЕРОВ / CARATTERISTICHE DIMENSIONALI / DIMENSIONAL FEATURES</b>	399
<b>УКЛАДКА И УХОД / POSA E MANUTENZIONE / INSTALLATION AND MAINTENANCE</b>	405

Узнайте больше:  
Per saperne di più:  
Learn more about:

[www.italonceramica.ru](http://www.italonceramica.ru)



## МИССИЯ. MISSIONE. MISSION.

Мы производим в России, используя итальянские технологии и ноу-хау, превосходный по качеству керамогранит, эстетика которого является воплощением характерного итальянского дизайна. Мы хотим привить на нашем рынке культуру качественной керамики, дающей возможность оформить любые интерьеры или экстерьеры согласно индивидуальным вкусам и стилю.

*Produciamo su territorio russo, con tecnologia e know how italiani, un gres porcellanato in grado di abbinare eccellenza qualitativa con contenuti di stile e design tipicamente italiani. Lavoriamo per diffondere sui nostri mercati di sbocco la cultura della ceramica di qualità, per affermarla come elemento di arredo degli ambienti, che rispecchia il gusto, lo stile e la personalità di chi la utilizza.*

*We produce in Russia, using Italian technology and know-how, porcelain stoneware tiles that combine excellent quality with typically Italian style and design. We strive hard to spread the culture of quality ceramics in every corner of our target markets and to make it the material of choice and benchmark for interior design, and to reflect the taste, style and personality of the end user.*



## ВИДЕНИЕ. VISIONE. VISION.

Наша цель – стать ориентиром для всех клиентов и операторов керамического рынка в России и за её пределами. Мы в состоянии предложить продукцию, сочетающую высокие технические качества с незаурядной эстетикой, свойственной итальянскому дизайну. В то же время, нахождение на российской территории даёт нам возможность обеспечить отличный сервис, учитывающий специфические требования местного рынка.

*Il nostro obiettivo è essere riconosciuti come punto di riferimento per tutti i clienti e gli operatori del mercato della ceramica per pavimenti e rivestimenti in Russia e nei mercati limitrofi, in virtù della capacità di offrire loro prodotti caratterizzati da standard qualitativi e stile tipicamente italiani, e di garantire nello stesso tempo un servizio eccellente e una costante attenzione alle esigenze del mercato, in virtù della nostra sede in territorio russo.*

*Our goal is to become a point of reference for all our customers and the entire ceramic floor and wall tile market in Russia and adjacent countries, thanks to our commitment in offering Italian products of top quality and design. At the same time we can guarantee excellent service and constant attention to market needs, thanks to the fact that our head office is also conveniently located in Russia.*





## ПОЧЕМУ ITALON. PERCHÉ ITALON. WHY ITALON.

Выбрать Italon – значит иметь возможность рассчитывать на ценного и надёжного партнёра, который в силу принадлежности к промышленной группе Concorde, мировому лидеру в производстве керамики, в состоянии предложить отличные по качеству и эстетике изделия, созданные с применением самых передовых производственных технологий и итальянских ноу-хау, и обладающие при этом уникальным итальянским стилем.



*Scegliere Italon significa poter contare su un partner che, forte della sua appartenenza al Gruppo Concorde, leader mondiale del settore dei produttori di ceramica, è in grado di abbinare costante innovazione tecnologica ad un solido e collaudato know how italiano, per offrire un prodotto qualitativamente eccellente, con un tocco di inconfondibile stile italiano.*

*Choosing Italon means knowing you can rely on a partner that is part of the Gruppo Concorde, one of the world-leaders in the ceramic manufacturing industry, and is able to offer avant-garde technology and a fine-tuned Italian know-how, which means products of the highest excellence and unmistakable touch of Italian style.*

## ПАРТНЁРСТВО. PARTNERSHIP. PARTNERSHIP.

Выбрать Italon – значит иметь возможность рассчитывать на сильного, надёжного партнёра, готового предложить широкий ассортимент изделий и прекрасный сервис, включающий в себя мощную логистику и реальные знания потребностей рынка. А знание местных реалий и взаимное доверие являются гарантией длительного успеха.

*Scegliere Italon vuol dire poter contare su un partner in grado di abbinare una vasta offerta di prodotti e servizi a una vicinanza in termini sia logistici sia di attenzione alle esigenze del mercato: un rapporto di conoscenza e fiducia garanzia di duraturo successo.*

*Choosing Italon means relying on a partner able to combine a broad range of products and services with attention to detail to meet logistic and market needs: a relationship based on knowledge and trust as the guarantee of long-term success.*





## КЕРАМОГРАНИТ ОКРАШЕННЫЙ В МАССЕ

GRES PORCELLANATO COLORATO IN MASSA  
FULL BODY COLOURED PORCELAIN STONEWARE



Благодаря передовым производственным технологиям, окрашенный в массе керамогранит Italon Creativa представляется как самое уравновешенное сочетание эстетической красоты и технических характеристик. Каждая коллекция становится полным дизайнерским проектом, который можно использовать, в зависимости от изделий, для оформления самых различных интерьеров или экстерьеров.

*Grazie alla sua avanzata tecnologia di produzione il grès porcellanato colorato in massa di Italon Creativa si presenta come il più equilibrato connubio fra bellezza estetica e performance tecniche. Ogni collezione diventa così un progetto di arredo completo in grado di essere utilizzato, a seconda dei prodotti, in diversi contesti di arredo degli ambienti.*

*Thanks to its state-of-the-art productive technology, Italon's coloured body porcelain stoneware is the most balanced combination between aesthetic beauty and technical performance. Each collection becomes a thorough interior design solution able to be used, according to the type of product chosen, in different interior styles.*



# TRAVERTINO<sup>+</sup>

БОЛЬШЕ ЧЕМ ТРАДИЦИЯ



## БОЛЬШЕ ЧЕМ ТРАДИЦИЯ

Коллекция **TRAVERTINO<sup>+</sup>** состоит из напольных и настенных плиток, имитирующих уникальную красоту ценных пород травертина. Это коллекция, в которой сплелись традиции и современность. Поверхности плиток характеризуются элегантной цветовой разнородностью, мягкими контрастами, натуральными прожилками и гармонично вписываются в любые домашние или общественные интерьеры, от классических до современных.

**TRAVERTINO<sup>+</sup>** является частью **FULLDESIGN PROJECT**, комплексного проекта облицовки, представляющего собой новый подход к разработке, производству и применению керамической плитки. Это переход от концепции просто коллекции к концепции единого целого, охватывающего полный набор необходимых для облицовки изделий. Задача такого проекта – предоставить исчерпывающий ответ на многочисленные требования конкретного интерьерного или экстерьерного решения. Комплексные облицовочные проекты отличаются гибкостью, богатым набором форматов, фактур, декоративных элементов, а значит способны оригинально украсить полы и стены в любых контекстах, индивидуализируя их так, чтобы удовлетворить самые взыскательные вкусы.

## OLTRE LA TRADIZIONE

*La collezione **TRAVERTINO<sup>+</sup>** è composta da una completa gamma di pavimenti e rivestimenti ispirati ai più pregiati travertini italiani dalla bellezza senza tempo e dal fascino inconfondibile, una collezione che evoca la tradizione andando incontro al gusto e alle esigenze attuali. Superfici caratterizzate da una elegante variabilità cromatica, da dolci contrasti e da venature naturali si sposano a progetti commerciali e residenziali che spaziano dal classico al contemporaneo.*

**TRAVERTINO<sup>+</sup>** fa parte di **FULLDESIGN PROJECT**, un progetto che rappresenta un nuovo modo di studiare, realizzare e presentare il prodotto ceramico, segnando il passaggio dal concetto di collezione al concetto di progetto di arredo coordinato. I progetti "full design" si pongono l'ambizioso obiettivo di rispondere in modo concreto ed esaustivo alle molteplici esigenze inerenti al concetto di arredo a cui si ispirano. Progetti completi e flessibili, adatti sia a pavimenti che a rivestimenti, caratterizzati da un incantevole mix di formati, finiture e decori, per ambienti sempre diversi ed originali, all'altezza delle aspettative più esigenti.

## BEYOND TRADITION

*The **TRAVERTINO<sup>+</sup>** collection is made up of a complete range of floors and walls inspired by the finest Italian travertine marble with timeless beauty and unmistakable charm, a collection evoking tradition yet meeting cutting-edge trends. Surfaces characterised by elegant chromatic shades, delicate contrasts and natural veining blend with commercial and residential projects that range from classic to contemporary style.*

**TRAVERTINO<sup>+</sup>** is part of **FULLDESIGN PROJECT**, a concept that represents a new way of designing, manufacturing and displaying ceramic tile products, marking a passage from the concept of collection to the broader concept of coordinated design project. The "full design" projects are aimed at meeting, in a comprehensive and concrete way, the needs of the target they take inspiration from. Complete and versatile projects perfect for floors and walls, characterised by a combination of different sizes, finishes and decors for original venues meeting the needs of the most demanding customers.

Узнайте больше:  
Per saperne di più:  
Learn more about:



[www.italonceramica.ru](http://www.italonceramica.ru)

## TRAVERTINO<sup>+</sup> COSMOPOLITAN



FLOOR/  
Travertino Silver Cerato 45x90  
Травертино Силвер Патинированный 45x90

WALL/  
Travertino Silver Cerato 45x90 / Travertino Silver Mosaico Lux 29,2x29,2  
Травертино Силвер Патинированный 45x90 / Травертино Силвер Мозаика Люкс 29,2x29,2

## TRAVERTINO<sup>+</sup> AUTHENTIC



Travertino Noce Antique Lappato 60x60 / Travertino Noce Fascia Eden 30x60 / Travertino Noce Angolo Eden 30x30  
Травертино Ноче Антик Шлифованный 60x60 / Травертино Ноче Фашиа Эден 30x60 / Травертино Ноче Уголок Эден 30x30

# TRAVERTINO<sup>+</sup>

COSMOPOLITAN



БОЛЬШЕ ЧЕМ ТРАДИЦИЯ  
OLTRE LA TRADIZIONE  
BEYOND TRADITION



**КЕРАМОГРАНИТ ОКРАШЕННЫЙ В МАССЕ РЕТТИФИЦИРОВАННЫЙ, В ЕДИНОМ КАЛИБРЕ**  
GRES PORCELLANATO COLORATO IN MASSA RETTIFICATO MONOCALIBRO  
FULL BODY COLOURED PORCELAIN STONEWARE RECTIFIED MONOCALIBER  
60x60 CM - 59x59 CM - 45x90 CM - 30x60 CM - 45x45 CM



**НАСТЕННАЯ ПЛИТКА ИЗ БЕЛОЙ ГЛИНЫ**  
RIVESTIMENTO IN PASTA BIANCA  
WHITE-BODY WALLTILE  
25x75





60x60 CM - 59x59 CM  
45x90 CM - 30x60 CM - 45x45 CM



FLOOR/  
Travertino Navona Lux 59x59 / Travertino Silver Lux 59x59  
Травертино Навона Люкс 59x59 / Травертино Силвер Люкс 59x59

WALL/  
Travertino Navona 25x75 / Travertino Silver 25x75 / Travertino Navona Inserto Wave 25x75 / Travertino Silver Inserto Wave 25x75 / Travertino Inserto Arabesque 25x75  
Травертино Навона 25x75 / Травертино Силвер 25x75 / Травертино Навона Вставка Вэйв 25x75 / Травертино Силвер Вставка Вэйв 25x75 / Травертино Вставка Арабески 25x75



FLOOR/  
Travertino Silver Lux 59x59 / Travertino Navona Mosaico Lux 29,2x29,2 / Tozzetto Fashion 7,2x7,2  
Травертино Силвер Люкс 59x59 / Травертино Навона Мозаика Люкс 29,2x29,2 / Тоццетто Фэшн 7,2x7,2  
WALL/  
Travertino Silver 25x75 / Travertino Silver Mosaico Lounge 30,5x30,5  
Травертино Силвер 25x75 / Травертино Силвер Мозаика Лаунж 30,5x30,5



FLOOR/  
Travertino Romano Lux 59x59 / Travertino Romano Mosaico Lux 9,2x29,2  
Травертино Романо Люкс 59x59 / Травертино Романо Мозаика Люкс 29,2x29,2  
WALL/  
Travertino Romano Inserto Wave 25x75 / Travertino Romano Mosaico Lux 29,2x29,2  
Травертино Романо Вставка Вэйв 25x75 / Травертино Романо Мозаика Люкс 29,2x29,2



Travertino Navona Lux 59x59 / Travertino Navona Inserto Day 59x59 / Travertino Silver Inserto Night 59x59  
Травертино Люкс 59x59 / Травертино Навона Вставка Дэй 59x59 / Травертино Силвер Вставка Найт 59x59



FLOOR/  
Travertino Navona 45x45  
Травертино Навона 45x45  
WALL/  
Travertino Navona 25x75 / Travertino Inserto Arabesque 25x75 / Travertino Listello Arabesque 10x25 / Travertino Navona Alzata 15x25 / Travertino Navona London 5x25  
Травертино Навона 25x75 / Травертино Вставка Арабески 25x75 / Травертино Бордюр Арабески 10x25 / Травертино Навона Альцата 15x25 / Травертино Навона Лондон 5x25

Travertino Navona / Травертино Навона



Travertino Romano / Травертино Романо



Travertino Silver / Травертино Силвер



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes

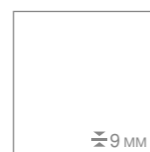


60x60 CM

59x59 CM



45x90 CM



45x45 CM



30x60 CM

ДОСТУПНЫЕ ТИПЫ ПОВЕРХНОСТИ / FINITURE DISPONIBILI / AVAILABLE FINISHES



Натуральная  
Naturale  
Matt



Патинированная и Реттифицированная  
Cerato e Rettificato  
Cerato and Rectified



Грип  
Grip  
Grip



Люкс и Реттифицированная  
Lux e Rettificato  
Lux and Rectified



ДЕКОРЫ ИЗ КЕРАМОГРАНИТА / DECORI IN GRES PORCELLANATO / PORCELAIN STONEWARE DECORS

Travertino Navona Inserto Day  
Травертино Навона Вставка Дэй



59x59 CM ■

Travertino Silver Inserto Night  
Травертино Силвер Вставка Найт



59x59 CM ■

Travertino Navona Mosaico  
Травертино Навона Мозаика



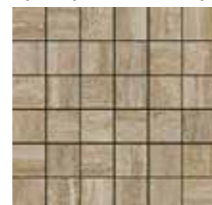
30x30 CM ▲

Travertino Romano Mosaico  
Травертино Романо Мозаика



30x30 CM ▲

Travertino Silver Mosaico  
Травертино Силвер Мозаика



30x30 CM ▲

Travertino Navona Mosaico Lux  
Травертино Навона Мозаика Люкс



29,2x29,2 CM ■

Travertino Romano Mosaico Lux  
Травертино Романо Мозаика Люкс



29,2x29,2 CM ■

Travertino Silver Mosaico Lux  
Травертино Силвер Мозаика Люкс



29,2x29,2 CM ■

Travertino Listello Eden  
Травертино Бордюрь Эден



8,5x45 CM ▲

Travertino Tozzetto Eden  
Травертино Тоццетто Эден



8,5x8,5 CM ▲

ГАММА ИЗДЕЛИЙ / GAMMA PRODOTTI / PRODUCT RANGE

	60x60 CM	59x59 CM	30x60 CM	45x90 CM	45x45 CM
Travertino Navona Травертино Навона	◆	■	◆◆	◆	▲
Travertino Romano Травертино Романо	◆	■	◆◆	◆	▲
Travertino Silver Травертино Силвер	◆	■		◆	▲

	Ступень* Scalino Step tread	Ступень Угловая Правая* Scalino Angolare Dx Step tread corner Dx	Ступень Угловая Левая* Scalino Angolare Sx Step tread corner Sx	Плинтус Battiscopa Bullnose	Плинтус Battiscopa Bullnose
	33x60 CM	33x60 CM	33x60 CM	7,2x60 CM	7,2x59 CM
Travertino Navona Травертино Навона	◆	◆	◆	◆	■
Travertino Romano Травертино Романо	◆	◆	◆	◆	■
Travertino Silver Травертино Силвер	◆	◆	◆	◆	■

- ▲ Натуральный / Naturale / Matt
- Люкс и Реттифицированный / Lux e Rettificato / Lux and Rectified
- ◆ Патиновый и Реттифицированный / Cerato e Rettificato / Cerato and Rectified
- ◆ Грип / Grip / Grip

\* Производится под заказ / Prodotto su richiesta / Made on request

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ: смотри таблицу на стр. 394 CARATTERISTICHE TECNICHE: vedi tabella a pag. 394 TECHNICAL FEATURES: see table on page 394





Travertino Navona  
 Травертино Навона



25x75 CM

Travertino Romano  
 Травертино Романо



25x75 CM

Travertino Silver  
 Травертино Силвер



25x75 CM

**Имеющиеся  
 форматы**  
 Formati disponibili  
 Available sizes



25x75 CM

НАСТЕННЫЕ ДЕКОРЫ / DECORI DA RIVESTIMENTO / WALL DECORS

Travertino Navona Inserto Wave  
 Травертино Навона Вставка Вэйв



25x75 CM

Travertino Romano Inserto Wave  
 Травертино Романо Вставка Вэйв



25x75 CM

Travertino Silver Inserto Wave  
 Травертино Силвер Вставка Вэйв



25x75 CM

Travertino Inserto Arabesque  
 Травертино Вставка Арабески



25x75 CM

Travertino Inserto Retrò  
 Травертино Вставка Ретро



25x75 CM

СПЕЦИАЛЬНЫЕ ИЗДЕЛИЯ / PEZZI SPECIALI / TRIM PIECES

Travertino Navona Alzata  
 Травертино Навона Альцата



15x25 CM

Travertino Romano Alzata  
 Травертино Романо Альцата



15x25 CM

Travertino Silver Alzata  
 Травертино Силвер Альцата



15x25 CM

Travertino Navona Alzata A.E.  
 Травертино Навона Альцата A.E.



2x15 CM

Travertino Romano Alzata A.E.  
 Травертино Романо Альцата A.E.



2x15 CM

Travertino Silver Alzata A.E.  
 Травертино Силвер Альцата A.E.



2x15 CM

Travertino Navona London  
 Травертино Навона Лондон



5x25 CM

Travertino Romano London  
 Травертино Романо Лондон



5x25 CM

Travertino Silver London  
 Травертино Силвер Лондон



5x25 CM

Travertino Navona London A.E.  
 Травертино Навона Лондон A.E.



2x5 CM

Travertino Romano London A.E.  
 Травертино Романо Лондон A.E.



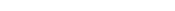
2x5 CM

Travertino Silver London A.E.  
 Травертино Силвер Лондон A.E.



2x5 CM

Travertino Navona Spigolo  
 Травертино Навона Спиголо



1x25 CM

Travertino Romano Spigolo  
 Травертино Романо Спиголо



1x25 CM

Travertino Silver Spigolo  
 Травертино Силвер Спиголо



1x25 CM

Travertino Navona Spigolo A.E.  
 Травертино Навона Спиголо A.E.



1x1 CM

Travertino Romano Spigolo A.E.  
 Травертино Романо Спиголо A.E.



1x1 CM

Travertino Silver Spigolo A.E.  
 Травертино Силвер Спиголо A.E.



1x1 CM

Travertino Listello Arabesque  
 Травертино Бордюр Арабески



10x25 CM

Travertino Listello Jewel  
 Травертино Бордюр Джуэл



5x30 CM

Travertino Navona Mosaico Lounge  
 Травертино Навона Мозаика Лаунж



30,5x30,5 CM

Travertino Romano Mosaico Lounge  
 Травертино Романо Мозаика Лаунж



30,5x30,5 CM

Travertino Silver Mosaico Lounge  
 Травертино Силвер Мозаика Лаунж



30,5x30,5 CM

# TRAVERTINO<sup>+</sup>

AUTHENTIC



БОЛЬШЕ ЧЕМ ТРАДИЦИЯ  
OLTRE LA TRADIZIONE  
BEYOND TRADITION



**КЕРАМОГРАНИТ ОКРАШЕННЫЙ В МАССЕ РЕТТИФИЦИРОВАННЫЙ, В ЕДИНОМ КАЛИБРЕ**  
GRES PORCELLANATO COLORATO IN MASSA RETTIFICATO MONOCALIBRO  
FULL BODY COLOURED PORCELAIN STONEWARE RECTIFIED MONOCALIBER  
60x60 cm - 30x60 cm - 45x45 cm



>>  
FLOOR/  
Travertino Romano Antique 60x60  
Travertino Romano Inserto Eden 60x60

WALL/  
Travertino Romano Cerato 30x60  
Travertino Noce Cerato 30x60

FLOOR/  
Травертино Романо Антик 60x60  
Травертино Романо Вставка Эден 60x60

WALL/  
Травертино Романо Патинированный 30x60  
Травертино Ноче Патинированный 30x60







60x60 CM - 30x60 CM - 45x45 CM

FULLDESIGNPROJECT



FLOOR/  
Travertino Romano Antique 60x60 / Travertino Romano Inserto Eden 60x60  
Травертино Романо Антик 60x60 / Травертино Романо Вставка Эден 60x60

WALL/  
Travertino Romano Cerato 30x60 / Travertino Noce Cerato 30x60  
Травертино Романо Патинированный 30x60 / Травертино Ноче Патинированный 30x60



60x60 CM - 30x60 CM - 45x45 CM

FULLDESIGNPROJECT



FLOOR/  
Travertino Noce Grip 30x60  
Травертино Ноче Грип 30x60

WALL/  
Travertino Noce Cerato 30x60 / Travertino Noce Grip 30x60  
Травертино Ноче Патинированный 30x60 / Травертино Ноче Грип 30x60



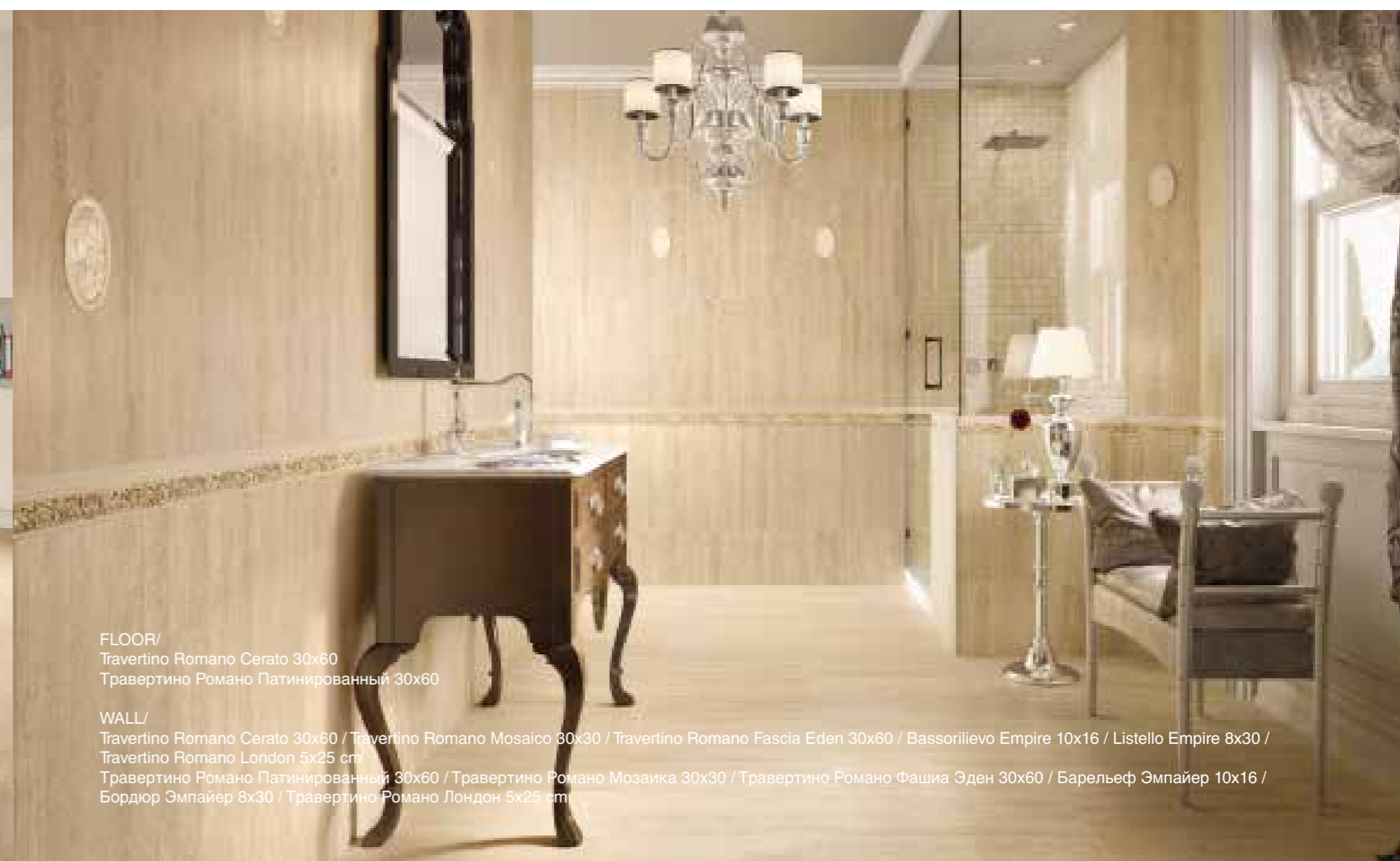
FLOOR/  
Travertino Navona Cerato 30x60 / Travertino Navona Inserto Eden 60x60  
Травертино Навона Патинированный 30x60 / Травертино Навона Вставка Эден 60x60

WALL/  
Travertino Navona Cerato 30x60  
Травертино Навона Патинированный 30x60



FLOOR/  
Travertino Romano 45x45 / Travertino Romano Mosaico 30x30 / Travertino Listello Eden 8,5x45 / Travertino Tozzetto Eden 8,5x8,5  
Травертино Романо 45x45 / Травертино Романо Мозаика 30x30 / Травертино Бордюр Эден 8,5x45 / Травертино Тоццетто Эден 8,5x8,5

WALL/  
Travertino Romano Mosaico 30x30  
Травертино Романо Мозаика 30x30



FLOOR/  
Travertino Romano Cerato 30x60  
Травертино Романо Патинированный 30x60

WALL/  
Travertino Romano Cerato 30x60 / Travertino Romano Mosaico 30x30 / Travertino Romano Fascia Eden 30x60 / Bassorilievo Empire 10x16 / Listello Empire 8x30 /  
Травертино Романо Патинированный 30x60 / Травертино Романо Мозаика 30x30 / Травертино Романо Фашиа Эден 30x60 / Барельеф Эмпайер 10x16 /  
Бордюр Эмпайер 8x30 / Травертино Романо Лондон 5x25 cm

Travertino Navona Antique / Травертино Навона Антик



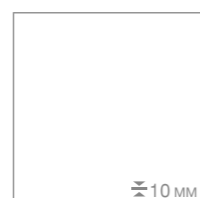
Travertino Romano Antique / Травертино Романо Антик



Travertino Noce Antique / Травертино Ноче Антик



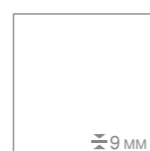
Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



60x60 CM



30x60 CM



45x45 CM

ДОСТУПНЫЕ ТИПЫ ПОВЕРХНОСТИ / FINITURE DISPONIBILI / AVAILABLE FINISHES



Антик  
Anticato  
Antique



Антик Шлифованная  
Anticato e Lappato  
Antique and Honed



Патинированная и Реттифицированная  
Cerato e Rettificato  
Cerato and Rectified



Грип  
Grip  
Grip

ДЕКОРЫ ИЗ КЕРАМОГРАНИТА / DECORI IN GRES PORCELLANATO / PORCELAIN STONEWARE DECORS

Travertino Navona Inserto Eden  
Травертино Навона Вставка Эден



60x60 CM ◆

Travertino Romano Inserto Eden  
Травертино Романо Вставка Эден



60x60 CM ◆

Travertino Noce Inserto Eden  
Травертино Ноче Вставка Эден



60x60 CM ◆

Travertino Navona Fascia Eden  
Травертино Навона Фашиа Эден



30x60 CM ◆

Travertino Romano Fascia Eden  
Травертино Романо Фашиа Эден



30x60 CM ◆

Travertino Noce Fascia Eden  
Травертино Ноче Фашиа Эден



30x60 CM ◆

Travertino Navona Angolo Eden  
Травертино Навона Уголок Эден



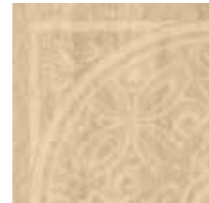
30x30 CM ◆

Travertino Romano Angolo Eden  
Травертино Романо Уголок Эден



30x30 CM ◆

Travertino Noce Angolo Eden  
Травертино Ноче Уголок Эден



30x30 CM ◆

Travertino Navona Mosaico  
Травертино Навона Мозаика



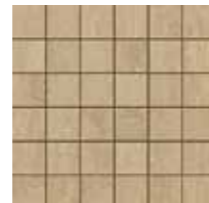
30x30 CM ◆

Travertino Romano Mosaico  
Травертино Романо Мозаика



30x30 CM ◆

Travertino Noce Mosaico  
Травертино Ноче Мозаика



30x30 CM ◆

Travertino Listello Eden  
Травертино Бордюа Эден



8,5x45 CM ▲

Travertino Tozzetto Eden  
Травертино Тоццетто Эден



8,5x8,5 CM ▲

Tozzetto Fashion  
Тоццетто Фэшн



7,2x7,2 CM

ГАММА ИЗДЕЛИЙ / GAMMA PRODOTTI / PRODUCT RANGE

	60x60 CM	30x60 CM	45x45 CM
Travertino Navona Antique / Травертино Навона Антик	● ◆		
Travertino Romano Antique / Травертино Романо Антик	● ◆		
Travertino Noce Antique / Травертино Ноче Антик	● ◆		
Travertino Navona / Травертино Навона	◆	◆ ■	▲
Travertino Romano / Травертино Романо	◆	◆ ■	▲
Travertino Noce / Травертино Ноче	◆	◆ ■	▲

	Ступень* Scalino Step tread 33x60 CM	Ступень Угловая Правая* Scalino Angolare Dx Step tread corner Dx 33x60 CM	Ступень Угловая Левая* Scalino Angolare Sx Step tread corner Sx 33x60 CM	Плинтус Battiscopa Bullnose 7,2x60 CM
Travertino Navona / Травертино Навона	◆	◆	◆	◆
Travertino Romano / Травертино Романо	◆	◆	◆	◆
Travertino Noce / Травертино Ноче	◆	◆	◆	◆

- ▲ Натуральный / Naturale / Matt
- Натуральный и Реттифицированный / Naturale e Rettificato / Matt and Rectified
- Грип и Реттифицированный / Grip e Rettificato / Grip and Rectified
- ◆ Шлифованный и Реттифицированный / Lappato e Rettificato / Honed and Rectified
- ◆ Патиновый и Реттифицированный / Cerato e Rettificato / Cerato and Rectified

\* Производится под заказ / Prodotto su richiesta / Made on request

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ: смотри таблицу на стр. 394 CARATTERISTICHE TECNICHE: vedi tabella a pag. 394 TECHNICAL FEATURES: see table on page 394





30x60 CM

Travertino Navona Cerato  
 Травертино Навона Патинированный



30x60 CM

Travertino Romano Cerato  
 Травертино Романо Патинированный



30x60 CM

Travertino Noce Cerato  
 Травертино Ноче Патинированный



30x60 CM

**Имеющиеся форматы**  
 Formati disponibili  
 Available sizes



30x60 CM

**НАСТЕННЫЕ ДЕКОРЫ / DECORI DA RIVESTIMENTO / WALL DECORS**

Travertino Listello Jewel  
 Травертино Бордюр Джуэл



5x30 CM

Bassorilievo Empire  
 Барельеф Эмпайер



10x16 CM

Listello Empire  
 Бордюр Эмпайер



8x30 CM

**СПЕЦИАЛЬНЫЕ ИЗДЕЛИЯ / PEZZI SPECIALI / TRIM PIECES**

Travertino Navona London Cerato  
 Травертино Навона Лондон Патинированный



5x30 CM

Travertino Romano London Cerato  
 Травертино Романо Лондон Патинированный



5x30 CM

Travertino Noce London Cerato  
 Травертино Ноче Лондон Патинированный



5x30 CM

Travertino Navona London Cerato A.E.  
 Травертино Навона Лондон Патинированный A.E.



2x5 CM

Travertino Romano London Cerato A.E.  
 Травертино Романо Лондон Патинированный A.E.



2x5 CM

Travertino Noce London Cerato A.E.  
 Травертино Ноче Лондон Патинированный A.E.



2x5 CM

Travertino Navona Spigolo Cerato  
 Травертино Навона Спиголо Патинированный



1x30 CM

Travertino Romano Spigolo Cerato  
 Травертино Романо Спиголо Патинированный



1x30 CM

Travertino Noce Spigolo Cerato  
 Травертино Ноче Спиголо Патинированный



1x30 CM

Travertino Navona Spigolo Cerato A.E.  
 Травертино Навона Спиголо Патинированный A.E.



1x1 CM

Travertino Romano Spigolo Cerato A.E.  
 Травертино Романо Спиголо Патинированный A.E.



1x1 CM

Travertino Noce Spigolo Cerato A.E.  
 Травертино Ноче Спиголо Патинированный A.E.



1x1 CM



# ELITE

## НОВАЯ СОВРЕМЕННАЯ РОСКОШЬ

### НОВАЯ СОВРЕМЕННАЯ РОСКОШЬ

Elite интерпретирует в современном ключе богатую фактуру ценных пород брекчированного мрамора: бесчисленные прожилки многообразных форм сплетаются в роскошный рисунок, придающий материалу элегантный и натуральный вид. Украшенные такой плиткой пространства выглядят необыкновенно изысканно.

Elite является частью **FULLDESIGNPROJECT**, комплексного проекта облицовки, представляющего собой новый подход к разработке, производству и применению керамической плитки. Это переход от концепции просто коллекции к концепции единого целого, охватывающего полный набор необходимых для облицовки изделий. Задача такого проекта – предоставить исчерпывающий ответ на многочисленные требования конкретного интерьерного или экстерьерного решения. Комплексные облицовочные проекты отличаются гибкостью, богатым набором форматов, фактур, декоративных элементов, а значит способны оригинально украсить полы и стены в любых контекстах, индивидуализируя их так, чтобы удовлетворить самые взыскательные вкусы.

### IL NUOVO LUSO CONTEMPORANEO

*Elite reinterpreta e rende attuali superfici caratterizzate dalla straordinaria ricchezza grafica e cromatica tipica dei marmi brecciati più pregiati, in cui infinite trame di venature si incontrano conferendo alla materia un aspetto elegante e naturale, per spazi contemporanei residenziali e commerciali profondamente sofisticati.*

*Elite fa parte di **FULLDESIGNPROJECT**, un progetto che rappresenta un nuovo modo di studiare, realizzare e presentare il prodotto ceramico, segnando il passaggio dal concetto di collezione al concetto di progetto di arredo coordinato. I progetti "full design" si pongono l'ambizioso obiettivo di rispondere in modo concreto ed esaustivo alle molteplici esigenze inerenti al concept di arredo a cui si ispirano. Progetti completi e flessibili, adatti sia a pavimenti che a rivestimenti, caratterizzati da un incantevole mix di formati, finiture e decori, per ambienti sempre diversi ed originali, all'altezza delle aspettative più esigenti.*

### THE NEW CONTEMPORARY LUXURY

*Elite reinterprets and enhances the surfaces characterised by the extraordinary graphic and chromatic richness so typical of the most precious rubble marble on which infinite veining merge, giving the material an elegant and natural effect, for contemporary residential and commercial venues of sophisticated appeal.*

*Elite is part of **FULLDESIGNPROJECT**, a concept that represents a new way of designing, manufacturing and displaying ceramic tile products, marking a passage from the concept of collection to the broader concept of coordinated design project. The "full design" projects are aimed at meeting, in a comprehensive and concrete way, the needs of the target they take inspiration from. Complete and versatile projects perfect for floors and walls, characterised by a combination of different sizes, finishes and decors for original venues meeting the needs of the most demanding customers.*

Узнайте больше:  
Per saperne di più:  
Learn more about:



[www.italonceramica.ru](http://www.italonceramica.ru)



Elite Pearl White 60x60  
Элит Перл Уайт 60x60



Elite Luxury Dark 25x75  
Элит Лакшери Дарк 25x75

# ELITE

ITALON  
CREATIVA

НОВАЯ СОВРЕМЕННАЯ РОСКОШЬ  
IL NUOVO LUSO CONTEMPORANEO  
THE NEW CONTEMPORARY LUXURY

КЕРАМОГРАНИТ ОКРАШЕННЫЙ В МАССЕ РЕТТИФИЦИРОВАННЫЙ, В ЕДИНОМ КАЛИБРЕ  
GRES PORCELLANATO COLORATO IN MASSA RETTIFICATO MONOCALIBRO  
FULL BODY COLOURED PORCELAIN STONEWARE RECTIFIED MONOCALIBER  
60x60 CM - 59x59 CM - 45x45 CM - 44x44 CM



НАСТЕННАЯ ПЛИТКА ИЗ БЕЛОЙ ГЛИНЫ  
RIVESTIMENTO IN PASTA BIANCA  
WHITE-BODY WALLTILE  
25x75



60x60 CM - 59x59 CM  
45x45 CM - 44x44 CM



FLOOR/  
Elite Silver Grey Lux 59x59 / Elite Grey Inserto Illusion Lux 59x59  
Элит Силвер Грей Люкс 59x59 / Элит Грей Вставка Иллюжн Люкс 59x59

WALL/  
Elite Silver Grey 25x75 / Elite Grey Inserto Vision 25x75  
Элит Силвер Грей 25x75 / Элит Грей Вставка Вижн 25x75



60x60 CM - 59x59 CM  
45x45 CM - 44x44 CM



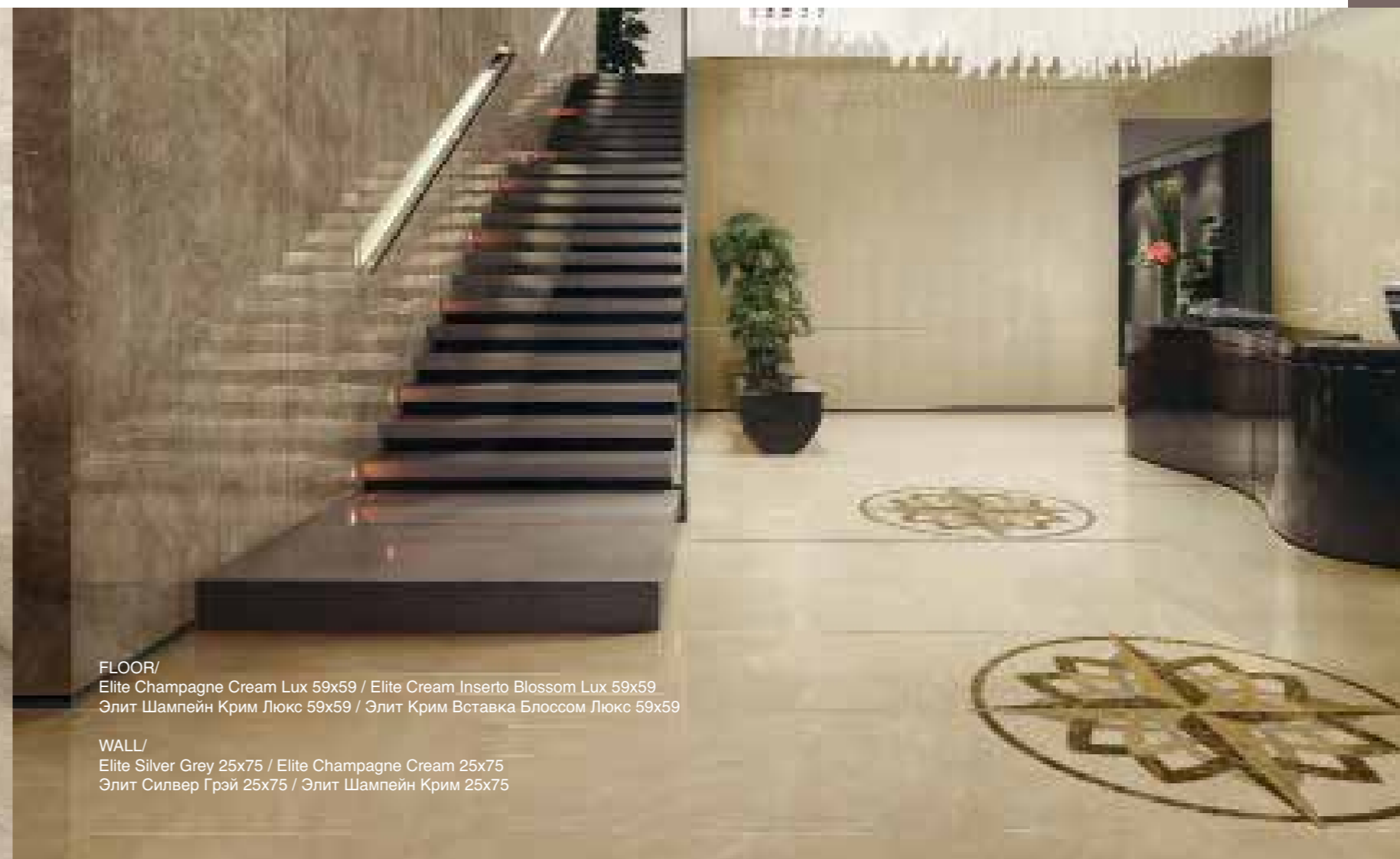
FLOOR/  
Elite Pearl White Lux 59x59  
Элит Перл Уайт Люкс 59x59

WALL/  
Elite Pearl White 25x75 / Elite White Inserto Couture 25x75  
Элит Перл Уайт 25x75 / Элит Уайт Вставка Кутюр 25x75



FLOOR/  
Elite Pearl White 60x60  
Элит Перл Уайт 60x60

WALL/  
Elite Pearl White 25x75 / Elite White Inserto Couture 25x75  
Элит Перл Уайт 25x75 / Элит Уайт Вставка Кутюр 25x75



FLOOR/  
Elite Champagne Cream Lux 59x59 / Elite Cream Inserto Blossom Lux 59x59  
Элит Шампейн Крим Люкс 59x59 / Элит Крим Вставка Блоссом Люкс 59x59

WALL/  
Elite Silver Grey 25x75 / Elite Champagne Cream 25x75  
Элит Силвер Грей 25x75 / Элит Шампейн Крим 25x75



FLOOR/  
Elite Pearl White Lux 59x59 / Elite Dark Listello Lux 10,5x59 / Elite Dark Tozzetto Lux 10,5x10,5  
Элит Перл Уайт Люкс 59x59 / Элит Дарк Бордюр Люкс 10,5x59 / Элит Дарк Тоццетто Люкс 10,5x10,5

WALL/  
Elite Dark Inserto Flyrose 25x75  
Элит Дарк Вставка Флайроуз 25x75



FLOOR/  
Elite Champagne Cream Lux 59x59  
Элит Шампейн Крим Люкс 59x59

WALL/  
Elite Champagne Cream 25x75 / Elite Cream Mosaico 30,5x30,5 / Elite White Inserto Couture 25x75  
Элит Шампейн Крим 25x75 / Элит Крим Мозаика 30,5x30,5 / Элит Уайт Вставка Кутюр 25x75

Elite Pearl White / Элит Перл Уайт



Elite Champagne Cream / Элит Шампейн Крим



Elite Jewel Gold / Элит Джуэл Голд



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



Elite Silver Grey / Элит Силвер Грэй



Elite Luxury Dark / Элит Лакшери Дарк





**Натуральная**  
Naturale  
Matt



**Люкс**  
Lux  
Lux

ДЕКОРЫ / DECORI / DECORS

Elite White Inserto Blossom Lux  
Элит Уайт Вставка Блоссом Люкс



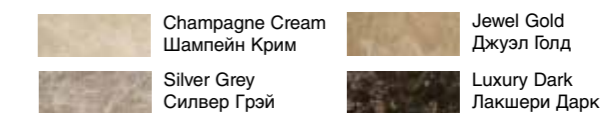
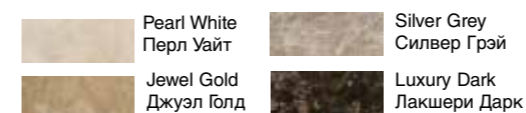
118x118 см (4 шт 59x59 см)

Elite Cream Inserto Blossom Lux  
Элит Крим Вставка Блоссом Люкс



118x118 см (4 шт 59x59 см)

Сочетается с: / Abbinabile a: / Matching with:



Elite Cream Inserto Illusion Lux  
Элит Крим Вставка Иллюжн Люкс



59x59 см

Elite Grey Inserto Illusion Lux  
Элит Грей Вставка Иллюжн Люкс



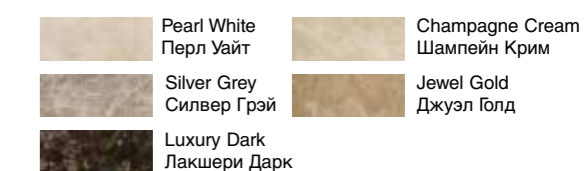
59x59 см

Elite Dark Inserto Windrose Lux  
Элит Дарк Вставка Виндроз Люкс



59x59 см

Сочетается с: / Abbinabile a: / Matching with:



БОРДЮРЫ И ВСТАВКИ / LISTELLI E TOZZETTI / LISTELS AND INSERTS

Elite White Listello Lux  
Элит Уайт Бордюры Люкс



10,5x59 см



10,5x44 см

Elite White Tozzetto Lux  
Элит Уайт Тоццетто Люкс



10,5x10,5 см

Elite Grey Listello Lux  
Элит Грэй Бордюры Люкс



10,5x59 см



10,5x44 см

Elite Grey Tozzetto Lux  
Элит Грэй Тоццетто Люкс



10,5x10,5 см

Elite Cream Listello Lux  
Элит Крим Бордюры Люкс



10,5x59 см



10,5x44 см

Elite Cream Tozzetto Lux  
Элит Крим Тоццетто Люкс



10,5x10,5 см

Elite Dark Listello Lux  
Элит Дарк Бордюры Люкс



10,5x59 см



10,5x44 см


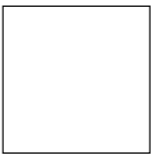

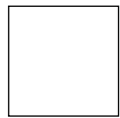
Elite Dark Tozzetto Lux  
Элит Дарк Тоццетто Люкс






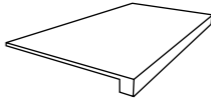
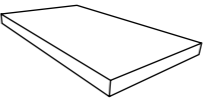
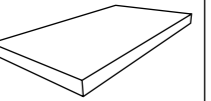
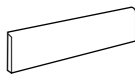
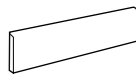
10,5x10,5 см



ГАММА ИЗДЕЛИЙ / GAMMA PRODOTTI / PRODUCT RANGE

	 60x60 см	 59x59 см	 45x45 см	 44x44 см
Elite Pearl White / Элит Перл Уайт	●	■	◆	■
Elite Champagne Cream / Элит Шампейн Крим	●	■	◆	■
Elite Jewel Gold / Элит Джуэл Голд	●	■	◆	■
Elite Silver Grey / Элит Силвер Грэй	●	■	◆	■
Elite Luxury Dark / Элит Лакшери Дарк	●	■	◆	■

	 10,5x59 см	 10,5x44 см	 10,5x10,5 см
Elite Pearl White / Элит Перл Уайт	■	■	■
Elite Champagne Cream / Элит Шампейн Крим	■	■	■
Elite Jewel Gold / Элит Джуэл Голд	■	■	■
Elite Silver Grey / Элит Силвер Грэй	■	■	■
Elite Luxury Dark / Элит Лакшери Дарк	■	■	■

	Ступень* Scalino Step tread  33x60 см	Ступень Угловая Правая* Scalino Angolare Dx Step tread corner Dx  33x60 см	Ступень Угловая Левая* Scalino Angolare Sx Step tread corner Sx  33x60 см	Плинтус Battiscopa Bullnose  7,2x60 см	Плинтус Battiscopa Bullnose  7,2x59 см
Elite Pearl White / Элит Перл Уайт	●	●	●	●	■
Elite Champagne Cream / Элит Шампейн Крим	●	●	●	●	■
Elite Jewel Gold / Элит Джуэл Голд	●	●	●	●	■
Elite Silver Grey / Элит Силвер Грэй	●	●	●	●	■
Elite Luxury Dark / Элит Лакшери Дарк	●	●	●	●	■

- Натуральный и Реттифицированный / Naturale e Rettificato / Matt and Rectified
- ◆ Натуральный / Naturale / Matt
- Люкс и Реттифицированный / Lux e Rettificato / Lux and Rectified

\* Производится под заказ / Prodotto su richiesta / Made on request

Elite Pearl White  
Элит Перл Уайт



25x75 cm

Elite Champagne Cream  
Элит Шампейн Крим



25x75 cm

Elite Silver Grey  
Элит Силвер Грэй



25x75 cm

Elite Luxury Dark  
Элит Лакшери Дарк



25x75 cm

Имеющиеся  
форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



± 0,5 мм

25x75 cm

### НАСТЕННЫЕ ДЕКОРЫ / DECORI DA RIVESTIMENTO / WALL DECORS

Elite White Inserto Couture  
Элит Уайт Вставка Кутюр



25x75 cm

Elite White Inserto Tresor  
Элит Уайт Вставка Трезор



25x75 cm

Elite Cream Inserto Vision  
Элит Крим Вставка Вижн



25x75 cm

Elite Grey Inserto Vision  
Элит Грэй Вставка Вижн



25x75 cm

### СПЕЦИАЛЬНЫЕ ИЗДЕЛИЯ / PEZZI SPECIALI / TRIM PIECES

Elite Pearl White Alzata  
Элит Перл Уайт Альцата



15x25 cm

Elite Champagne Cream Alzata  
Элит Шампейн Крим Альцата



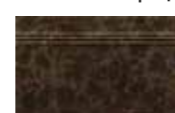
15x25 cm

Elite Silver Grey Alzata  
Элит Силвер Грэй Альцата



15x25 cm

Elite Luxury Dark Alzata  
Элит Лакшери Дарк Альцата



15x25 cm

Elite Pearl White Alzata A.E.  
Элит Перл Уайт Альцата А.Е.



2x15 cm

Elite Champagne Cream Alzata A.E.  
Элит Шампейн Крим Альцата А.Е.



2x15 cm

Elite Silver Grey Alzata A.E.  
Элит Силвер Грэй Альцата А.Е.



2x15 cm

Elite Luxury Dark Alzata A.E.  
Элит Лакшери Дарк Альцата А.Е.



2x15 cm

Elite Pearl White London  
Элит Перл Уайт Лондон



5x25 cm

Elite Champagne Cream London  
Элит Шампейн Крим Лондон



5x25 cm

Elite Silver Grey London  
Элит Силвер Грэй Лондон



5x25 cm

Elite Luxury Dark London  
Элит Лакшери Дарк Лондон



5x25 cm

Elite Pearl White London A.E.  
Элит Перл Уайт Лондон А.Е.



2x5 cm

Elite Champagne Cream London A.E.  
Элит Шампейн Крим Лондон А.Е.



2x5 cm

Elite Silver Grey London A.E.  
Элит Силвер Грэй Лондон А.Е.



2x5 cm

Elite Luxury Dark London A.E.  
Элит Лакшери Дарк Лондон А.Е.



2x5 cm

Elite Pearl White Spigolo  
Элит Перл Уайт Спиголо



1x25 cm

Elite Champagne Cream Spigolo  
Элит Шампейн Крим Спиголо



1x25 cm

Elite Silver Grey Spigolo  
Элит Силвер Грэй Спиголо



1x25 cm

Elite Luxury Dark Spigolo  
Элит Лакшери Дарк Спиголо



1x25 cm

Elite Pearl White Spigolo A.E.  
Элит Перл Уайт Спиголо А.Е.



1x1 cm

Elite Champagne Cream Spigolo A.E.  
Элит Шампейн Крим Спиголо А.Е.



1x1 cm

Elite Silver Grey Spigolo A.E.  
Элит Силвер Грэй Спиголо А.Е.



1x1 cm

Elite Luxury Dark Spigolo A.E.  
Элит Лакшери Дарк Спиголо А.Е.



1x1 cm

Elite Grey Inserto Couture  
Элит Грэй Вставка Кутюр



25x75 cm

Elite Cream Inserto Tresor  
Элит Крим Вставка Трезор



25x75 cm

Elite Dark Inserto Flyrose  
Элит Дарк Вставка Флайроуз



25x75 cm

Elite White Listello Natura  
Элит Уайт Бордюр Натура



7,5x25 cm

Elite Cream Listello Natura  
Элит Крим Бордюр Натура



7,5x25 cm

Elite Grey Listello Natura  
Элит Грэй Бордюр Натура



7,5x25 cm

Elite Dark Listello Natura  
Элит Дарк Бордюр Натура



7,5x25 cm

Elite White Mosaico  
Элит Уайт Мозаика



30,5x30,5 cm

Elite Cream Mosaico  
Элит Крим Мозаика



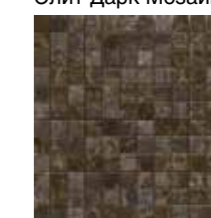
30,5x30,5 cm

Elite Grey Mosaico  
Элит Грэй Мозаика



30,5x30,5 cm

Elite Dark Mosaico  
Элит Дарк Мозаика



30,5x30,5 cm

# Naturalife

## НАТУРАЛЬНАЯ СУЩНОСТЬ

Natural Life – это комплексный облицовочный проект, включающий две коллекции напольных и настенных плиток. В одной оживает все очарование обработанного вручную дерева, в другой – эксклюзивные оттенки Раполанского травертина. Сочетание разных поверхностей рождает во внутренних и наружных пространствах притягательную обстановку, воодушевляющую на жизнь в гармонии с природой.

Natural Life является частью FULLDESIGNPROJECT, комплексного проекта облицовки, представляющего собой новый подход к разработке, производству и применению керамической плитки. Это переход от концепции просто коллекции к концепции единого целого, охватывающего полный набор необходимых для облицовки изделий. Задача такого проекта – предоставить исчерпывающий ответ на многочисленные требования конкретного интерьерного или экстерьерного решения. Комплексные облицовочные проекты отличаются гибкостью, богатым набором форматов, фактур, декоративных элементов, а значит способны оригинально украсить полы и стены в любых контекстах, индивидуализируя их так, чтобы удовлетворить самые взыскательные вкусы.

## VOCAZIONE NATURALE

*Natural Life è un progetto di design completo e versatile che include due collezioni di pavimenti e rivestimenti dall'effetto naturale, in cui il fascino dei legni recuperati e lavorati a mano incontra le esclusive sfumature delle pietre di Rapolano. Superfici diverse si abbinano creando ambienti esterni e interni che ispirano uno stile di vita in sinergia con la natura.*

*Natural Life fa parte di FULLDESIGNPROJECT, un progetto che rappresenta un nuovo modo di studiare, realizzare e presentare il prodotto ceramico, segnando il passaggio dal concetto di collezione al concetto di progetto di arredo coordinato.*

*I progetti "full design" si pongono l'ambizioso obiettivo di rispondere in modo concreto ed esaustivo alle molteplici esigenze inerenti al concept di arredo a cui si ispirano.*

*Progetti completi e flessibili, adatti sia a pavimenti che a rivestimenti, caratterizzati da un incantevole mix di formati, finiture e decori, per ambienti sempre diversi ed originali, all'altezza delle aspettative più esigenti.*

## NATURAL CALLING

*Natural Life is a complete and versatile design project including two collections for floors and walls with an extremely natural effect, in which the fascination of age-old wood merges with the exclusive shading of Rapolano stone. Different surfaces mix and create indoor and outdoor venues that inspire a natural lifestyle.*

*Natural Life is part of FULLDESIGNPROJECT, a concept that represents a new way of designing, manufacturing and displaying ceramic tile products, marking a passage from the concept of collection to the broader concept of coordinated design project. The "full design" projects are aimed at meeting, in a comprehensive and concrete way, the needs of the target they take inspiration from.*

*Complete and versatile projects perfect for floors and walls, characterised by a combination of different sizes, finishes and decors for original venues meeting the needs of the most demanding customers.*

Узнайте больше:  
Per saperne di più:  
Learn more about:



www.italonceramica.ru

Naturalife  
STONE



NL-Stone Ivory Antique 60x60 Cerato / NL-Stone Ivory 30x60 Cerato  
НЛ-Стоун Айвори Антик 60x60 Патинированный / НЛ-Стоун Айвори 30x60 Патинированный

Naturalife  
WOOD

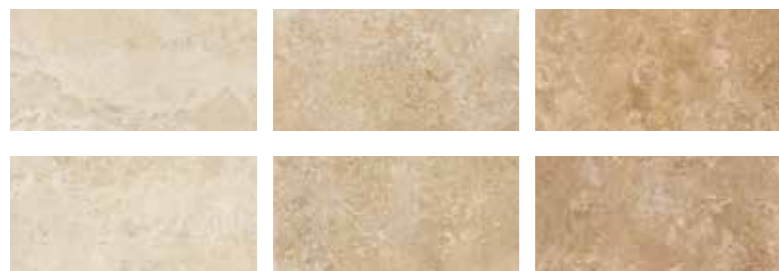


NL-Wood Olive Grip 22,5x90 / NL-Wood Olive 22,5x90  
Нл-Вуд Олив Грип 22,5x90 / Нл-Вуд Олив 22,5x90

# Naturalife STONE



60x60 см - 30x60 см - 45x45 см









NL-Stone Ivory 60x60 Cerato / NL-Stone Ivory Ninfea 30x60/60x60 Cerato / NL-Stone Ivory Inserto Bloom 60x60 Cerato  
 NL-Stone Nat 30x60 Cerato / NL-Stone Ivory Mosaico 30x30 Cerato  
 НЛ-Стоун Айвори 60x60 Патинированный / НЛ-Стоун Айвори Нинфеа 30x60/60x60 Патинированный / НЛ-Стоун Айвори Вставка Блум 60x60 Патинированный  
 НЛ-Стоун Нат 30x60 Патинированный / НЛ-Стоун Айвори Мозаика 30x30 Патинированный



NL-Stone Almond Antique 60x60 Naturale / NL-Wood Honey 22,5x90  
 НЛ-Стоун Алмонд Антик 60x60 Натуральный / НЛ-Вуд Хани 22,5x90



NL-Stone Almond 45x45 / NL-Stone Listello Bloom 8,5x45 Cerato / NL-Stone Tozzetto Bloom Cerato 8,5x8,5 / NL-Stone Almond 30x60 Cerato  
 NL-Stone Almond Ninfea 30x60 Cerato / NL-Stone Almond London 5x30 / NL-Stone Listello Leaf 9,5x30 Cerato  
 НЛ-Стоун Алмонд 45x45 / НЛ-Стоун Бордюр Блум 8,5x45 Патинированный / НЛ-Стоун Тоццетто Блум Патинированный 8,5x8,5  
 НЛ-Стоун Алмонд 30x60 Патинированный / НЛ-Стоун Алмонд Нинфеа 30x60 Патинированный / НЛ-Стоун Алмонд Лондон 5x30  
 НЛ-Стоун Бордюр Лиф 9,5x30 Патинированный



NL-Stone Almond 60x60 Cerato / NL-Stone Almond-30x60 Cerato  
 НЛ-Стоун Алмонд Антик 60x60 Патинированный / НЛ-Стоун Алмонд Антик 30x60 Патинированный

NL-Stone Ivory / НЛ-Стоун Айвори



NL-Stone Nut / НЛ-Стоун Нат



NL-Stone Ivory Antique / НЛ-Стоун Айвори Антик



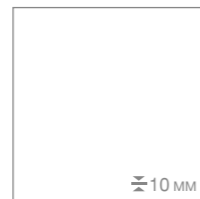
NL-Stone Nut Antique / НЛ-Стоун Нат Антик



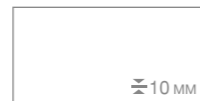
NL-Stone Almond / НЛ-Стоун Алмонд



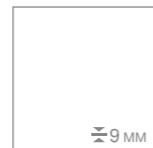
Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



60x60 CM



30x60 CM



45x45 CM

NL-Stone Almond Antique / НЛ-Стоун Алмонд Антик



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



60x60 CM



45x45 CM

ДОСТУПНЫЕ ПОВЕРХНОСТИ / SUPERFICI DISPONIBILI / AVAILABLE SURFACES



**Стандартная**  
Standard  
Standard



**Антик**  
Anticato  
Antique

ДОСТУПНЫЕ ТИПЫ ПОВЕРХНОСТИ / FINITURE DISPONIBILI / AVAILABLE FINISHES



**Натуральная**  
Naturale  
Matt



**Патинированная**  
Cerato  
Honed

ДЕКОРЫ / DECORI / DECORS

NL-Stone Ivory Inserto Bloom  
НЛ-Стоун Айвори Вставка Блум



60x60 см ■

NL-Stone Almond Inserto Bloom  
НЛ-Стоун Алмонд Вставка Блум



60x60 см ■

NL-Stone Nut Inserto Bloom  
НЛ-Стоун Нат Вставка Блум



60x60 см ■

NL-Stone Almond Ninfea  
НЛ-Стоун Алмонд Нинфеа



30x60 см ■

NL-Stone Ivory Ninfea  
НЛ-Стоун Айвори Нинфеа



30x60 см ■

Natural Life-Stone Nut Ninfea  
НЛ-Стоун Нат Нинфеа



30x60 см ■

NL-Stone Almond Ninfea  
НЛ-Стоун Алмонд Нинфеа



30x30 см ■

NL-Stone Ivory Mosaico  
НЛ-Стоун Айвори Мозаика



30x30 см ■

NL-Stone Ivory Ninfea  
НЛ-Стоун Айвори Нинфеа



30x30 см ■

NL-Stone Almond Mosaico  
НЛ-Стоун Алмонд Мозаика



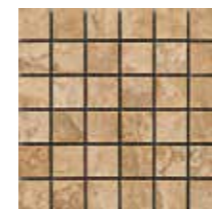
30x30 см ■

NL-Stone Nut Ninfea  
НЛ-Стоун Нат Нинфеа



30x30 см ■

NL-Stone Nut Mosaico  
НЛ-Стоун Нат Мозаика



30x30 см ■

NL-Stone Listello Bloom  
НЛ-Стоун Бордюры Блум



8,5x45 см ■

NL-Stone Tozzetto Bloom  
НЛ-Стоун Тоццетто Блум



8,5x8,5 см ■

NL-Stone Listello Leaf  
НЛ-Стоун Бордюры Лиф



9,5x30 см ■

■ Патинированный и Реттифицированный / Cerato e Rettificato / Honed and Rectified

СПЕЦИАЛЬНЫЕ ИЗДЕЛИЯ / PEZZI SPECIALI / TRIM PIECES

NL-Stone Ivory London  
НЛ-Стоун Айвори Лондон



5x30 см

NL-Stone Ivory London A.E.  
НЛ-Стоун Айвори Лондон А.Е.



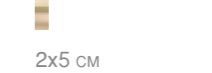
2x5 см

NL-Stone Almond London  
НЛ-Стоун Алмонд Лондон



5x30 см

NL-Stone Almond London A.E.  
НЛ-Стоун Алмонд Лондон А.Е.



2x5 см

NL-Stone Nut London  
НЛ-Стоун Нат Лондон



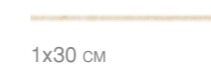
5x30 см

NL-Stone Nut London A.E.  
НЛ-Стоун Нат Лондон А.Е.



2x5 см

NL-Stone Ivory Spigolo  
НЛ-Стоун Айвори Спиголо



1x30 см

NL-Stone Ivory Spigolo A.E.  
НЛ-Стоун Айвори Спиголо А.Е.



1x1 см

NL-Stone Almond Spigolo  
НЛ-Стоун Алмонд Спиголо



1x30 см

NL-Stone Almond Spigolo A.E.  
НЛ-Стоун Алмонд Спиголо А.Е.



1x1 см

NL-Stone Nut Spigolo  
НЛ-Стоун Нат Спиголо



1x30 см

NL-Stone Nut Spigolo A.E.  
НЛ-Стоун Нат Спиголо А.Е.



1x1 см

ГАММА ИЗДЕЛИЙ / GAMMA PRODOTTI / PRODUCT RANGE

	60x60 см	45x45 см	30x60 см
NL-Stone Ivory / НЛ-Стоун Айвори	■	●	■
NL-Stone Almond / НЛ-Стоун Алмонд	■	●	■
NL-Stone Nut / НЛ-Стоун Нат	■	●	■
NL-Stone Ivory Antique / НЛ-Стоун Айвори Антик	◆ ■	●	
NL-Stone Almond Antique / НЛ-Стоун Алмонд Антик	◆ ■	●	
NL-Stone Nut Antique / НЛ-Стоун Нат Антик	◆ ■	●	

	Ступень* Scalino Step tread	Ступень Угловая Правая* Scalino Angolare Dx Step tread corner Dx	Ступень Угловая Левая* Scalino Angolare Sx Step tread corner Sx	Плинтус Battiscopa Bullnose
	33x60 см	33x60 см	33x60 см	7,2x60 см
NL-Stone Ivory / НЛ-Стоун Айвори	■	■	■	■
NL-Stone Almond / НЛ-Стоун Алмонд	■	■	■	■
NL-Stone Nut / НЛ-Стоун Нат	■	■	■	■
NL-Stone Ivory Antique / НЛ-Стоун Айвори Антик				
NL-Stone Almond Antique / НЛ-Стоун Алмонд Антик				
NL-Stone Nut Antique / НЛ-Стоун Нат Антик				

- Натуральный / Naturale / Matt
- ◆ Натуральный и Реттифицированный / Naturale e Rettificato / Matt and Rectified
- Патинированный и Реттифицированный / Cerato e Rettificato / Honed and Rectified

\* Производится под заказ / Prodotto su richiesta / Made on request

# Naturallife WOOD



22,5x90 см







NL-Wood Nordic 22,5x90  
НЛ-Вуд Нордик 22,5x90

22,5x90 CM



NL-Wood Olive Inserto Glamour 45x45 / NL-Stone Ivory Tozzetto 7,2x7,2 Cerato / NL-Wood Olive 22,5x90 / NL-Stone Nut 60x60 Cerato  
НЛ-Вуд Олив Вставка Гламур 45x45 / НЛ-Стоун Айвори Тоццетто 7,2x7,2 Патинированный / НЛ-Вуд Олив 22,5x90 / НЛ-Стоун Нат 60x60 Патинированный



NL-Wood Vanilla Grip 22,5x90 / NL-Stone Almond Mosaico 30x30 Cerato  
НЛ-Вуд Ванилла Грип 22,5x90 / НЛ-Стоун Алмонд Мозаика 30x30 Патинированный



NL-Wood Ash 22,5x90  
НЛ-Вуд Аш 22,5x90



NL-Wood Nordic / НЛ-Вуд Нордик



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



22,5x90 cm

NL-Wood Olive / НЛ-Вуд Олив



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



22,5x90 cm

NL-Wood Vanilla / НЛ-Вуд Ванилла



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



22,5x90 cm

NL-Wood Ash / НЛ-Вуд Аш



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



22,5x90 cm

NL-Wood Honey / НЛ-Вуд Хани



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



22,5x90 cm

NL-Wood Pepper / НЛ-Вуд Пэлпер



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



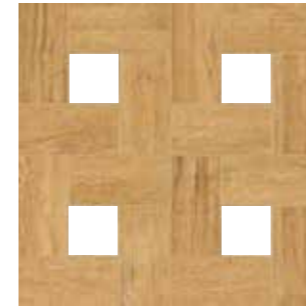
22,5x90 cm



**Натуральная**  
Naturale  
Matt

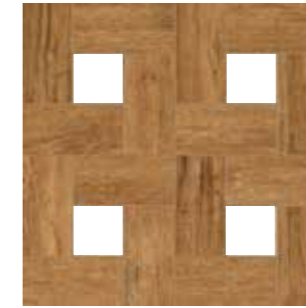
ДЕКОРЫ / DECORI / DECORS

NL-Wood Vanilla Inserto Glamour  
НЛ-Вуд Ванилла Вставка Гламур



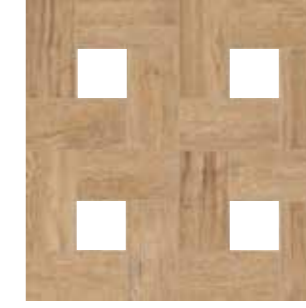
45x45 см

NL-Wood Honey Inserto Glamour  
НЛ-Вуд Хани Вставка Гламур



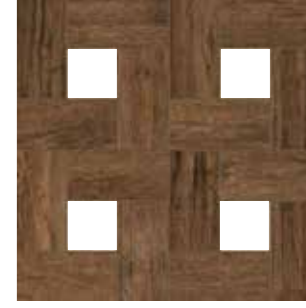
45x45 см

NL-Wood Olive Inserto Glamour  
НЛ-Вуд Олив Вставка Гламур



45x45 см

NL-Wood Pepper Inserto Glamour  
НЛ-Вуд Пэппер Вставка Гламур



45x45 см

NL-Stone Ivory Tozzetto  
НЛ-Стоун Айвори Тоццетто



7,2x7,2 см ■

NL-Stone Almond Tozzetto  
НЛ-Стоун Алмонд Тоццетто




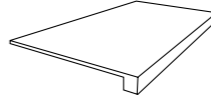
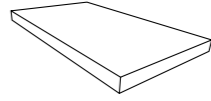
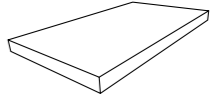

7,2x7,2 см ■

■ Патинированный и Реттифицированный / Cerato e Rettificato / Honed and Rectified



**Грип**  
Grip  
Grip

ГАММА ИЗДЕЛИЙ / GAMMA PRODOTTI / PRODUCT RANGE

		Ступень* Scalino Step tread	Ступень Угловая Правая* Scalino Angolare DX DX Step tread corner	Ступень Угловая Левая* Scalino Angolare SX SX Step tread corner	Плинтус Battiscopa Bullnose
					
	22,5x90 см	33x90 см	33x90 см	33x90 см	7,2x90 см
NL-Wood Nordic / НЛ-Вуд Нордик	●	●	●	●	●
NL-Wood Vanilla / НЛ-Вуд Ванилла	●	●	●	●	●
NL-Wood Honey / НЛ-Вуд Хани	●	●	●	●	●
NL-Wood Olive / НЛ-Вуд Олив	●	●	●	●	●
NL-Wood Ash / НЛ-Вуд Аш	●	●	●	●	●
NL-Wood Pepper / НЛ-Вуд Пэппер	●	●	●	●	●
NL-Wood Nordic Grip / НЛ-Вуд Нордик Грип	●				
NL-Wood Vanilla Grip / НЛ-Вуд Ванилла Грип	●				
NL-Wood Honey Grip / НЛ-Вуд Хани Грип	●				
NL-Wood Olive Grip / НЛ-Вуд Олив Грип	●				
NL-Wood Ash Grip / НЛ-Вуд Аш Грип	●				
NL-Wood Pepper / НЛ-Вуд Пэппер Грип	●				

● Натуральный и Реттифицированный / Naturale e Rettificato / Matt and Rectified

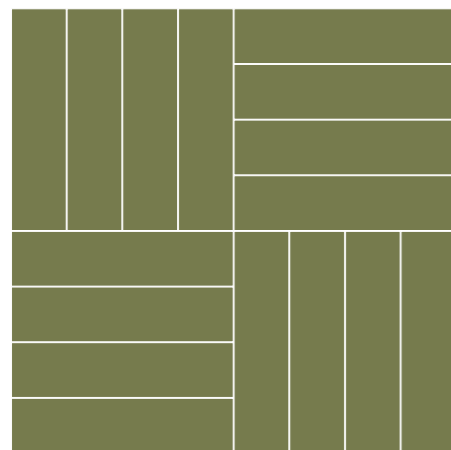
\* Производится под заказ / Prodotto su richiesta / Made on request

РЕКОМЕНДОВАННЫЕ ТИПЫ УКЛАДКИ / SUGGERIMENTI DI POSA / LAYING TIPS

1 - Укладка квадратом

1 - Posa a quadri

1 - Square installation pattern



2 - Укладка вразбежку с фиксированным смещением по два прямых ряда

2 - Posa a modulo regolare a due file

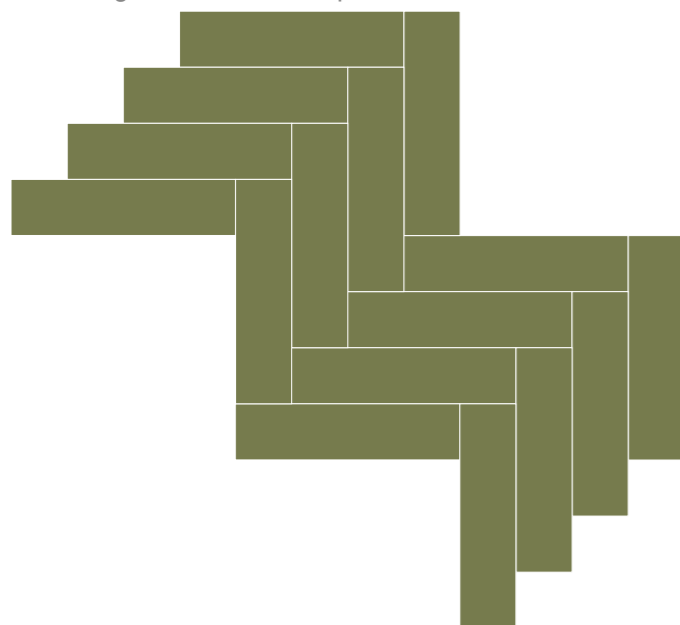
2 - Double file regular module installation pattern



3 - Укладка ёлочкой

3 - Posa a spina

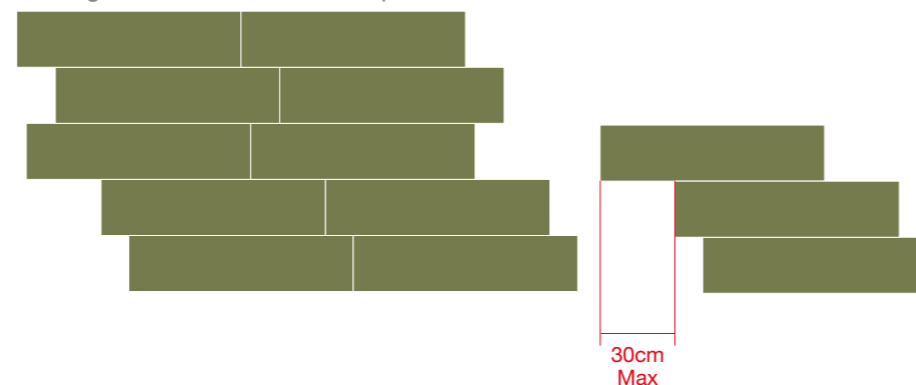
3 - Herring-bone installation pattern



4 - Укладка вразбежку с хаотичным смещением

4 - Posa a modulo irregolare

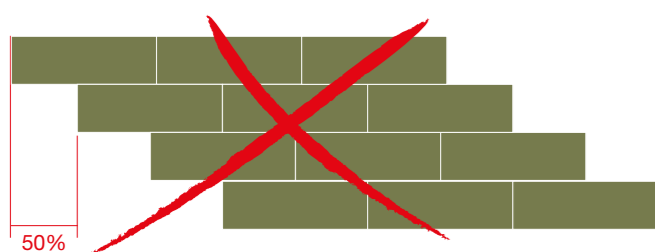
4 - Irregular module installation pattern



ITALON не рекомендует укладку со смещением 50%.


ITALON sconsiglia la posa con scostamento del 50%.

ITALON do not recommend installation with 50% staggering.



**ПРЕИМУЩЕСТВА КЕРАМИЧЕСКОГО ДЕРЕВА NATURAL LIFE**

I VANTAGGI DEL LEGNO CERAMICO FREEDOM / THE ADVANTAGES OF NATURAL LIFE CERAMIC WOOD




**Не боится влаги**  
Non teme l'acqua e l'umidità  
Water and moisture resistant

1



**Обладает стойкостью к загрязнению и легко чистится**  
Resiste alle macchie ed è facile da pulire  
Stain resistant and easy to clean

2




**Обладает высокой ударопрочностью, обладает высокой износостойкостью**  
Resiste agli urti, resiste al calpestio  
Shock resistant, foot-tread resistant

3




**Не деформируется и надолго сохраняет тепло (это важно, например, в случае устройства тёплых полов)**  
Non si deforma e trattiene a lungo il calore (importante ad esempio in caso di sistemi di riscaldamento a pavimento)  
It does not warp and retains heat for a long time (an important feature in the case of under-floor heating systems)

4




**Обладает стойкостью к морозам и к температурным перепадам**  
Resiste al gelo e agli sbalzi di temperatura  
Resistant to frost and to thermal shocks

5



**Не подвержен тепловому расширению**  
Non subisce dilatazioni termiche  
Resistant to thermal expansion

6



**Не теряет цвет с течением времени**  
Non cambia colore con il tempo  
No colour alterations with time

7



7

# CHARME

НЕУВЯДАЕМОЕ ОЧАРОВАНИЕ, ПРЕСТИЖНАЯ ЭЛЕГАНТНОСТЬ

## НЕУВЯДАЕМОЕ ОЧАРОВАНИЕ, ПРЕСТИЖНАЯ ЭЛЕГАНТНОСТЬ

Престижная элегантность ценных пород мрамора получает новую, изысканную, актуальную интерпретацию в коллекции Charme, соединившей в своих настенных и напольных плитках классическую красоту мрамора и современную функциональность керамики.

Charme является частью **FULLDESIGNPROJECT**, комплексного проекта облицовки, представляющего собой новый подход к разработке, производству и применению керамической плитки. Это переход от концепции просто коллекции к концепции единого целого, охватывающего полный набор необходимых для облицовки изделий. Задача такого проекта – предоставить исчерпывающий ответ на многочисленные требования конкретного интерьерного или экстерьерного решения. Комплексные облицовочные проекты отличаются гибкостью, богатым набором форматов, фактур, декоративных элементов, а значит способны оригинально украсить полы и стены в любых контекстах, индивидуализируя их так, чтобы удовлетворить самые взыскательные вкусы.

## INTRAMONTABILE FASCINO, PRESTIGIOSA ELEGANZA

*Il prestigio e l'eleganza dei marmi più antichi e preziosi vengono riletti in chiave raffinata e attuale da Charme, in una collezione completa per pavimenti e rivestimenti che coniuga tutto il fascino dei marmi naturali alla praticità ed alle prestazioni della miglior ceramica, versatile e contemporanea.*

*Charme fa parte di FULLDESIGNPROJECT, un progetto che rappresenta un nuovo modo di studiare, realizzare e presentare il prodotto ceramico, segnando il passaggio dal concetto di collezione al concetto di progetto di arredo coordinato. I progetti "full design" si pongono l'ambizioso obiettivo di rispondere in modo concreto ed esaustivo alle molteplici esigenze inerenti al concept di arredo a cui si ispirano. Progetti completi e flessibili, adatti sia a pavimenti che a rivestimenti, caratterizzati da un incantevole mix di formati, finiture e decori, per ambienti sempre diversi ed originali, all'altezza delle aspettative più esigenti.*

## TIMELESS CHARM, PRESTIGIOUS ELEGANCE

*The prestige and elegance of age-old and precious marble are brought up to date and reinterpreted with Charme, a complete collection for floors and walls combining the charm of natural marble with the functionality of versatile and contemporary porcelain stoneware.*

*Charme is part of FULLDESIGNPROJECT, a concept that represents a new way of designing, manufacturing and displaying ceramic tile products, marking a passage from the concept of collection to the broader concept of coordinated design project. The "full design" projects are aimed at meeting, in a comprehensive and concrete way, the needs of the target they take inspiration from. Complete and versatile projects perfect for floors and walls, characterised by a combination of different sizes, finishes and decors for original venues meeting the needs of the most demanding customers.*

Узнайте больше:  
Per saperne di più:  
Learn more about:



[www.italonceramica.ru](http://www.italonceramica.ru)

# CHARME

FLOOR PROJECT

Charme Cream Lux 59x59 / Charme Cream Inserto Bouquet Lux 59x59  
Шарм Крим Люкс 59x59 / Шарм Крим Вставка Букей Люкс 59x59

# CHARME

WALL PROJECT

Charme Bronze 25x75  
Шарм Бронз 25x75

# CHARME

ITALON  
CREATIVA

НЕУВЯДАЕМОЕ ОЧАРОВАНИЕ, ПРЕСТИЖНАЯ ЭЛЕГАНТНОСТЬ  
INTRAMONTABILE FASCINO, PRESTIGIOSA ELEGANZA  
TIMELESS CHARM, PRESTIGIOUS ELEGANCE



**КЕРАМОГРАНИТ ОКРАШЕННЫЙ В МАССЕ РЕТТИФИЦИРОВАННЫЙ, В ЕДИНОМ КАЛИБРЕ**  
GRES PORCELLANATO COLORATO IN MASSA RETTIFICATO MONOCALIBRO  
FULL BODY COLOURED PORCELAIN STONEWARE RECTIFIED MONOCALIBER  
60x60 см - 59x59 см



**НАСТЕННАЯ ПЛИТКА ИЗ БЕЛОЙ ГЛИНЫ**  
RIVESTIMENTO IN PASTA BIANCA  
WHITE-BODY WALLTILE  
25x75



60x60 CM - 59x59 CM



FLOOR/  
Charme Pearl Lux 59x59/Charme Black Lux 59x59/Charme Pearl Inserto Loop Lux 59x59  
Шарм Перл Люкс 59x59/Шарм Блэк Люкс 59x59/Шарм Перл Вставка Луп Люкс 59x59

WALL/  
Charme Pearl Lux 59x59/Charme Pearl Inserto Loop Lux 59x59  
Шарм Перл Люкс 59x59/Шарм Перл Вставка Луп Люкс 59x59

60x60 CM - 59x59 CM

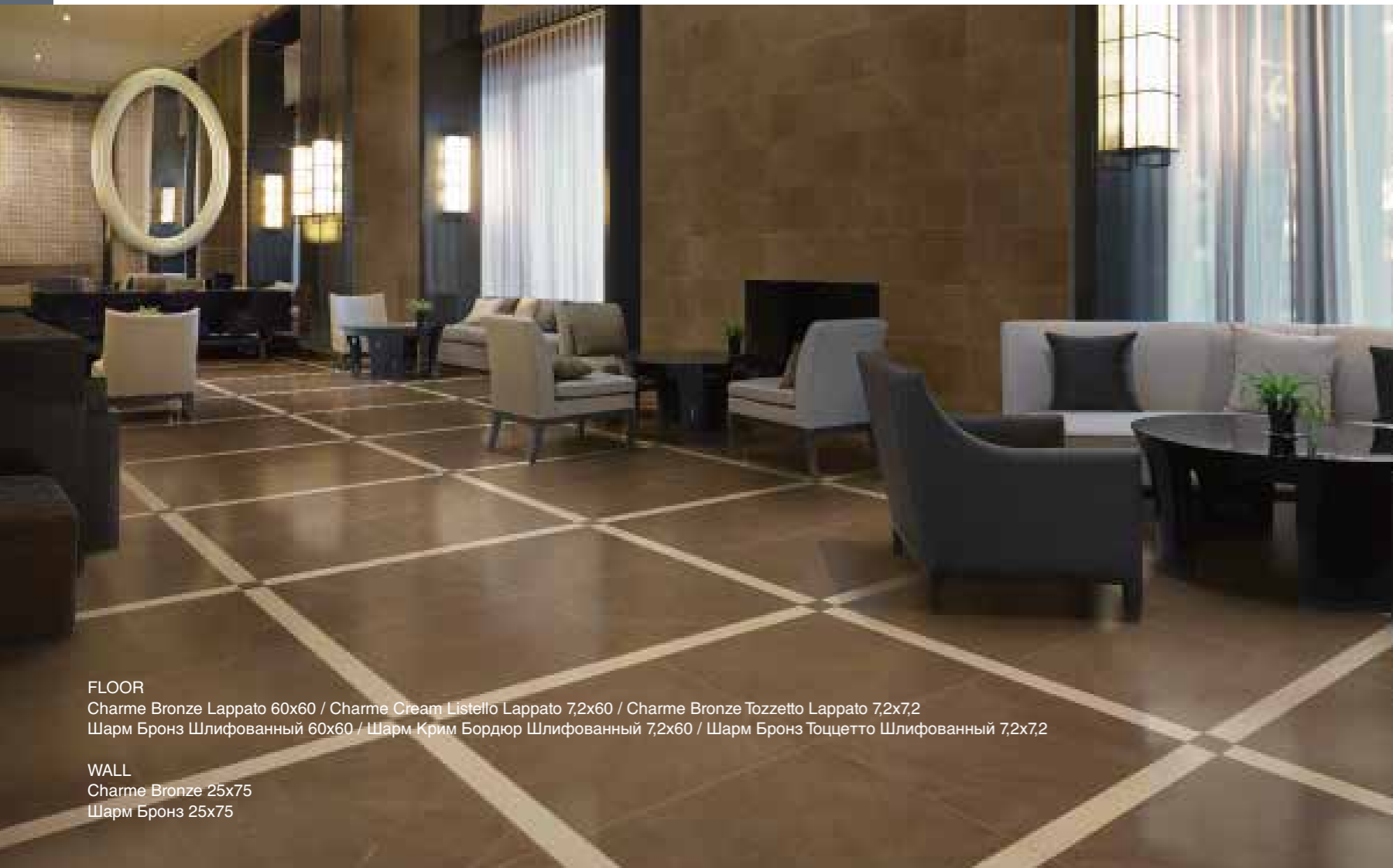


FLOOR  
Charme Black Lux 59x59 / Charme Pearl Listello 7,2x60 / Charme Black Tessera 7,2x7,2  
Шарм Блэк Люкс 59x59 / Шарм Перл Бордюр 7,2x60 / Шарм Блэк Тессера 7,2x7,2

WALL  
Charme Black Lux 59x59  
Шарм Блэк Люкс 59x59



60x60 CM - 59x59 CM



FLOOR  
 Charme Bronze Lappato 60x60 / Charme Cream Listello Lappato 7,2x60 / Charme Bronze Tozzetto Lappato 7,2x7,2  
 Шарм Бронз Шлифованный 60x60 / Шарм Крим Бордюр Шлифованный 7,2x60 / Шарм Бронз Тоццетто Шлифованный 7,2x7,2

WALL  
 Charme Bronze 25x75  
 Шарм Бронз 25x75



Charme Cream Lux 59x59 / Charme Cream Inserto Bouquet Lux 59x59  
 Шарм Крим Люкс 59x59 / Шарм Крим Вставка Букей Люкс 59x59



FLOOR  
 Charme Black Lux 59x59 / Charme Pearl Lux 59x59 / Charme Pearl Inserto Frame 60x60  
 Шарм Блэк Люкс 59x59 / Шарм Перл Люкс 59x59 / Шарм Перл Вставка Фрэйм 60x60

WALL  
 Charme Pearl 25x75 / Charme Pearl Inserto Frame-Up 25x75  
 Шарм Перл 25x75 / Шарм Перл Вставка Фрэйм-Ап 25x75



FLOOR  
 Charme Pearl Lux 59x59  
 Шарм Перл Люкс 59x59

WALL  
 Charme Pearl 25x75 / Charme Pearl Mosaico Chic 30,5x30,5 / Charme Pearl Inserto Jasmine 25x75  
 Шарм Перл 25x75 / Шарм Перл Мозаика Шик 30,5x30,5 / Шарм Перл Вставка Жасмин 25x75

Charme Pearl / Шарм Перл



Charme Black / Шарм Блэк



Charme Amber / Шарм Амбер



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



60x60 CM



59x59 CM



7,2x60 CM



7,2x59 CM



7,2x7,2 CM

Charme Cream / Шарм Крим



Charme Bronze / Шарм Бронз



Charme Bronze Lux 59x59 / Charme Cream Inserto Optic Lux 59x59  
Шарм Бронз Люкс 59x59 / Шарм Крим Вставка Оптик Люкс 59x59



**Натуральная и реттифицированная**  
Naturale e Rettificato  
Matt and Rectified



**Шлифованная и реттифицированная**  
Lappato e Rettificato  
Honed and Rectified



**Люкс**  
Lux  
Lux

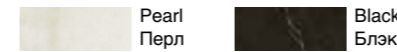
ДЕКОРЫ / DECORI / DECORS

Charme Pearl Inserto Frame  
Шарм Перл Вставка Фрэйм



60x60 CM ■  
59x59 CM ▲

Сочетается с: / Abbinabile a: / Matching with:

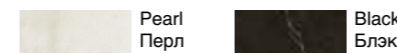


Charme Pearl Inserto Loop  
Шарм Перл Вставка Луп



60x60 CM ■  
59x59 CM ▲

Сочетается с: / Abbinabile a: / Matching with:

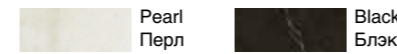


Charme Pearl Inserto Bouquet  
Шарм Перл Вставка Букей

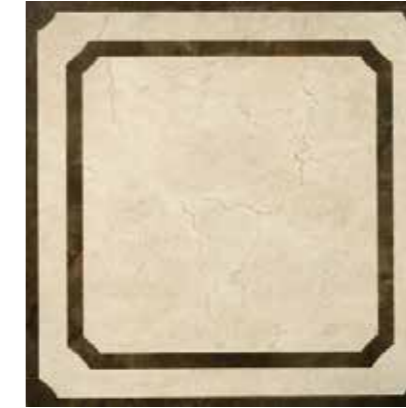


60x60 CM ■  
59x59 CM ▲

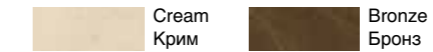
Сочетается с: / Abbinabile a: / Matching with:



Charme Cream Inserto Frame  
Шарм Крим Вставка Фрэйм



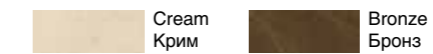
60x60 CM ■  
59x59 CM ▲



Charme Cream Inserto Loop  
Шарм Крим Вставка Луп



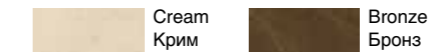
60x60 CM ■  
59x59 CM ▲



Charme Cream Inserto Bouquet  
Шарм Крим Вставка Букей



60x60 CM ■  
59x59 CM ▲



Charme Amber Inserto Frame  
Шарм Амбер Вставка Фрэйм



60x60 CM ■  
59x59 CM ▲



Charme Amber Inserto Loop  
Шарм Амбер Вставка Луп



60x60 CM ■  
59x59 CM ▲



Charme Cream Inserto Optic  
Шарм Крим Вставка Оптик



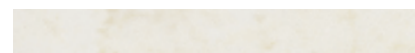
60x60 CM ■  
59x59 CM ▲



■ Шлифованный и Реттифицированный / Lappato e Rettificato / Honed and Rectified  
▲ Люкс и Реттифицированный / Lux e Rettificato / Lux and Rectified

БОРДЮРЫ И ВСТАВКИ / LISTELLI E TOZZETTI / LISTELS AND INSERTS

Pearl Listello  
Перл Бордюры



7,2x60 см ■  
7,2x59 см ▲

Bronze Listello  
Бронз Бордюры



7,2x60 см ■  
7,2x59 см ▲

Pearl Tozzetto  
Перл Тоццетто



7,2x7,2 см ■▲

Bronze Tozzetto  
Бронз Тоццетто



7,2x7,2 см ■▲

Black Listello  
Блэк Бордюры



7,2x60 см ■  
7,2x59 см ▲

Amber Listello  
Амбер Бордюры



7,2x60 см ■  
7,2x59 см ▲

Black Tozzetto  
Блэк Тоццетто



7,2x7,2 см ■▲

Amber Tozzetto  
Амбер Тоццетто



7,2x7,2 см ■▲

Cream Listello  
Крим Бордюры



7,2x60 см ■  
7,2x59 см ▲

Cream Tozzetto  
Крим Тоццетто



7,2x7,2 см ■▲

■ Шлифованный и Реттифицированный / Lappato e Rettificato / Honed and Rectified  
▲ Люкс и Реттифицированный / Lux e Rettificato / Lux and Rectified

• Советы по резке: не рекомендуется использовать отрезные диски, резку производить ножовкой по металлу.  
Consigli per il taglio: non usare flessibili o lame rotanti, usare segchetti da ferro a mano.  
Cutting tips: do not use abrasive cutters or rotating blades. Use a manual iron hacksaw.



Charme Cream Lux 59x59 / Charme Cream Inserto Bouquet Lux 59x59  
Шарм Крим Люкс 59x59 / Шарм Крим Вставка Букет Люкс 59x59

ГАММА ИЗДЕЛИЙ / GAMMA PRODOTTI / PRODUCT RANGE

	60x60 см	59x59 см	7,2x60 см	7,2x59 см	7,2x7,2 см
Charme Pearl / Шарм Перл	●■	▲	■	▲	■▲
Charme Cream / Шарм Крим	●■	▲	■	▲	■▲
Charme Amber / Шарм Амбер	●■	▲	■	▲	■▲
Charme Bronze / Шарм Бронз	●■	▲	■	▲	■▲
Charme Black / Шарм Блэк	●■	▲	■	▲	■▲

	Ступень* Scalino Step tread	Ступень Угловая Правая* Scalino Angolare Dx Step tread corner Dx	Ступень Угловая Левая* Scalino Angolare Sx Step tread corner Sx	Плинтус Battiscopa Bullnose	Плинтус Battiscopa Bullnose
	33x60 см	33x60 см	33x60 см	7,2x60 см	7,2x59 см
Charme Pearl / Шарм Перл	●	●	●	●	▲
Charme Cream / Шарм Крим	●	●	●	●	▲
Charme Amber / Шарм Амбер	●	●	●	●	▲
Charme Bronze / Шарм Бронз	●	●	●	●	▲
Charme Black / Шарм Блэк	●	●	●	●	▲

● Натуральный и Реттифицированный / Naturale e Rettificato / Matt and Rectified  
■ Шлифованный и Реттифицированный / Lappato e Rettificato / Honed and Rectified  
▲ Люкс и Реттифицированный / Lux e Rettificato / Lux and Rectified

\* Производится под заказ / Prodotto su richiesta / Made on request

Charme Pearl  
Шарм Перл



25x75 CM

Charme Cream  
Шарм Крим



25x75 CM

Charme Bronze  
Шарм Бронз



25x75 CM

НАСТЕННЫЕ ДЕКОРЫ / DECORI DA RIVESTIMENTO / WALL DECORS

Charme Pearl Inserto Jasmine  
Шарм Перл Вставка Жасмин



25x75 CM

Charme Pearl Inserto Frame-Up  
Шарм Перл Вставка Фрэйм-Ап



25x75 CM

Charme Cream Inserto Jasmine  
Шарм Крим Вставка Жасмин



25x75 CM

Charme Cream Inserto Frame-Up  
Шарм Крим Вставка Фрэйм-Ап



25x75 CM

СПЕЦИАЛЬНЫЕ ИЗДЕЛИЯ / PEZZI SPECIALI / TRIM PIECES

Charme Pearl Alzata  
Шарм Перл Альцата



15x25 CM

Charme Cream Alzata  
Шарм Крим Альцата



15x25 CM

Charme Bronze Alzata  
Шарм Бронз Альцата



15x25 CM

Charme Pearl Alzata A.E.  
Шарм Перл Альцата А.Е.



2x15 CM

Charme Cream Alzata A.E.  
Шарм Крим Альцата А.Е.



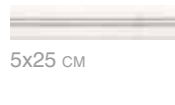
2x15 CM

Charme Bronze Alzata A.E.  
Шарм Бронз Альцата А.Е.



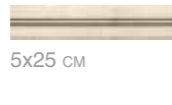
2x15 CM

Charme Pearl London  
Шарм Перл Лондон



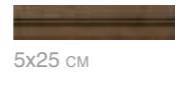
5x25 CM

Charme Cream London  
Шарм Крим Лондон



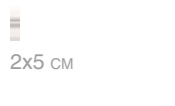
5x25 CM

Charme Bronze London  
Шарм Бронз Лондон



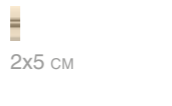
5x25 CM

Charme Pearl London A.E.  
Шарм Перл Лондон А.Е.



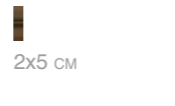
2x5 CM

Charme Cream London A.E.  
Шарм Крим Лондон А.Е.



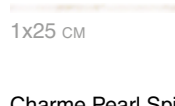
2x5 CM

Charme Bronze London A.E.  
Шарм Бронз Лондон А.Е.



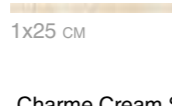
2x5 CM

Charme Pearl Spigolo  
Шарм Перл Спиголо



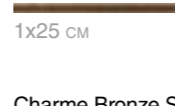
1x25 CM

Charme Cream Spigolo  
Шарм Крим Спиголо



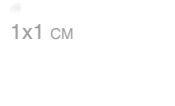
1x25 CM

Charme Bronze Spigolo  
Шарм Бронз Спиголо



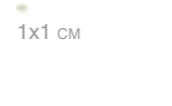
1x25 CM

Charme Pearl Spigolo A.E.  
Шарм Перл Спиголо А.Е.



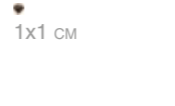
1x1 CM

Charme Cream Spigolo A.E.  
Шарм Крим Спиголо А.Е.



1x1 CM

Charme Bronze Spigolo A.E.  
Шарм Бронз Спиголо А.Е.



1x1 CM

Charme Pearl Inserto Deco  
Шарм Перл Вставка Дэко



25x75 CM

Charme Cream Inserto Deco  
Шарм Крим Вставка Дэко



25x75 CM

Charme Bronze Inserto Deco  
Шарм Бронз Вставка Дэко



25x75 CM

Charme Pearl Listello Desire  
Шарм Перл Бордюор Дизайер



8x25 CM

Charme Cream Listello Desire  
Шарм Крим Бордюор Дизайер



8x25 CM

Charme Bronze Listello Desire  
Шарм Бронз Бордюор Дизайер



8x25 CM

Charme Pearl Mosaico Chic  
Шарм Перл Мозаика Шик



30,5x30,5 CM

Charme Cream Mosaico Chic  
Шарм Крим Мозаика Шик



30,5x30,5 CM

Charme Bronze Mosaico Chic  
Шарм Бронз Мозаика Шик



30,5x30,5 CM

# MAGNETIQUE



ITALON  
CREATIVA

ЭМОЦИОНАЛЬНЫЕ ПОВЕРХНОСТИ  
EMOZIONI IN SUPERFICIE  
EMOTIONS ON THE SURFACE



60x60 см - 30x60 см - 30x30 см





60x60 CM - 30x60 CM - 30x30 CM





## 60x60 CM - 30x60 CM - 30x30 CM



Magnetique Desert Beige 60x60 / Magnetique Beige Inserto Root 60x60  
Манетик Дезерт Беж 60x60 / Манетик Беж Вставка Рут 60x60



Magnetique Petrol Dark 30x60 / Magnetique Petrol Dark 60x60 / Magnetique Petrol Dark 30x30  
Манетик Петрол Дарк 30x60 / Манетик Петрол Дарк 60x60 / Манетик Петрол Дарк 30x30



Magnetique Rusty Gold 30x60 / Magnetique Gold Mosaico 30x30  
Манетик Раст Голд 30x60 / Манетик Голд Мозаика 30x30



Magnetique Petrol Dark 30x60 / Magnetique Dark Mosaico 30x30 / Magnetique Mineral White 30x60 / Magnetique Mineral White 60x60  
Манетик Петрол Дарк 30x60 / Манетик Дарк Мозаика 30x30 / Манетик Минерал Уайт 30x60 / Манетик Минерал Уайт 60x60





Magnetique Mineral White / Манетик Минерал Уайт



Magnetique Desert Beige / Манетик Дезерт Беж



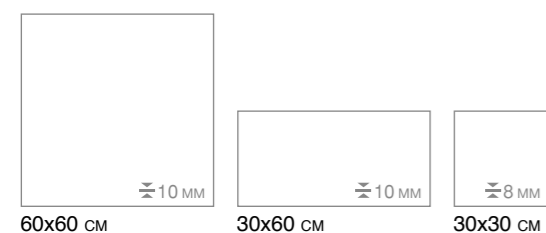
Magnetique Rusty Gold / Манетик Раст Голд



Magnetique Petrol Dark / Манетик Петрол Дарк



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



### ДЕКОРЫ ИЗ КЕРАМОГРАНИТА / DECORI IN GRES PORCELLANATO / PORCELAIN STONEWARE DECORS

Magnetique White Inserto Root  
Манетик Уайт Вставка Рут



60x60 см

Magnetique Beige Inserto Root  
Манетик Беж Вставка Рут



60x60 см

Magnetique White Mosaico  
Манетик Уайт Мозаика



30x30 см

Magnetique Beige Mosaico  
Манетик Беж Мозаика



30x30 см

Magnetique Gold Mosaico  
Манетик Голд Мозаика






30x30 см

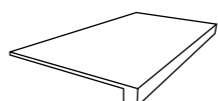
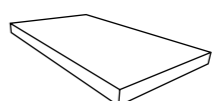
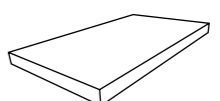

Magnetique Dark Mosaico  
Манетик Дарк Мозаика



30x30 см

### ГАММА ИЗДЕЛИЙ / GAMMA PRODOTTI / PRODUCT RANGE

			
	60x60 см	30x60 см	30x30 см
Magnetique Mineral White / Манетик Минерал Уайт	●	●	▲
Magnetique Desert Beige / Манетик Дезерт Беж	●	●	▲
Magnetique Rusty Gold / Манетик Раст Голд	●	●	▲
Magnetique Petrol Dark / Манетик Петрол Дарк	●	●	▲

				
	33x60 см	33x60 см	33x60 см	7,2x60 см
Magnetique Mineral White / Манетик Минерал Уайт	●	●	●	●
Magnetique Desert Beige / Манетик Дезерт Беж	●	●	●	●
Magnetique Rusty Gold / Манетик Раст Голд	●	●	●	●
Magnetique Petrol Dark / Манетик Петрол Дарк	●	●	●	●

▲ Натуральный / Naturale / Matt

● Натуральный и Реттифицированный / Naturale e Rettificato / Matt and Rectified

\* Производится под заказ / Prodotto su richiesta / Made on request

# GLOBE



ОЧАРОВАНИЕ ПРОСТОТЫ  
IL FASCINO DELLA SEMPLICITÀ  
THE CHARM OF SIMPLICITY



45x45 см

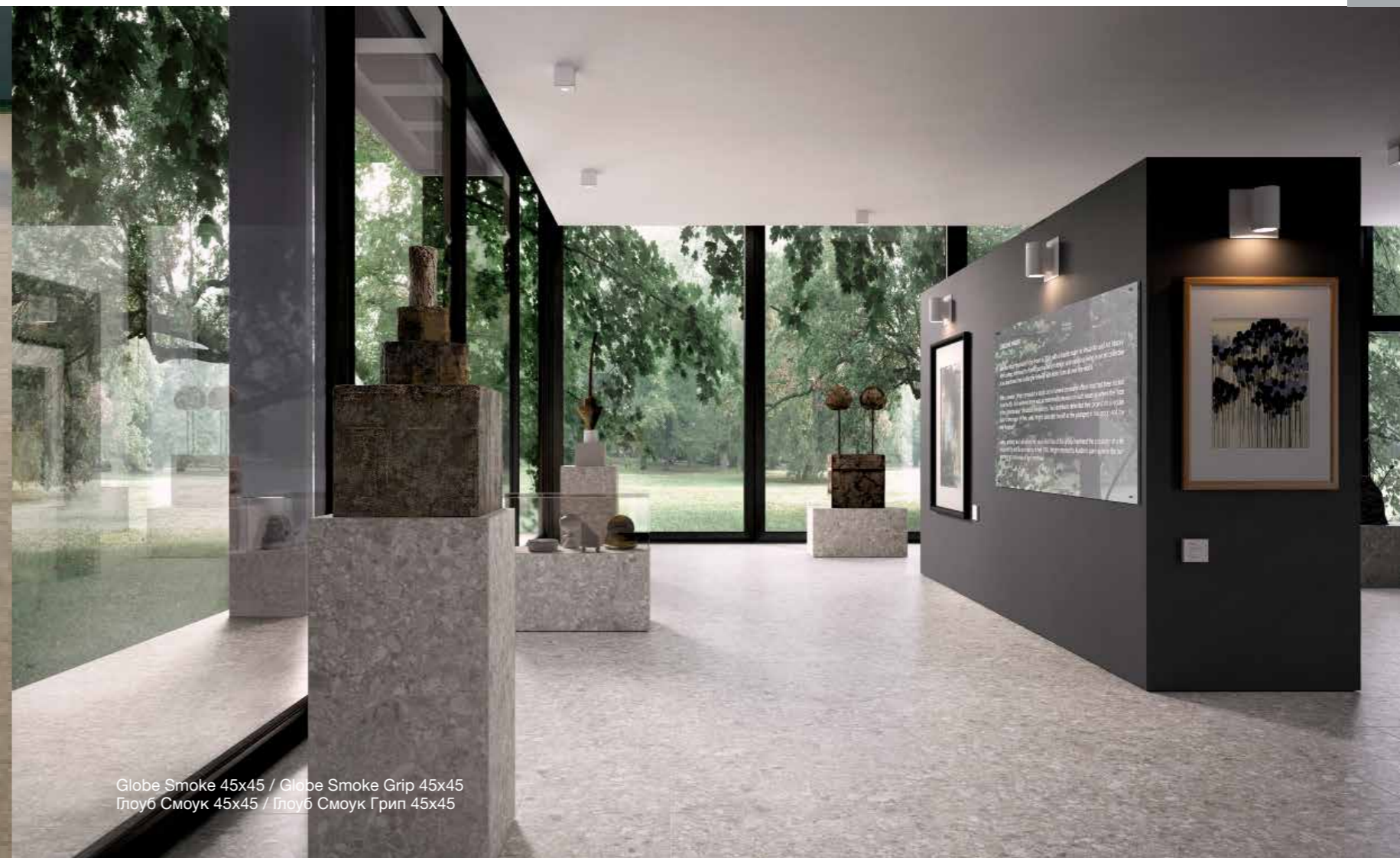




## 45x45 CM



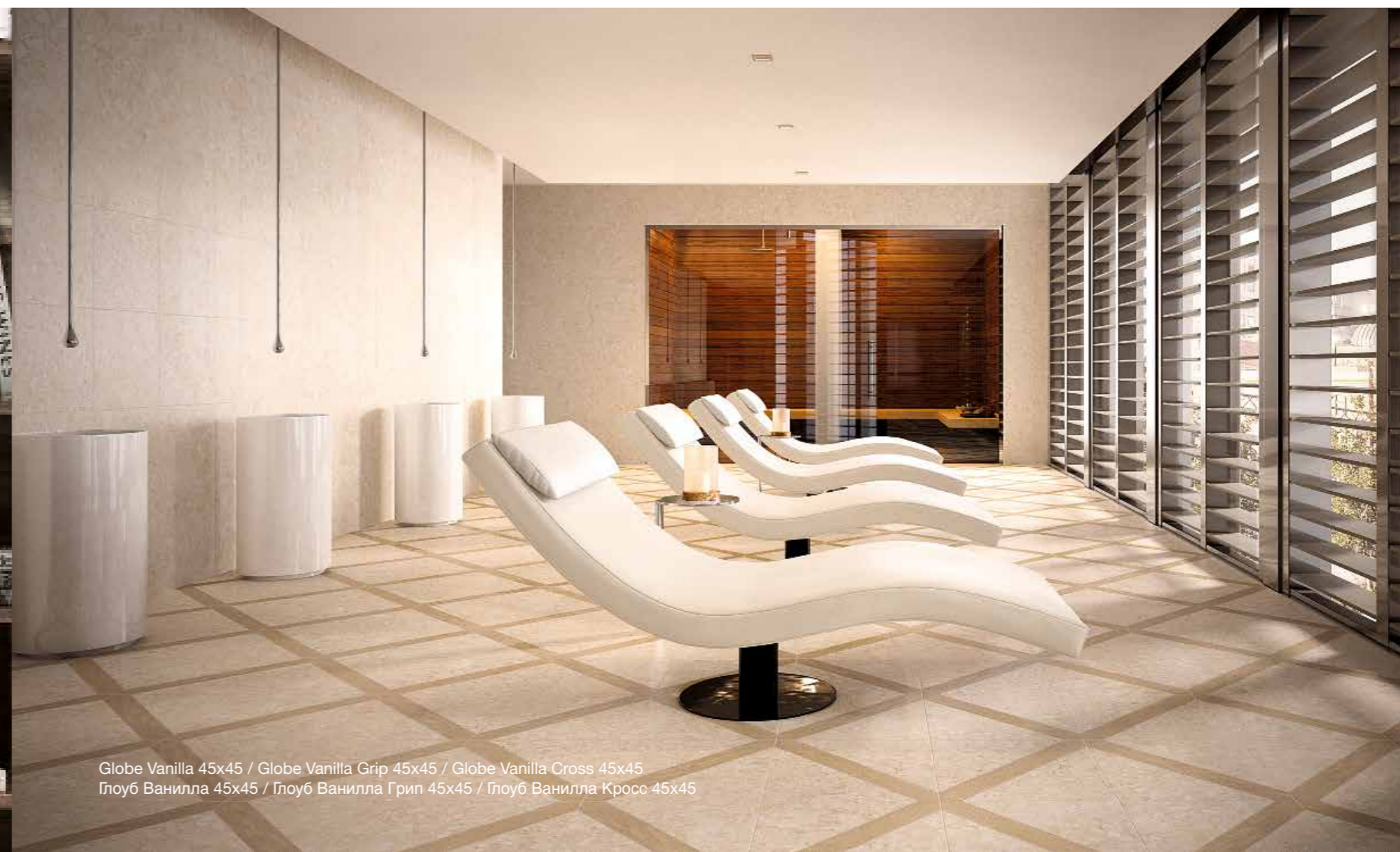
Globe Ice Grip 45x45  
Глоуб Айс Грип 45x45



Globe Smoke 45x45 / Globe Smoke Grip 45x45  
Глоуб Смоук 45x45 / Глоуб Смоук Грип 45x45



Globe Ice 45x45  
Глоуб Айс 45x45



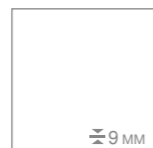
Globe Vanilla 45x45 / Globe Vanilla Grip 45x45 / Globe Vanilla Cross 45x45  
Глоуб Ванилла 45x45 / Глоуб Ванилла Грип 45x45 / Глоуб Ванилла Кросс 45x45

# 45x45 CM

Globe Ice / Глоуб Айс



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes

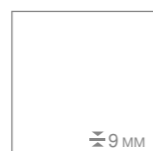


45x45 CM

Globe Vanilla / Глоуб Ванилла



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes

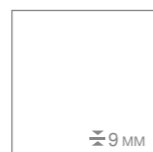


45x45 CM

Globe Smoke / Глоуб Смоук



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



45x45 CM

## ДЕКОРЫ / DECORI / DECORS

Globe Ice Cross  
Глоуб Айс Кросс



45x45 CM

Globe Vanilla Cross  
Глоуб Ванилла Кросс



45x45 CM

Globe Smoke Cross  
Глоуб Смоук Кросс



45x45 CM

## ГАММА ИЗДЕЛИЙ / GAMMA PRODOTTI / PRODUCT RANGE

	45x45 CM	Ступень * Scalino Step tread 33x45 CM	Ступень Угловая Правая / Левая * Scalino Angolare Dx / Sx Step tread corner Dx / Sx 33x45 CM	Плинтус Battiscopa Bullnose 7,2x45 CM
Globe Ice / Глоуб Айс	● ■	●	●	●
Globe Vanilla / Глоуб Ванилла	● ■	●	●	●
Globe Smoke / Глоуб Смоук	● ■	●	●	●

● Натуральный / Naturale / Matt  
■ Грип / Grip / Grip

\* Производится под заказ / Prodotto su richiesta / Made on request

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ: смотри таблицу на стр. 394 CARATTERISTICHE TECNICHE: vedi tabella a pag. 394 TECHNICAL FEATURES: see table on page 394



Globe Vanilla 45x45 / Globe Vanilla Cross 45x45  
Глоуб Ванилла 45x45 / Глоуб Ванилла Кросс 45x45

# urban



ПРОЕКТИРОВАТЬ БУДУЩЕЕ  
PROGETTARE IL FUTURO  
PLANNING THE FUTURE



60x120 см - 45x90 см - 60x60 см











Urban Polar 60x60 / Urban Polar ins. Scratch 30x60  
Урбан Полар 60x60 / Урбан Полар Вст. Скрэтч 30x60



Charme Ash 60x60 Lappato / Urban Coal Ins. Scratch 30x60  
Шарм Аш 60x60 Шлифованный / Урбан Коал Вст. Скрэтч 30x60



Urban Petrol 45x90  
Урбан Петрол 45x90



Urban Coal 45x90  
Урбан Коал 45x90

Urban Polar / Урбан Полар



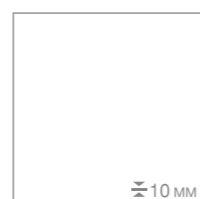
**Имеющиеся форматы**  
Formati disponibili  
Available sizes



60x120 CM



45x90 CM



60x60 CM

Urban Ash / Урбан Аш



**Имеющиеся форматы**  
Formati disponibili  
Available sizes

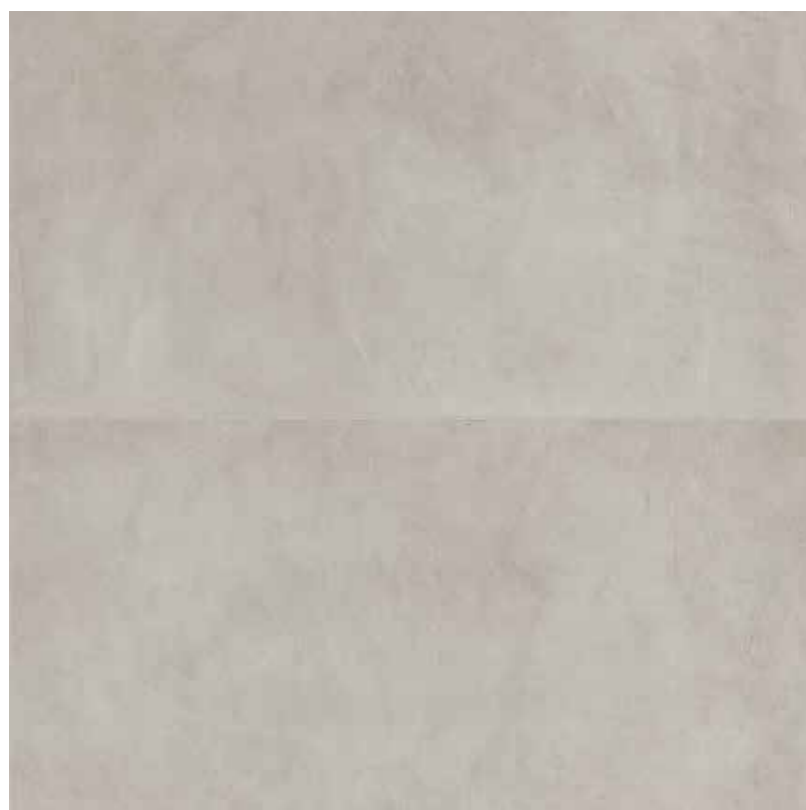


45x90 CM



60x60 CM

Urban Silver / Урбан Силвер



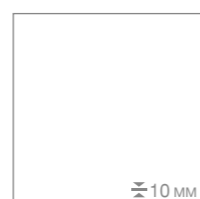
**Имеющиеся форматы**  
Formati disponibili  
Available sizes



60x120 CM

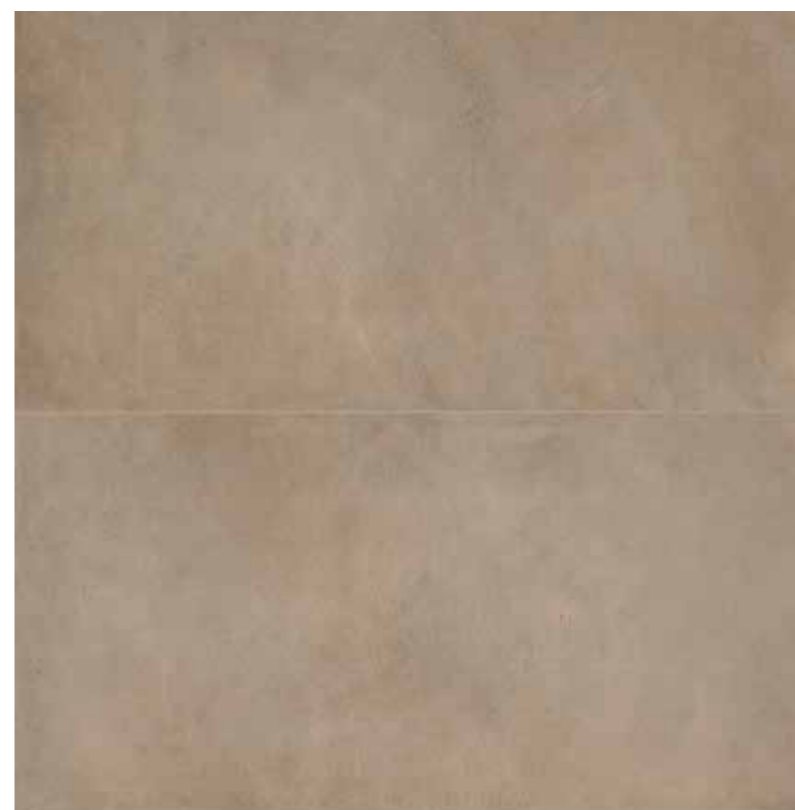


45x90 CM

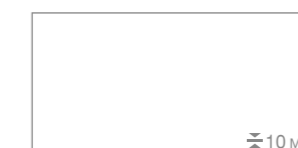


60x60 CM

Urban Coal / Урбан Коал



**Имеющиеся форматы**  
Formati disponibili  
Available sizes



45x90 CM



60x60 CM

Urban Cloud / Урбан Клауд



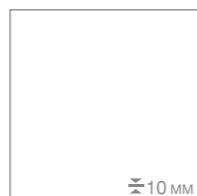
**Имеющиеся форматы**  
 Formati disponibili  
 Available sizes



60x120 CM



45x90 CM



60x60 CM

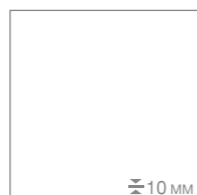
Urban Petrol / Урбан Петрол



**Имеющиеся форматы**  
 Formati disponibili  
 Available sizes



45x90 CM



60x60 CM



Urban Silver 60x120  
 Урбан Силвер 60x120



**Натуральная и  
реттифицированная**  
Naturale e Rettificato  
Matt and Rectified



**Шлифованная и  
реттифицированная**  
Lappato e Rettificato  
Honed and Rectified

### ДЕКОРЫ / DECORI / DECORS

Urban Polar Inserto Scratch  
Урбан Полар Вставка Скрэтч



30x60 см

Urban Ash Inserto Scratch  
Урбан Аш Вставка Скрэтч



30x60 см

Urban Coal Inserto Scratch  
Урбан Коал Вставка Скрэтч



30x60 см

Urban Silver Inserto Scratch  
Урбан Силвер Вставка Скрэтч



30x60 см

Urban Cloud Inserto Scratch  
Урбан Клауд Вставка Скрэтч



30x60 см

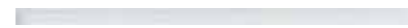
Urban Petrol Inserto Scratch  
Урбан Петрол Вставка Скрэтч



30x60 см

### БОРДЮРЫ И ВСТАВКИ / LISTELLI E TOZZETTI / LISTELS AND INSERTS

Listello Glass White  
Бордюр Гласс Вайт



2x60 см

Tozzetto Glass White  
Вставка Гласс Вайт



2x2 см

Listello Glass Brown  
Бордюр Гласс Браун



2x60 см

Tozzetto Glass Brown  
Вставка Гласс Браун



2x2 см

Listello Glass Ivory  
Бордюр Гласс Айвори



2x60 см

Tozzetto Glass Ivory  
Вставка Гласс Айвори



2x2 см

Listello Metal \*  
Бордюр Металл



2x60 см

Tozzetto Metal \*  
Вставка Металл



2x2 см

• Советы по резке: не рекомендуется использовать отрезные диски, резку производить ножовкой по металлу.  
Consigli per il taglio: non usare flessibili o lame rotanti, usare segchetti da ferro a mano.  
Cutting tips: do not use abrasive cutters or rotating blades. Use a manual iron hacksaw.

ГАММА ИЗДЕЛИЙ / GAMMA PRODOTTI / PRODUCT RANGE

	60x120 см	45x90 см	60x60 см
Urban Polar / Урбан Полар	●	●	●■
Urban Ash / Урбан Аш		●	●■
Urban Coal / Урбан Коал		●	●■
Urban Silver / Урбан Силвер	●	●	●■
Urban Cloud / Урбан Клауд	●	●	●■
Urban Petrol / Урбан Петрол		●	●■

	Ступень* Scalino Step tread 33x60 см	Ступень Угловая Правая* Scalino Angolare Dx Step tread corner Dx 33x60 см	Ступень Угловая Левая* Scalino Angolare Sx Step tread corner Sx 33x60 см	Плинтус Battiscopa Bullnose 7,2x60 см
Urban Polar / Урбан Полар	●	●	●	●
Urban Ash / Урбан Аш	●	●	●	●
Urban Coal / Урбан Коал	●	●	●	●
Urban Silver / Урбан Силвер	●	●	●	●
Urban Cloud / Урбан Клауд	●	●	●	●
Urban Petrol / Урбан Петрол	●	●	●	●

● Натуральный и Реттифицированный / Naturale e Rettificato / Matt and Rectified  
■ Шлифованный и Реттифицированный / Lappato e Rettificato / Honed and Rectified

\* Производится под заказ / Prodotto su richiesta / Made on request



Urban Polar Lappato 60x60 / Urban Polar Inserto Scratch 30x60  
Урбан Полар Шлифованный 60x60 / Урбан Полар Вставка Скрэтч 30x60

# SHAPE



НАТУРАЛЬНАЯ СОВРЕМЕННОСТЬ  
NATURALMENTE CONTEMPORANEO  
NATURALLY CONTEMPORARY



60x60 см





## 60x60 CM



Shape Cork Lappato 60x60 / Shape Cork Inserto Texture Lappato 60x60  
 Шейп Корк Шлифованный 60x60 / Шейп Корк Вставка Текстур Шлифованный 60x60



Shape Black 60x60  
 Шейп Блэк 60x60



Shape Cream 60x60 / Shape Cream Lappato 60x60 / Shape Cream Listello Texture Lappato 7,2x60 / Shape Cream Tozzetto Texture Lappato 7,2x7,2  
 Шейп Крим 60x60 / Шейп Крим Шлифованный 60x60 / Шейп Крим Бордюор Текстур Шлифованный 7,2x60 / Шейп Крим Тоцетто Текстур Шлифованный 7,2x7,2

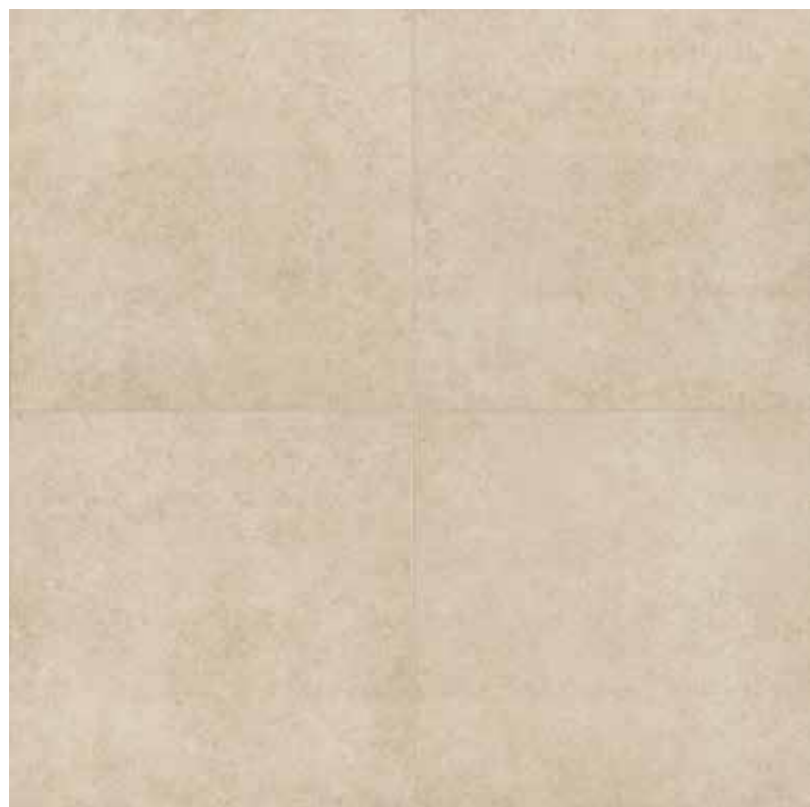


Shape Grey 60x60 / Shape Grey Grid Flex 30x60  
 Шейп Грэй 60x60 / Шейп Грэй Грид Флэкс 30x60

**LIGHT**  
**1A**



Shape Snow / Шейп Сноу



Shape Grey / Шейп Грэй



Shape Cream / Шейп Крим



Shape Cork / Шейп Корк



Shape Black / Шейп Блэк



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



60x60 cm

Shape Chestnut / Шейп Чеснат



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



60x60 cm



**Натуральная и  
реттифицированная**  
Naturale e Rettificato  
Matt and Rectified



**Шлифованная и  
реттифицированная**  
Lappato e Rettificato  
Honed and Rectified

### ДЕКОРЫ / DECORI / DECORS

Shape Snow Inserto Texture Lappato  
Шейп Сноу Вставка Текстур Шлифованная



60x60 см

Shape Grey Inserto Texture Lappato  
Шейп Грэй Вставка Текстур Шлифованная



60x60 см

Shape Black Inserto Texture Lappato  
Шейп Блэк Вставка Текстур Шлифованная



60x60 см

Shape Cream Inserto Texture Lappato  
Шейп Крим Вставка Текстур Шлифованная



60x60 см

Shape Cork Inserto Texture Lappato  
Шейп Корк Вставка Текстур Шлифованная



60x60 см

Shape Chestnut Inserto Texture Lappato  
Шейп Чеснат Вставка Текстур Шлифованная



60x60 см

### БОРДЮРЫ И ВСТАВКИ / LISTELLI E TOZZETTI / LISTELS AND INSERTS

Shape Snow Listello Texture Lappato  
Шейп Сноу Бордюор Текстур Шлифованный



7,2x60 см

Shape Grey Listello Texture Lappato  
Шейп Грэй Бордюор Текстур Шлифованный



7,2x60 см

Shape Black Listello Texture Lappato  
Шейп Блэк Бордюор Текстур Шлифованный



7,2x60 см

Shape Snow Tozzetto Texture Lappato  
Шейп Сноу Тоццетто Текстур Шлифованный



7,2x7,2 см

Shape Grey Tozzetto Texture Lappato  
Шейп Грэй Тоццетто Текстур Шлифованный



7,2x7,2 см

Shape Black Tozzetto Texture Lappato  
Шейп Блэк Тоццетто Текстур Шлифованный



7,2x7,2 см

Shape Cream Listello Texture Lappato  
Шейп Крим Бордюор Текстур Шлифованный



7,2x60 см

Shape Cork Listello Texture Lappato  
Шейп Корк Бордюор Текстур Шлифованный



7,2x60 см

Shape Chestnut Listello Texture Lappato  
Шейп Чеснат Бордюор Текстур Шлифованный



7,2x60 см

Shape Cream Tozzetto Texture Lappato  
Шейп Крим Тоццетто Текстур Шлифованный



7,2x7,2 см

Shape Cork Tozzetto Texture Lappato  
Шейп Корк Тоццетто Текстур Шлифованный



7,2x7,2 см

Shape Chestnut Tozzetto Texture Lappato  
Шейп Чеснат Тоццетто Текстур Шлифованный



7,2x7,2 см

## ДЕКОРЫ / DECORI / DECORS

Shape Snow Grid Flex  
Шейп Сноу Грид Флэкс

30x60 см

Shape Grey Grid Flex  
Шейп Грэй Грид Флэкс

30x60 см

Shape Black Grid Flex  
Шейп Блэк Грид Флэкс

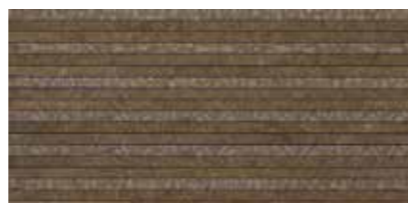
30x60 см

Shape Cream Grid Flex  
Шейп Крим Грид Флэкс

30x60 см

Shape Cork Grid Flex  
Шейп Корк Грид Флэкс

30x60 см

Shape Chestnut Grid Flex  
Шейп Чеснат Грид Флэкс

30x60 см

## БОРДЮРЫ И ВСТАВКИ / LISTELLI E TOZZETTI / LISTELS AND INSERTS

Listello Glass White  
Бордюор Гласс Вайт

2x60 см

Tozzetto Glass White  
Вставка Гласс Вайт

2x2 см

Listello Glass Ivory  
Бордюор Гласс Айвори

2x60 см

Tozzetto Glass Ivory  
Вставка Гласс Айвори

2x2 см

Listello Glass Brown  
Бордюор Гласс Браун

2x60 см

Tozzetto Glass Brown  
Вставка Гласс Браун

2x2 см

Listello Metal \*  
Бордюор Металл

2x60 см

Tozzetto Metal \*  
Вставка Металл

2x2 см

• Советы по резке: не рекомендуется использовать отрезные диски, резку производить ножовкой по металлу.  
Consigli per il taglio: non usare flessibili o lame rotanti, usare segchetti da ferro a mano.  
Cutting tips: do not use abrasive cutters or rotating blades. Use a manual iron hacksaw.

Shape Snow Lappato 60x60 / Shape Snow Grid Flex 30x60  
Шейп Сноу Шлифованный 60x60 / Шейп Сноу Грид Флэкс 30x60

## ГАММА ИЗДЕЛИЙ / GAMMA PRODOTTI / PRODUCT RANGE

		Ступень* Scalino Step tread	Ступень Угловая Правая* Scalino Angolare Dx Step tread corner Dx	Ступень Угловая Левая* Scalino Angolare Sx Step tread corner Sx	Плинтус Battiscopa Bullnose
	60x60 см	33x60 см	33x60 см	33x60 см	7,2x60 см
Shape Snow / Шейп Сноу	● ■	●	●	●	●
Shape Grey / Шейп Грэй	● ■	●	●	●	●
Shape Black / Шейп Блэк	● ■	●	●	●	●
Shape Cream / Шейп Крим	● ■	●	●	●	●
Shape Cork / Шейп Корк	● ■	●	●	●	●
Shape Chestnut / Шейп Чеснат	● ■	●	●	●	●

● Натуральный и Реттифицированный / Naturale e Rettificato / Matt and Rectified  
■ Шлифованный и Реттифицированный / Lappato e Rettificato / Honed and Rectified

\* Производится под заказ / Prodotto su richiesta / Made on request

**TO  
DAY**

**ITALON**  
CREATIVA

ДИЗАЙН ОЗАРЯЕТСЯ НОВЫМ СВЕТОМ  
IL DESIGN HA UNA NUOVA LUCE  
DESIGN WITH A NEW LIGHT



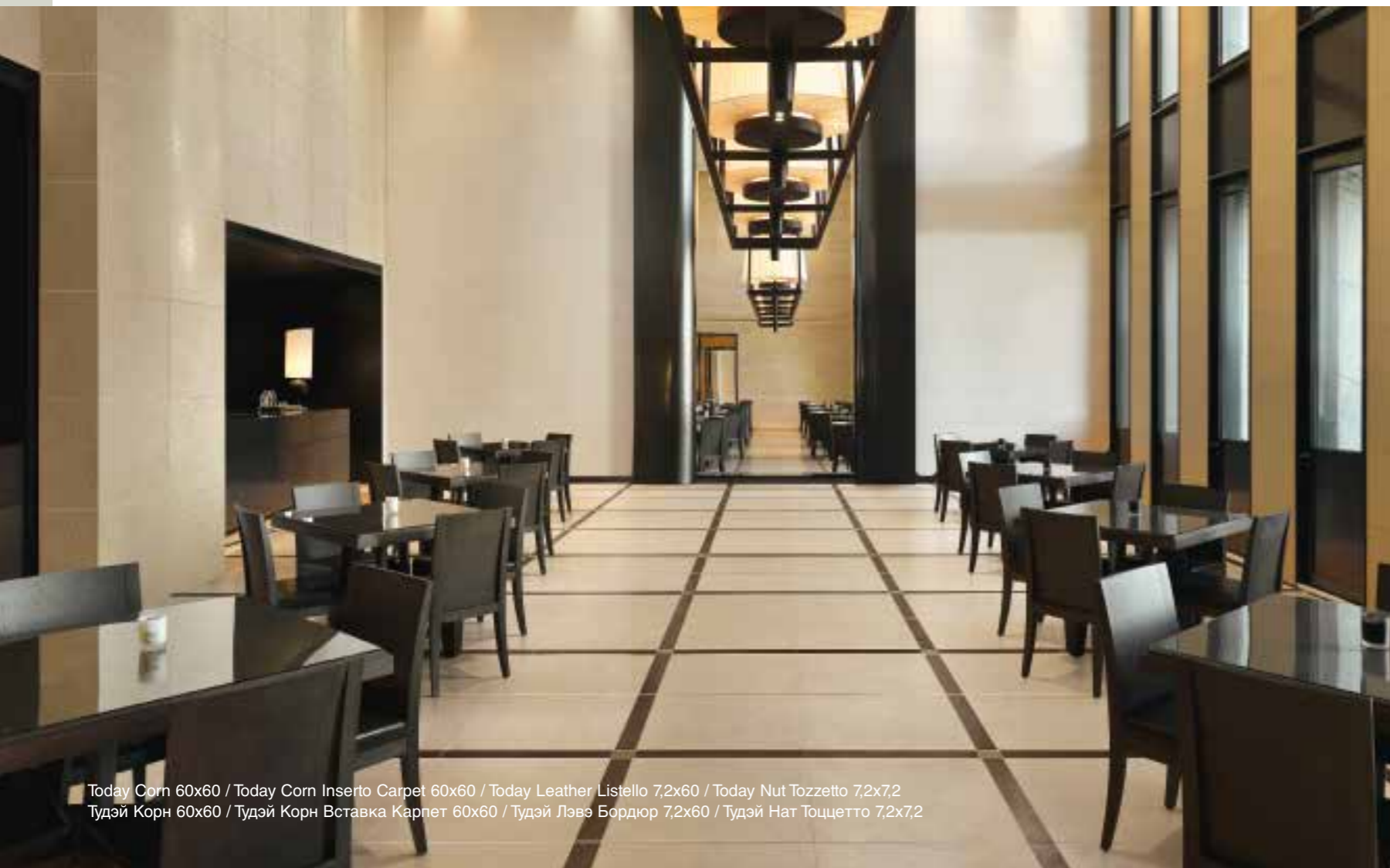
60x60 см



60x60 CM



# 60x60 CM



Today Corn 60x60 / Today Corn Inserto Carpet 60x60 / Today Leather Listello 7,2x60 / Today Nut Tozzetto 7,2x7,2  
 Тудэй Корн 60x60 / Тудэй Корн Вставка Карпет 60x60 / Тудэй Лэвэ Бордюр 7,2x60 / Тудэй Нат Тоццетто 7,2x7,2



Today Leather Lappato 60x60 / Today Leather Inserto Carpet 60x60 / Today Royal Warm Fascia 7,2x60  
 Тудэй Лэвэ Шлифованная 60x60 / Тудэй Лэвэ Вставка Карпет 60x60 / Тудэй Ройал Уорм Фашиа 7,2x60

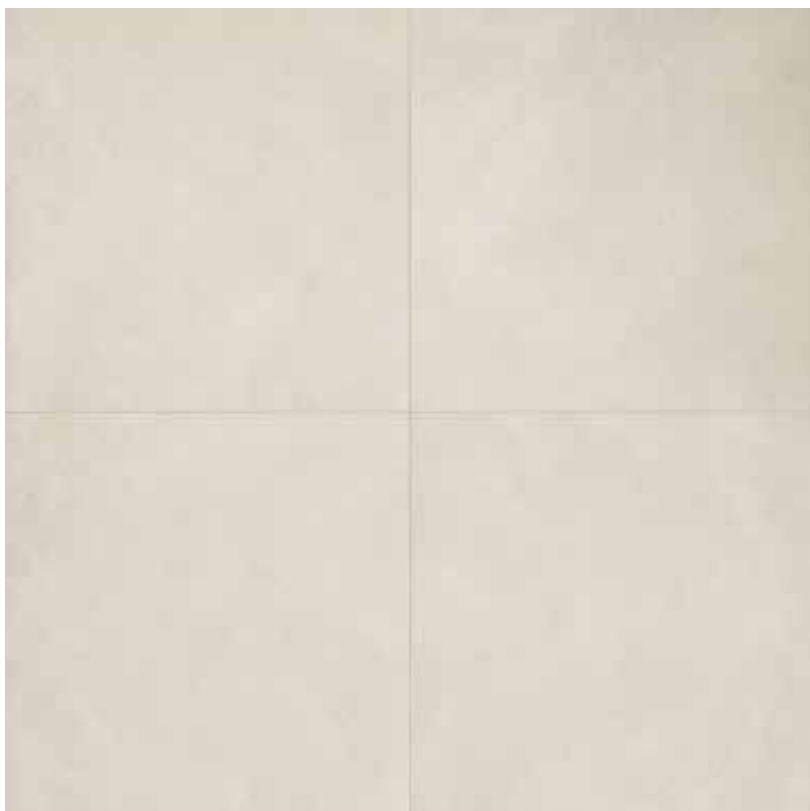


Today Night 60x60 / Today Night Inserto Carpet 60x60  
 Тудэй Найт 60x60 / Тудэй Найт Вставка Карпет 60x60



Today Nut 60x60 / Today Corn Listello 7,2x60 / Today Nut Tozzetto 7,2x7,2  
 Тудэй Нат 60x60 / Тудэй Корн Бордюр 7,2x60 / Тудэй Нат Тоццетто 7,2x7,2

Today Polar / Тудэй Полар



Today Silver / Тудэй Силвер



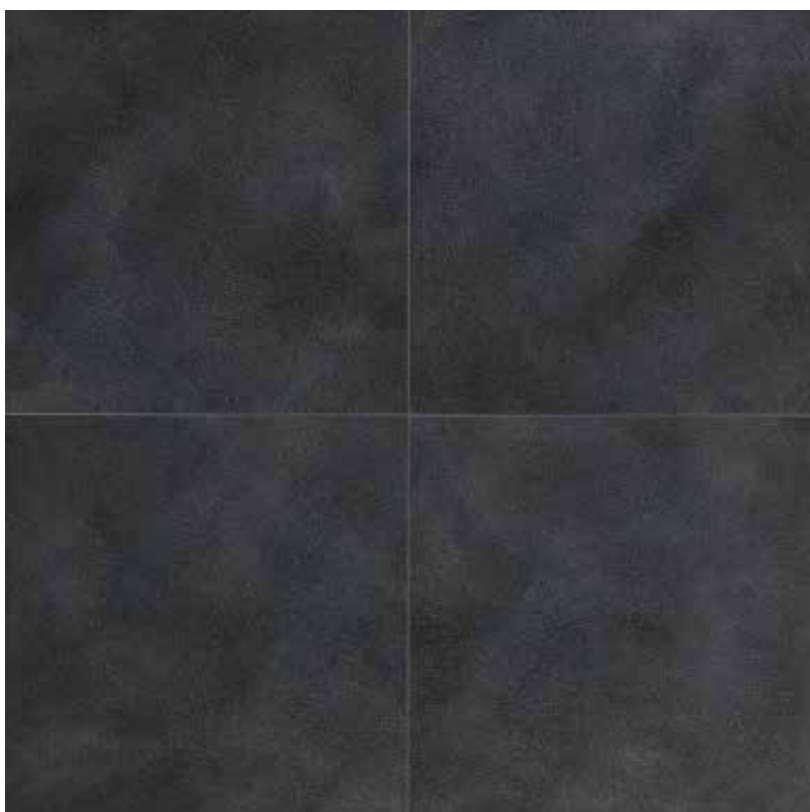
Today Corn / Тудэй Корн



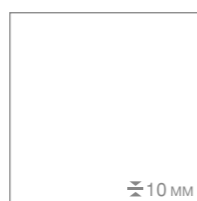
Today Nut / Тудэй Нат



Today Night / Тудэй Найт



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



60x60 cm

Today Leather / Тудэй Лэвэ



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



60x60 cm



**Натуральная и  
реттифицированная**  
Naturale e Rettificato  
Matt and Rectified



**Шлифованная и  
реттифицированная**  
Lappato e Rettificato  
Honed and Rectified

ДЕКОРЫ / DECORI / DECORS

Today Polar Inserto Carpet  
Тудэй Полар Вставка Карпет



60x60 см

Today Silver Inserto Carpet  
Тудэй Силвер Вставка Карпет



60x60 см

Today Night Inserto Carpet  
Тудэй Найт Вставка Карпет



60x60 см

Today Corn Inserto Carpet  
Тудэй Корн Вставка Карпет



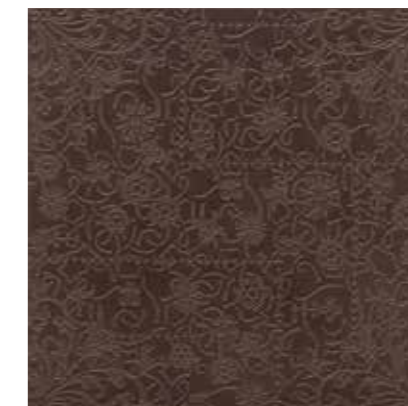
60x60 см

Today Nut Inserto Carpet  
Тудэй Нат Вставка Карпет



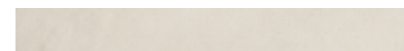
60x60 см

Today Leather Inserto Carpet  
Тудэй Лэвэ Вставка Карпет



60x60 см

Today Polar Listello  
Тудэй Полар Бордю



7,2x60 см

Today Silver Listello  
Тудэй Силвер Бордю



7,2x60 см

Today Night Listello  
Тудэй Найт Бордю



7,2x60 см

Today Corn Listello  
Тудэй Корн Бордю



7,2x60 см

Today Nut Listello  
Тудэй Нат Бордю



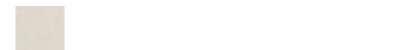
7,2x60 см

Today Leather Listello  
Тудэй Лэвэ Бордю



7,2x60 см

Today Polar Tozzetto  
Тудэй Полар Тоццетто



7,2x7,2 см

Today Silver Tozzetto  
Тудэй Силвер Тоццетто



7,2x7,2 см

Today Night Tozzetto  
Тудэй Найт Тоццетто



7,2x7,2 см

Today Corn Tozzetto  
Тудэй Корн Тоццетто



7,2x7,2 см

Today Nut Tozzetto  
Тудэй Нат Тоццетто



7,2x7,2 см

Today Leather Tozzetto  
Тудэй Лэвэ Тоццетто



7,2x7,2 см

Today Royal Cold Fascia  
Тудэй Ройал Колд Фашиа



7,2x60 см

Today Royal Warm Fascia  
Тудэй Ройал Уорм Фашиа



7,2x60 см



**БОРДЮРЫ И ВСТАВКИ / LISTELLI E TOZZETTI / LISTELS AND INSERTS**
**Listello Glass White**  
 Бордюры Гласс Вайт

2x60 см

**Tozzetto Glass White**  
 Вставка Гласс Вайт

2x2 см

**Listello Glass Ivory**  
 Бордюры Гласс Айвори

2x60 см

**Tozzetto Glass Ivory**  
 Вставка Гласс Айвори

2x2 см

**Listello Glass Brown**  
 Бордюры Гласс Браун

2x60 см

**Tozzetto Glass Brown**  
 Вставка Гласс Браун

2x2 см

**Listello Metal \***  
 Бордюры Металл

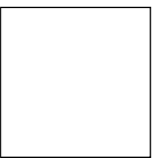
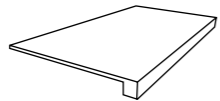
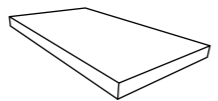
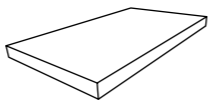
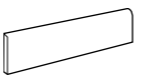
2x60 см

**Tozzetto Metal \***  
 Вставка Металл

2x2 см

• **Советы по резке:** не рекомендуется использовать отрезные диски, резку производить ножовкой по металлу.  
 Consigli per il taglio: non usare flessibili o lame rotanti, usare segchetti da ferro a mano.  
 Cutting tips: do not use abrasive cutters or rotating blades. Use a manual iron hacksaw.

**ГАММА ИЗДЕЛИЙ / GAMMA PRODOTTI / PRODUCT RANGE**

	 60x60 см	<b>Ступень*</b> Scalino Step tread  33x60 см	<b>Ступень Угловая Правая*</b> Scalino Angolare Dx Step tread corner Dx  33x60 см	<b>Ступень Угловая Левая*</b> Scalino Angolare Sx Step tread corner Sx  33x60 см	<b>Плинтус</b> Battiscopa Bullnose  7,2x60 см
Today Clear / Тудэй Клиа	● ■	●	●	●	●
Today Beige / Тудэй Бёж	● ■	●	●	●	●
Today Dove / Тудэй Дав	● ■	●	●	●	●
Today Leather / Тудэй Лэвэ	● ■	●	●	●	●
Today Dark / Тудэй Дак	● ■	●	●	●	●
Today Dark / Тудэй Дак	● ■	●	●	●	●

● Натуральный и Реттифицированный / Naturale e Rettificato / Matt and Rectified  
 ■ Шлифованный Реттифицированный / Lappato e Rettificato / Honed and Rectified

\* Производится под заказ / Prodotto su richiesta / Made on request

**ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ:** смотри таблицу на стр. 394 CARATTERISTICHE TECNICHE: vedi tabella a pag. 394 TECHNICAL FEATURES: see table on page 394



Today Corn 60x60 / Today Corn Inserto Carpet 60x60 / Today Leather Listello 7,2x60 / Today Nut Tozzetto 7,2x7,2  
 Тудэй Корн 60x60 / Тудэй Корн Вставка Карпет 60x60 / Тудэй Лэвэ Бордюры 7,2x60 / Тудэй Нат Тоццетто 7,2x7,2

# STAGE



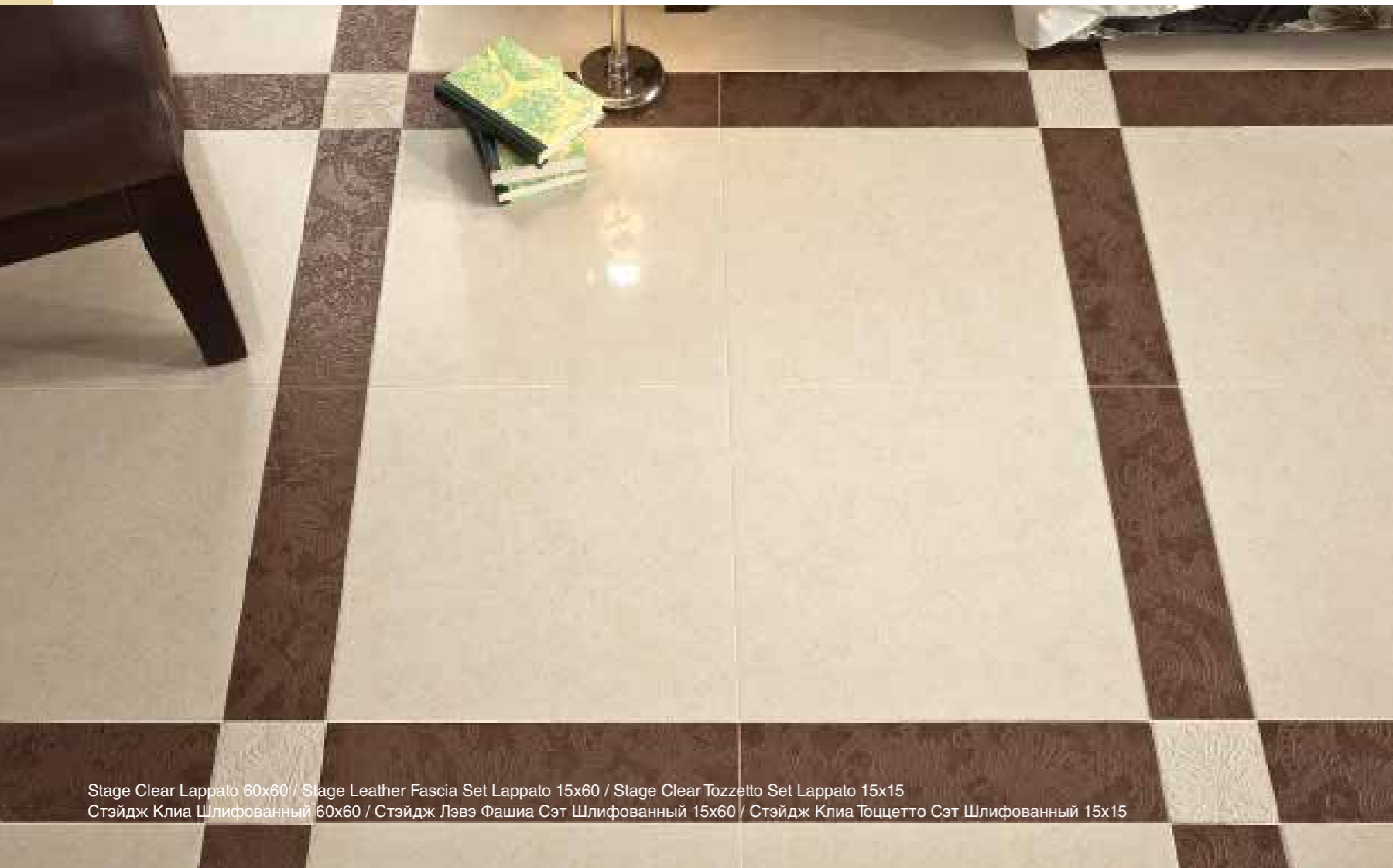
ВНЕВРЕМЕННОЕ ОЧАРОВАНИЕ, ПОВСЕДНЕВНЫЕ ЭМОЦИИ  
 FASCINO ETERNO, QUOTIDIANA EMOZIONE  
 ETERNAL CHARM, DAILY EMOTION



60x60 см







Stage Clear Lappato 60x60 / Stage Leather Fascia Set Lappato 15x60 / Stage Clear Tozzetto Set Lappato 15x15  
Стэйдж Клиа Шлифованный 60x60 / Стэйдж Лэвэ Фашиа Сэт Шлифованный 15x60 / Стэйдж Клиа Тоццетто Сэт Шлифованный 15x15



Stage Beige 60x60 / Stage Leather Inserto Set Lappato 60x60  
Стэйдж Беж 60x60 / Стэйдж Лэвэ Вставка Сэт Шлифованная 60x60



Stage Dark Lappato 60x60 / Stage Dark Inserto Set Lappato 60x60  
Стэйдж Дак Шлифованный 60x60 / Стэйдж Дак Вставка Сэт Шлифованная 60x60



Stage Leather Inserto Set Lappato 60x60  
Стэйдж Лэвэ Вставка Сэт Шлифованная 60x60

60x60 CM

Stage Clear / Стэйдж Клиа



Stage Beige / Стэйдж Беж



Stage Dark / Стэйдж Дак



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



60x60 см

Stage Dove / Стэйдж Дав



Stage Leather / Стэйдж Лэвэ



Stage Dark Lappato 60x60 / Stage Dark Inserto Set Lappato 60x60  
Стэйдж Дак Шлифованный 60x60 / Стэйдж Дак Вставка Сэт Шлифованная 60x60



**Натуральная**  
Naturale  
Matt



**Шлифованная и реттифицированная**  
Lappato e Rettificato  
Honed and Rectified

**ДЕКОРЫ / DECORI / DECORS**

Stage Clear Inserto Set  
Стэйдж Клиа Вставка Сэт



60x60 см

Stage Beige Inserto Set  
Стэйдж Беж Вставка Сэт



60x60 см

Stage Dove Inserto Set  
Стэйдж Дав Вставка Сэт



60x60 см

Stage Leather Inserto Set  
Стэйдж Лэвэ Вставка Сэт



60x60 см

Stage Dark Inserto Set  
Стэйдж Дак Вставка Сэт



60x60 см

Stage Clear Fascia Set  
Стэйдж Клиа Фашиа Сэт



15x60 см

Stage Beige Fascia Set  
Стэйдж Беж Фашиа Сэт



15x60 см

Stage Dove Fascia Set  
Стэйдж Дав Фашиа Сэт



15x60 см

Stage Leather Fascia Set  
Стэйдж Лэвэ Фашиа Сэт



15x60 см

Stage Dark Fascia Set  
Стэйдж Дак Фашиа Сэт



15x60 см

Stage Clear Tozzetto Set  
Стэйдж Клиа Тоццетто Сэт



15x15 см

Stage Beige Tozzetto Set  
Стэйдж Беж Тоццетто Сэт



15x15 см

Stage Dove Tozzetto Set  
Стэйдж Дав Тоццетто Сэт



15x15 см

Stage Leather Tozzetto Set  
Стэйдж Лэвэ Тоццетто Сэт



15x15 см

Stage Dark Tozzetto Set  
Стэйдж Дак Тоццетто Сэт



15x15 см

БОРДЮРЫ И ВСТАВКИ / LISTELLI E TOZZETTI / LISTELS AND INSERTS

Listello Glass White  
Бордюра Гласс Вайт

2x60 см

Tozzetto Glass White  
Вставка Гласс Вайт

2x2 см

Listello Glass Ivory  
Бордюра Гласс Айвори

2x60 см

Tozzetto Glass Ivory  
Вставка Гласс Айвори

2x2 см

Listello Glass Brown  
Бордюра Гласс Браун

2x60 см

Tozzetto Glass Brown  
Вставка Гласс Браун

2x2 см

Listello Metal \*  
Бордюра Металл


2x60 см

Tozzetto Metal \*  
Вставка Металл

2x2 см

\* Советы по резке: не рекомендуется использовать отрезные диски, резку производить ножовкой по металлу.  
Consigli per il taglio: non usare flessibili o lame rotanti, usare seghetti da ferro a mano.  
Cutting tips: do not use abrasive cutters or rotating blades. Use a manual iron hacksaw.

ГАММА ИЗДЕЛИЙ / GAMMA PRODOTTI / PRODUCT RANGE

		Ступень* Scalino Step tread	Ступень Угловая Правая* Scalino Angolare Dx Step tread corner Dx	Ступень Угловая Левая* Scalino Angolare Sx Step tread corner Sx	Плинтус Battiscopa Bullnose
	60x60 см	33x60 см	33x60 см	33x60 см	7,2x60 см
Stage Clear Стэйдж Клиа	● ■	●	●	●	●
Stage Beige Стэйдж Беж	● ■	●	●	●	●
Stage Dove Стэйдж Дав	● ■	●	●	●	●
Stage Leather Стэйдж Лэвэ	● ■	●	●	●	●
Stage Dark Стэйдж Дак	● ■	●	●	●	●

● Натуральный / Naturale / Matt  
■ Шлифованный Реттифицированный / Lappato e Rettificato / Honed and Rectified

\* Производится под заказ / Prodotto su richiesta / Made on request



# CONCEPT



ПРОЕКТИРУЙ СВОЁ ПРОСТРАНСТВО  
PROGETTA IL TUO SPAZIO  
PLAN YOUR SPACE

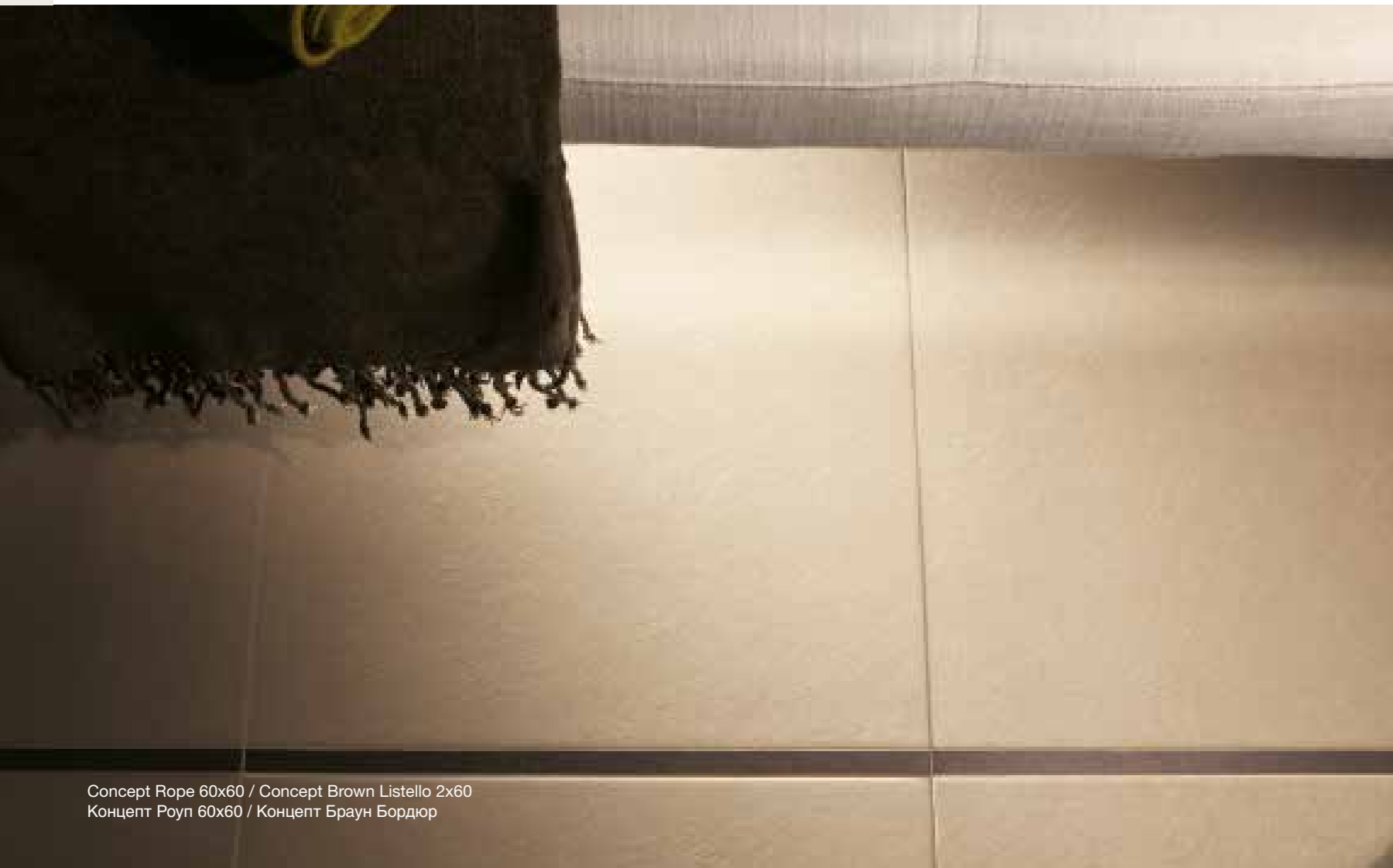


60x120 см - 60x60 см - 30x60 см









Concept Rope 60x60 / Concept Brown Listello 2x60  
 Концепт Роуп 60x60 / Концепт Браун Бордюр



Concept White 60x60 / Concept Black Line 30x60 / Concept Black Listello 2x60 / Concept White Tozzetto 2x2  
 Концепт Уайт 60x60 / Концепт Блэк Лайн 30x60 / Концепт Блэк Бордюр 2x60 / Концепт Уайт Тоццетто 2x2



Concept Beige 30x60  
 Концепт Беж 30x60



Concept Black 60x60  
 Концепт Блэк 60x60

Concept White / Концепт Уайт



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



60x120 CM



60x60 CM

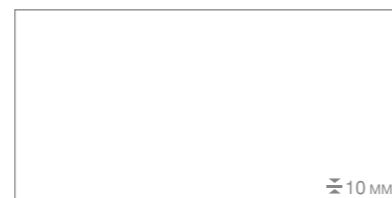


30x60 CM

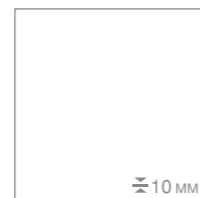
Concept Beige / Концепт Беж



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



60x120 CM



60x60 CM



30x60 CM

Concept Rope / Концепт Роуп



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes

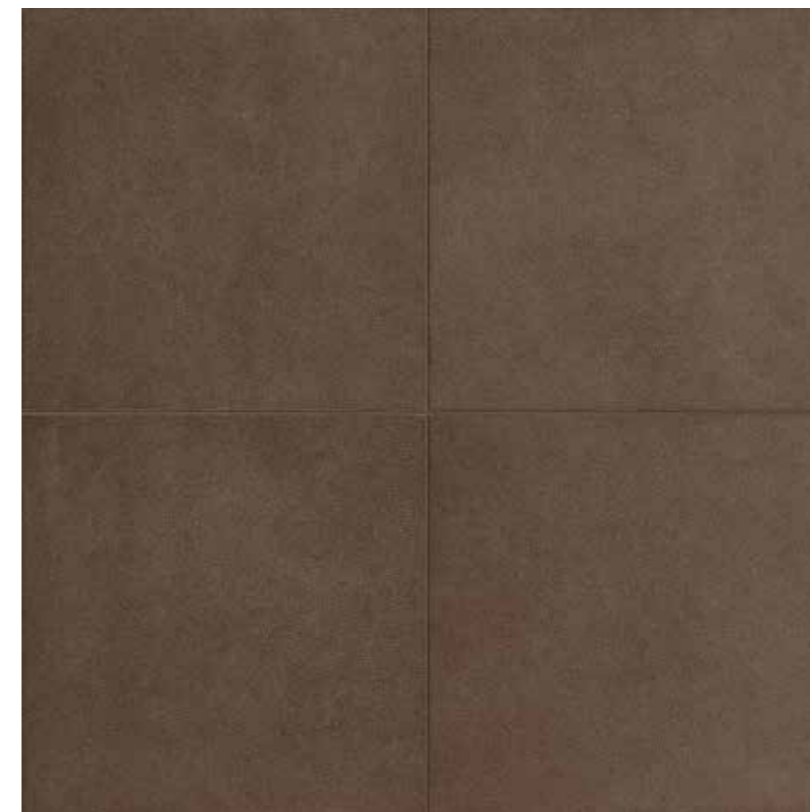


60x60 CM



30x60 CM

Concept Brown / Концепт Браун



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes

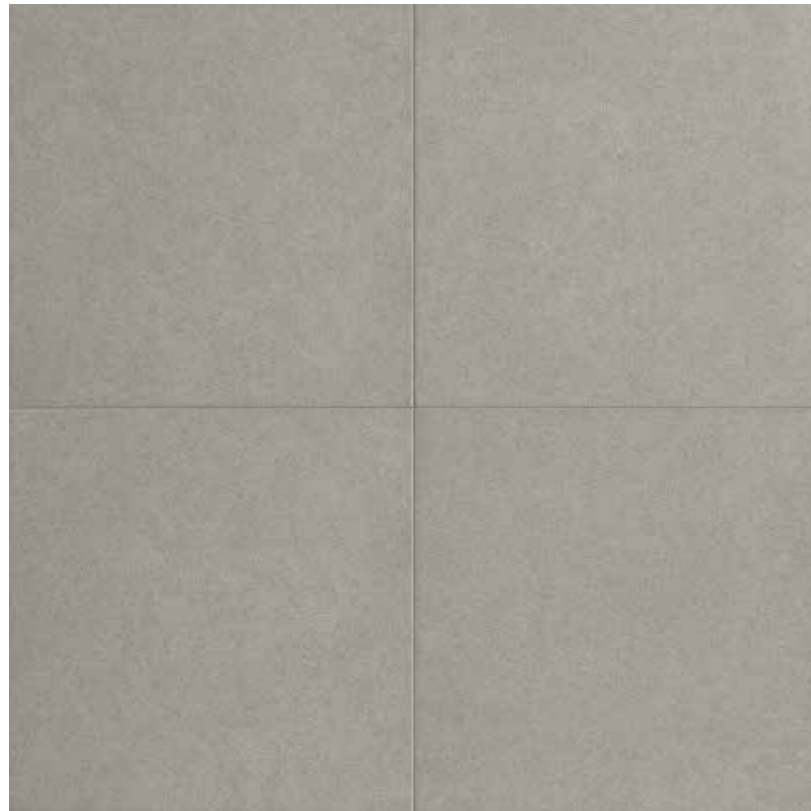


60x60 CM



30x60 CM

Concept Grey / Концепт Грэй



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



60x120 CM



60x60 CM

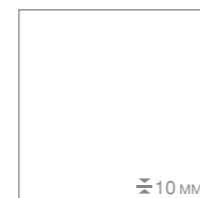


30x60 CM

Concept Black / Концепт Блэк



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



60x60 CM



30x60 CM



## ДЕКОРЫ / DECORI / DECORS

Concept White Line  
Концепт Уайт Лайн



30x60 см

Concept Beige Line  
Концепт Беж Лайн



30x60 см

Concept Rope Line  
Концепт Роуп Лайн



30x60 см

Concept Brown Line  
Концепт Браун Лайн



30x60 см

Concept Grey Line  
Концепт Грэй Лайн



30x60 см

Concept Black Line  
Концепт Блэк Лайн



30x60 см

Concept White Listello  
Концепт Уайт Бордю



2x60 см

Concept Beige Listello  
Концепт Беж Бордю



2x60 см

Concept Rope Listello  
Концепт Роуп Бордю



2x60 см

Concept Brown Listello  
Концепт Браун Бордю



2x60 см

Concept Grey Listello  
Концепт Грэй Бордю



2x60 см

Concept Black Listello  
Концепт Блэк Бордю



2x60 см

Concept White Tozzetto  
Концепт Уайт Тоццетто



2x2 см

Concept Beige Tozzetto  
Концепт Беж Тоццетто



2x2 см

Concept Rope Tozzetto  
Концепт Роуп Тоццетто



2x2 см

Concept Brown Tozzetto  
Концепт Браун Тоццетто



2x2 см

Concept Grey Tozzetto  
Концепт Грэй Тоццетто



2x2 см

Concept Black Tozzetto  
Концепт Блэк Тоццетто



2x2 см

## БОРДЮРЫ И ВСТАВКИ / LISTELLI E TOZZETTI / LISTELS AND INSERTS

Listello Glass White  
Бордюр Гласс Вайт



2x60 см

Listello Glass Ivory  
Бордюр Гласс Айвори



2x60 см

Listello Glass Brown  
Бордюр Гласс Браун



2x60 см

Listello Metal \*  
Бордюр Металл



2x60 см

Tozzetto Glass White  
Вставка Гласс Вайт



2x2 см

Tozzetto Glass Ivory  
Вставка Гласс Айвори



2x2 см

Tozzetto Glass Brown  
Вставка Гласс Браун



2x2 см


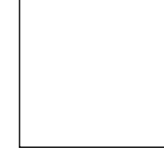

Tozzetto Metal \*  
Вставка Металл

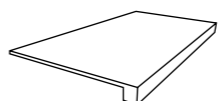
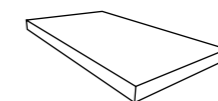
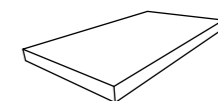



2x2 см

\* Советы по резке: не рекомендуется использовать отрезные диски, резку производить ножовкой по металлу.  
Consigli per il taglio: non usare flessibili o lame rotanti, usare seghetti da ferro a mano.  
Cutting tips: do not use abrasive cutters or rotating blades. Use a manual iron hacksaw.

## ГАММА ИЗДЕЛИЙ / GAMMA PRODOTTI / PRODUCT RANGE

			
	60x120 см	60x60 см	30x60 см
Concept White / Концепт Уайт	●	●	●
Concept Beige / Концепт Беж	●	●	●
Concept Rope / Концепт Роуп		●	●
Concept Brown / Концепт Браун		●	●
Concept Grey / Концепт Грэй	●	●	●
Concept Black / Концепт Блэк		●	●

				
	33x60 см	33x60 см	33x60 см	7,2x60 см
Concept White / Концепт Уайт	●	●	●	●
Concept Beige / Концепт Беж	●	●	●	●
Concept Rope / Концепт Роуп	●	●	●	●
Concept Brown / Концепт Браун	●	●	●	●
Concept Grey / Концепт Грэй	●	●	●	●
Concept Black / Концепт Блэк	●	●	●	●

● Натуральный и Реттифицированный / Naturale e Rettificato / Matt and Rectified

\* Производится под заказ / Prodotto su richiesta / Made on request

# FOREVER

ITALON  
CREATIVA

ПРОЧНЫЙ, ЭЛЕГАНТНЫЙ, СОВРЕМЕННЫЙ  
FORTE, ELEGANTE, CONTEMPORANEO  
STRONG, ELEGANT, CONTEMPORARY



60x60 см







Forever Cuoio 60x60 / Greenlife Faggio Listello 7,2x60  
 Форэвэ Кожа 60x60 / Гринлайф Фаджио Бордюр 7,2x60



Forever Oro 60x60 / Forever Oro Tozzetto 7,2x7,2 / Greenlife Mogano Listello 7,2x60  
 Форэвэ Золото 60x60 / Форэвэ Золото Тоццетто 7,2x7,2 / Гринлайф Могано Бордюр 7,2x60



Forever Ghiaccio 60x60 / Forever Ghiaccio Tozzetto 7,2x7,2 / Greenlife Mogano Listello 7,2x60  
 Форэвэ Лёд 60x60 / Форэвэ Лёд Тоццетто 7,2x7,2 / Гринлайф Могано Бордюр 7,2x60



Forever Sabbia 60x60 / Forever Cuoio Brick 30x60  
 Форэвэ Песок 60x60 / Форэвэ Кожа Брик 30x60



Forever Ghiaccio / Форэвэ Лёд



Forever Sabbia / Форэвэ Песок



Forever Grafite / Форэвэ Графит



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



60x60 CM

Forever Oro / Форэвэ Золото



Forever Cuoio / Форэвэ Кожа



Forever Grafite 60x60  
Форэвэ Кожа 60x60

ДЕКОРЫ / DECORI / DECORS

Forever Ghiaccio Brick  
Форэвэ Лёд Брик



30x60 см

Forever Sabbia Brick  
Форэвэ Песок Брик



30x60 см

Forever Oro Brick  
Форэвэ Золото Брик



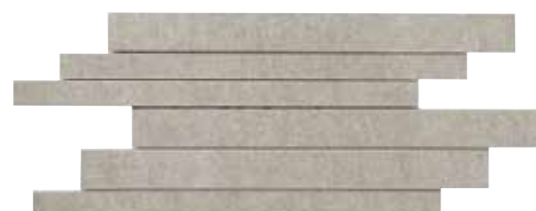
30x60 см

Forever Cuoio Brick  
Форэвэ Кожа Брик



30x60 см

Forever Grafite Brick  
Форэвэ Графит Брик



30x60 см

Forever Ghiaccio Tozzetto  
Форэвэ Лёд Тоццетто



7,2x7,2 см

Forever Sabbia Tozzetto  
Форэвэ Песок Тоццетто



7,2x7,2 см

Forever Oro Tozzetto  
Форэвэ Золото Тоццетто



7,2x7,2 см

Forever Cuoio Tozzetto  
Форэвэ Кожа Тоццетто



7,2x7,2 см

Forever Grafite Tozzetto  
Форэвэ Графит Тоццетто



7,2x7,2 см

Greenlife Faggio Listello  
Гринлайф Фаджио Бордюор



7,2x60 см

Greenlife Rovere Listello  
Гринлайф Роверэ Бордюор



7,2x60 см

Greenlife Mogano Listello  
Гринлайф Могано Бордюор



7,2x60 см

БОРДЮРЫ И ВСТАВКИ / LISTELLI E TOZZETTI / LISTELS AND INSERTS

Listello Glass White  
Бордюор Гласс Вайт



2x60 см

Tozzetto Glass White  
Вставка Гласс Вайт



2x2 см

Listello Glass Ivory  
Бордюор Гласс Айвори



2x60 см

Tozzetto Glass Ivory  
Вставка Гласс Айвори



2x2 см

Listello Glass Brown  
Бордюор Гласс Браун



2x60 см

Tozzetto Glass Brown  
Вставка Гласс Браун



2x2 см

Listello Metal \*  
Бордюор Металл



2x60 см


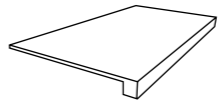
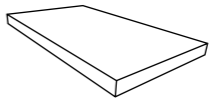
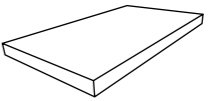

Tozzetto Metal \*  
Вставка Металл



2x2 см

\* Советы по резке: не рекомендуется использовать отрезные диски, резку производить ножовкой по металлу.  
Consigli per il taglio: non usare flessibili o lame rotanti, usare seghetti da ferro a mano.  
Cutting tips: do not use abrasive cutters or rotating blades. Use a manual iron hacksaw.

ГАММА ИЗДЕЛИЙ / GAMMA PRODOTTI / PRODUCT RANGE

					
	60x60 см	33x60 см	33x60 см	33x60 см	7,2x60 см
Forever Ghiaccio Форэвэ Лёд	●	●	●	●	●
Forever Sabbia Форэвэ Песок	●	●	●	●	●
Forever Oro Форэвэ Золото	●	●	●	●	●
Forever Cuoio Форэвэ Кожа	●	●	●	●	●
Forever Grafite Форэвэ Графит	●	●	●	●	●

● Натуральный и Реттифицированный / Naturale e Rettificato / Matt and Rectified

\* Производится под заказ / Prodotto su richiesta / Made on request



ЭВОЛЮЦИЯ ДИЗАЙНА  
IL CODICE DEL DESIGN  
CODE OF DESIGN EVOLUTION



60x60 см - 45x45 см







Code Plain Beige 45x45 Lappato / Code Beige Listello 5x45  
 Коуд Плэйн Беж 45x45 Шлифованный / Коуд Беж Бордюор 5x45

60x60 CM - 45x45 CM



Code Plain Moka 45x45 / Code Plain Nero 45x45 / Code Nero Listello 5x45  
 Коуд Плэйн Мока 45x45 / Коуд Плэйн Неро 45x45 / Коуд Неро Бордюор 5x45



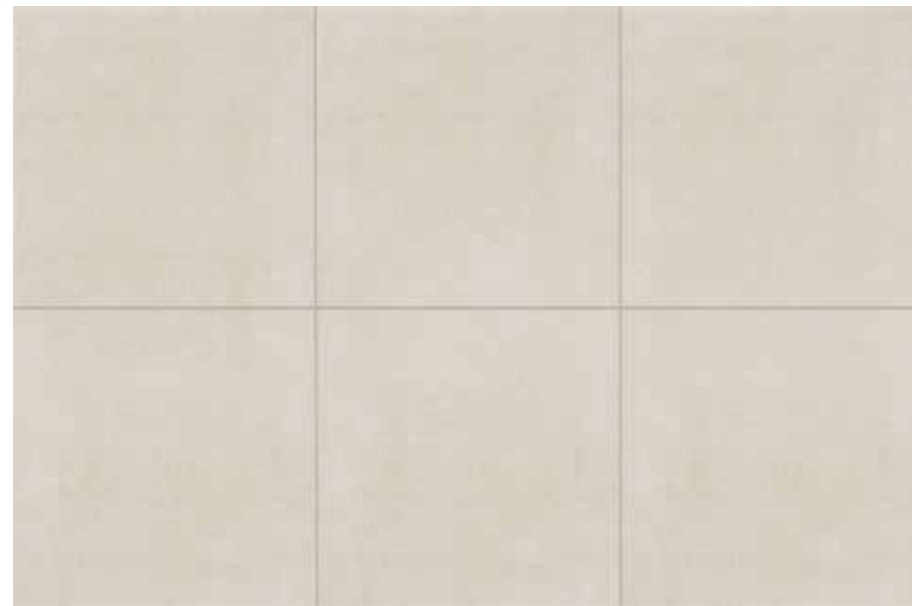
Code Plain Beige 45x45 Lappato  
 Коуд Плэйн Беж 45x45 Шлифованный



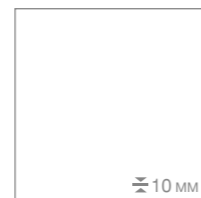
Code Plain Moka 45x45 / Code Nero Listello 5x45  
 Коуд Плэйн Мока 45x45 / Коуд Неро Бордюор 5x45



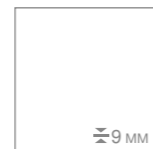
Code Plain Bianco / Коуд Плэйн Бьянко



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



60x60 cm

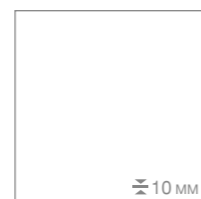


45x45 cm

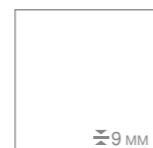
Code Plain Beige / Коуд Плэйн Беж



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



60x60 cm

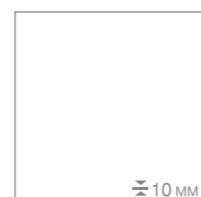


45x45 cm

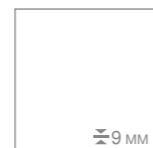
Code Plain Curry / Коуд Плэйн Карри



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



60x60 cm



45x45 cm

## 60x60 cm - 45x45 cm

Code Plain Casao / Коуд Плэйн Какао



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



60x60 cm



45x45 cm

Code Plain Moka / Коуд Плэйн Мока



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



60x60 cm



45x45 cm

Code Plain Nero / Коуд Плэйн Неро



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



60x60 cm



45x45 cm



**Натуральная**  
Naturale  
Matt

БОРДЮРЫ И ВСТАВКИ / LISTELLI E TOZZETTI / LISTELS AND INSERTS

Listello Glass White  
Бордюры Гласс Вайт

2x60 см  
2x45 см

Listello Glass Ivory  
Бордюры Гласс Айвори

2x60 см  
2x45 см

Listello Glass Brown  
Бордюры Гласс Браун

2x60 см  
2x45 см

Listello Metal \*  
Бордюры Металл

2x60 см  
2x45 см

Tozzetto Glass White  
Вставка Гласс Вайт

2x2 см

Tozzetto Glass Ivory  
Вставка Гласс Айвори

2x2 см

Tozzetto Glass Brown  
Вставка Гласс Браун

2x2 см

Tozzetto Metal \*  
Вставка Металл

2x2 см

- \* Советы по резке: не рекомендуется использовать отрезные диски, резку производить ножовкой по металлу.  
Consigli per il taglio: non usare flessibili o lame rotanti, usare seghetti da ferro a mano.  
Cutting tips: do not use abrasive cutters or rotating blades.  
Use a manual iron hacksaw.



**Шлифованная**  
Lappato  
Honed

ГАММА ИЗДЕЛИЙ / GAMMA PRODOTTI / PRODUCT RANGE

	60x60 см	45x45 см
Code Plain Bianco / Коуд Плэйн Бьянко	●■	◆■
Code Plain Beige / Коуд Плэйн Беж	●■	◆■
Code Plain Curry / Коуд Плэйн Карри	●■	◆■
Code Plain Sacao / Коуд Плэйн Какао	●■	◆■
Code Plain Moka / Коуд Плэйн Мока	●■	◆■
Code Plain Nero / Коуд Плэйн Неро	●■	◆■

	Ступень* Scalino Step tread 33x60 см	Ступень Угловая Правая* Scalino Angolare Dx Step tread corner Dx 33x60 см	Ступень Угловая Левая* Scalino Angolare Sx Step tread corner Sx 33x60 см	Плинтус Battiscopa Bullnose 7,2x45 см
Code Plain Bianco / Коуд Плэйн Бьянко	●	●	●	◆
Code Plain Beige / Коуд Плэйн Беж	●	●	●	◆
Code Plain Curry / Коуд Плэйн Карри	●	●	●	◆
Code Plain Sacao / Коуд Плэйн Какао	●	●	●	◆
Code Plain Moka / Коуд Плэйн Мока	●	●	●	◆
Code Plain Nero / Коуд Плэйн Неро	●	●	●	◆

- Натуральный и Реттифицированный / Naturale e Rettificato / Matt and Rectified  
◆ Натуральный Нереттифицированный / Naturale non Rettificato / Matt not Rectified  
■ Шлифованный и Реттифицированный / Lappato e Rettificato / Honed and Rectified

\* Производится под заказ / Prodotto su richiesta / Made on request

# ESSENCE



ЕСТЕСТВЕННЫЙ ВЫБОР  
SCELTA NATURALE  
NATURAL CHOICE



22,5x90 см - 19,5x59 см





## 22,5x90 CM - 19,5x59 CM



## 22,5x90 CM - 19,5x59 CM



22,5x90 CM - 19,5x59 CM



Essence Nut 22,5x90  
Эссэнс Нат 22,5x90



Essence Arctic 22,5x90  
Эссэнс Арктик 22,5x90



Essence Moorland 19,5x59  
Эссэнс Мурлэнд 19,5x59



Essence Henné 19,5x59  
Эссэнс Хеннэ 19,5x59

Essence Arctic / Эссэнс Арктик



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



22,5x90 см



19,5x59 см

Essence Nut / Эссэнс Нат



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



22,5x90 см



19,5x59 см

Essence Honey / Эссэнс Хони



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



22,5x90 см



19,5x59 см

Essence Moorland / Эссэнс Мурлэнд



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



22,5x90 см



19,5x59 см

Essence Oak / Эссэнс Оук



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



22,5x90 см



19,5x59 см

Essence Henné / Эссэнс Хеннэ



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



22,5x90 см



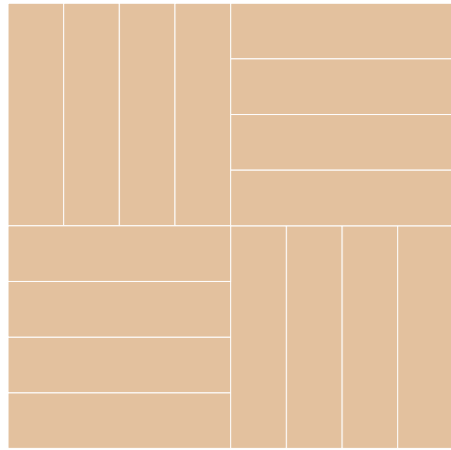
19,5x59 см

## РЕКОМЕНДОВАННЫЕ ТИПЫ УКЛАДКИ / SUGGERIMENTI DI POSA / LAYING TIPS

## 1-Укладка квадратом

1-Posa a quadri

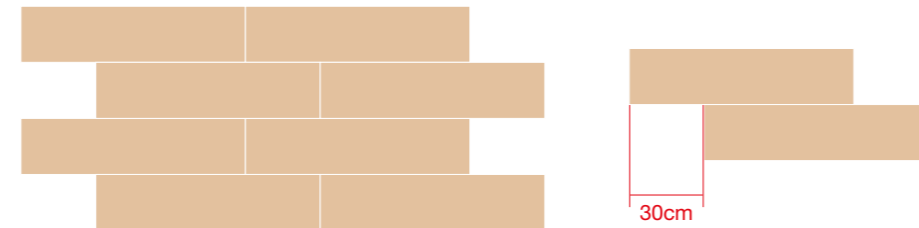
1-Square installation pattern



## 2-Укладка вразбежку с фиксированным смещением по два прямых ряда

2-Posa a modulo regolare a due file

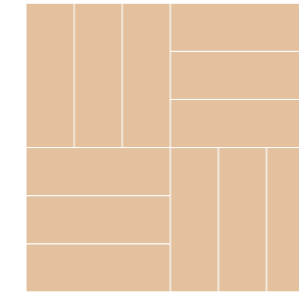
2-Double file regular module installation pattern



## 1-Укладка квадратом

1-Posa a quadri

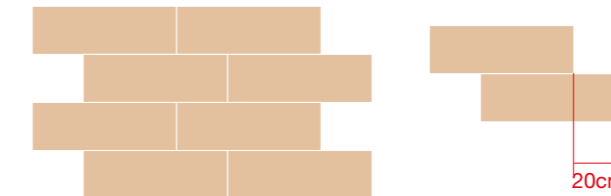
1-Square installation pattern



## 2-Укладка вразбежку с фиксированным смещением по два прямых ряда

2-Posa a modulo regolare a due file

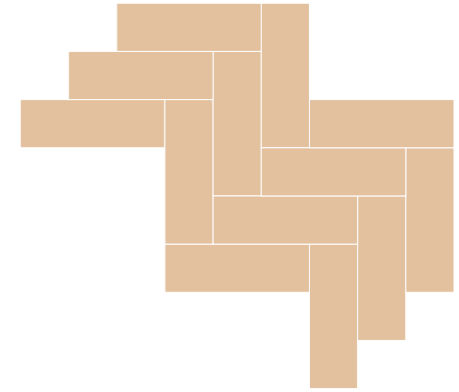
2-Double file regular module installation pattern



## 3-Укладка ёлочкой

3-Posa a spina

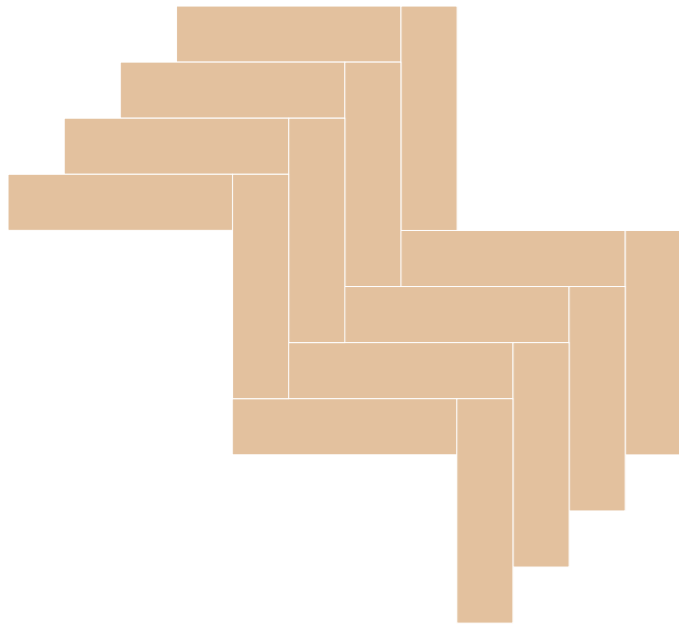
3-Herring-bone installation pattern



## 3-Укладка ёлочкой

3-Posa a spina

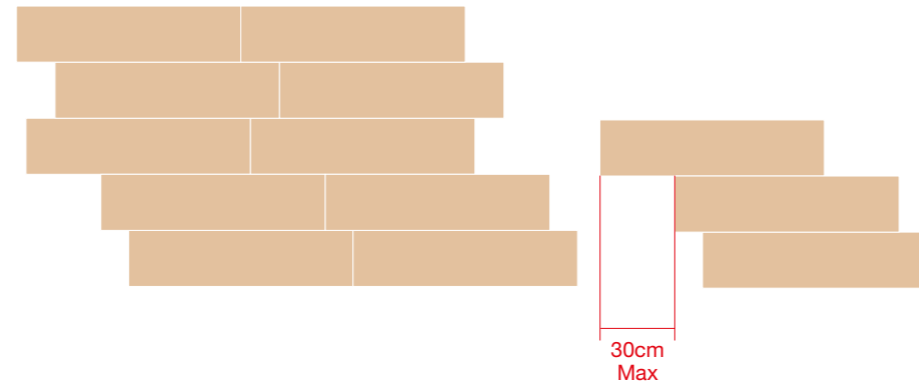
3-Herring-bone installation pattern



## 4-Укладка вразбежку с хаотичным смещением

4-Posa a modulo irregolare

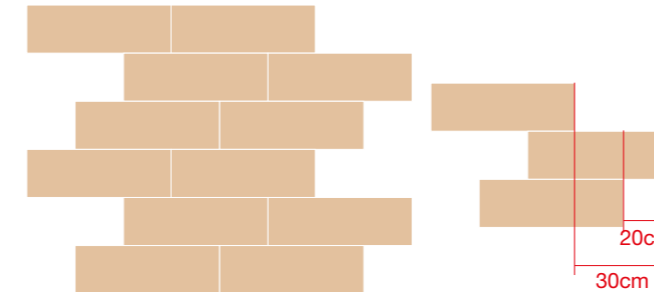
4-Irregular module installation pattern



## 4-Укладка вразбежку с фиксированным смещением по три прямых ряда

4-Posa a modulo regolare a tre file

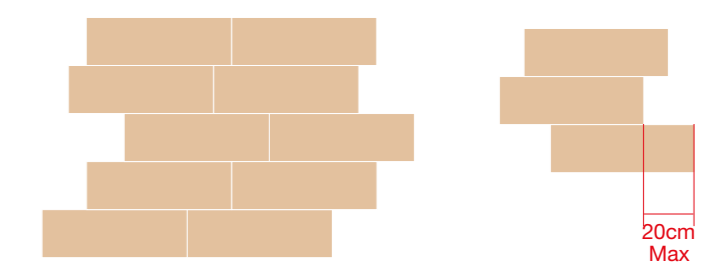
4-Triple file regular module installation pattern



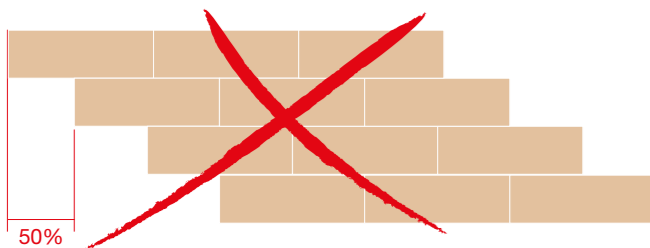
## 5-Укладка вразбежку с хаотичным смещением

5-Posa a modulo irregolare

5-Irregular module installation pattern



ITALON не рекомендует укладку со смещением 50%.  
 ITALON sconsiglia la posa con scostamento del 50%.  
 ITALON do not recommend installation with 50% staggering.



## ГАММА ИЗДЕЛИЙ / GAMMA PRODOTTI / PRODUCT RANGE

	22,5x90 CM	19,5x59 CM	Ступень* Scalino Step tread	Ступень Угловая Правая* Scalino Angolare Dx Step tread corner Dx	Ступень Угловая Левая* Scalino Angolare Sx Step tread corner Sx	Плинтус Battiscopa Bullnose
Essence Arctic Эссэнс Арктик	●	●	●	●	●	●
Essence Honey Эссэнс Хони	●	●	●	●	●	●
Essence Oak Эссэнс Оук	●	●	●	●	●	●
Essence Nut Эссэнс Нат	●	●	●	●	●	●
Essence Moorland Эссэнс Мурлэнд	●	●	●	●	●	●
Essence Henné Эссэнс Хеннэ	●	●	●	●	●	●

● Натуральный и Реттифицированный / Naturale e Rettificato / Matt and Rectified

\* Производится под заказ / Prodotto su richiesta / Made on request

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ: смотри таблицу на стр. 394 CARATTERISTICHE TECNICHE: vedi tabella a pag. 394 TECHNICAL FEATURES: see table on page 394

## ПРЕИМУЩЕСТВА КЕРАМИЧЕСКОГО ДЕРЕВА ESSENCE

I VANTAGGI DEL LEGNO CERAMICO ESSENCE / THE ADVANTAGES OF ESSENCE CERAMIC WOOD

**Не боится влаги**

Non teme l'acqua e l'umidità

Water and moisture resistant

1

**Обладает стойкостью к загрязнению и легко чистится**

Resiste alle macchie ed è facile da pulire

Stain resistant and easy to clean

2

**Обладает высокой ударопрочностью, обладает высокой износостойкостью**

Resiste agli urti, resiste al calpestio

Shock resistant, foot-tread resistant

3

**Не деформируется и надолго сохраняет тепло (это важно, например, в случае устройства тёплых полов)**

Non si deforma e trattiene a lungo il calore (importante ad esempio in caso di sistemi di riscaldamento a pavimento)

It does not warp and retains heat for a long time (an important feature in the case of under-floor heating systems)

4

**Обладает стойкостью к морозам и к температурным перепадам**

Resiste al gelo e agli sbalzi di temperatura

Resistant to frost and to thermal shocks

5

**Не подвержен тепловому расширению**

Non subisce dilatazioni termiche

Resistant to thermal expansion

6

**Не теряет цвет с течением времени**

Non cambia colore con il tempo

No colour alterations with time

7



# Chateau

ITALON  
CREATIVA

ХУДОЖЕСТВЕННЫЙ ОБРАЗ  
ATTITUDINE ARTISTICA  
ARTISTIC FLAIR



60x60 см







## 60x60 CM



Chateau Jaune Plank 60x60 / Chateau Jaune Bloom 60x60  
Шато Жон Плэнк 60x60 / Шато Жон Блум 60x60



Chateau Noix Cross 60x60  
Шато Нуа Кросс 60x60



Chateau Brun Plank 60x60 / Chateau Brun Cross 60x60  
Шато Брун Плэнк 60x60 / Шато Брун Кросс 60x60



Chateau Creme Plank 60x60  
Шато Крим Плэнк 60x60

Chateau Brun Plank / Шато Брун Плэнк



Chateau Brun Cross / Шато Брун Кросс



Chateau Noix Plank / Шато Нуа Плэнк



Chateau Noix Cross / Шато Нуа Кросс



Chateau Brun Bloom / Шато Брун Блум



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



60x60 CM

Chateau Noix Bloom / Шато Нуа Блум



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



60x60 CM

Chateau Jaune Plank / Шато Жон Плэнк



Chateau Jaune Cross / Шато Жон Кросс



Chateau Creme Plank / Шато Крим Плэнк



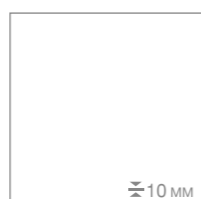
Chateau Creme Cross / Шато Крим Кросс



Chateau Jaune Bloom / Шато Жон Блум



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



60x60 CM

ГАММА ИЗДЕЛИЙ / GAMMA PRODOTTI / PRODUCT RANGE

	Плэнк Plank 60x60 CM	Кросс Cross 60x60 CM	Блум Bloom 60x60 CM	Плэнк Ступень* Plank Scalino Plank Step tread 33x60 CM	Плэнк Ступень Угловая Правая* Plank Scalino Angolare Dx Plank Step tread corner Dx 33x60 CM	Плэнк Ступень Угловая Левая* Plank Scalino Angolare Sx Plank Step tread corner Sx 33x60 CM	Плинтус Battiscopa Bullnose 8,2x60 CM
Chateau Creme / Шато Крим	●	●		●	●	●	●
Chateau Jaune / Шато Жон	●	●	●	●	●	●	●
Chateau Noix / Шато Нуа	●	●	●	●	●	●	●
Chateau Brun / Шато Брун	●	●	●	●	●	●	●

● Натуральный и Реттифицированный / Naturale e Rettificato / Matt and Rectified

\* Производится под заказ / Prodotto su richiesta / Made on request

ПРЕИМУЩЕСТВА КЕРАМИЧЕСКОГО ДЕРЕВА CHATEAU  
 I VANTAGGI DEL LEGNO CERAMICO CHATEAU / THE ADVANTAGES OF CHATEAU CERAMIC WOOD



Не боится влаги  
 Non teme l'acqua e l'umidità  
 Water and moisture resistant

1



Обладает стойкостью к загрязнению и легко чистится  
 Resiste alle macchie ed è facile da pulire  
 Stain resistant and easy to clean

2



Обладает высокой ударопрочностью, обладает высокой износостойкостью  
 Resiste agli urti, resiste al calpestio  
 Shock resistant, foot-tread resistant

3

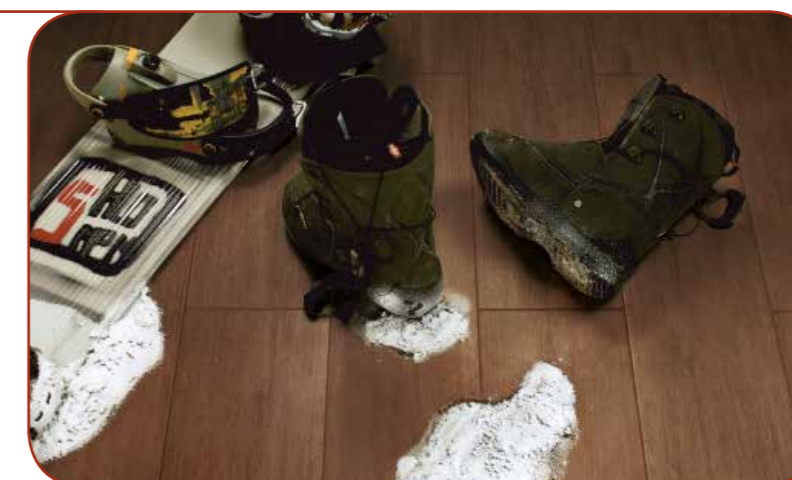


Не деформируется и надолго сохраняет тепло (это важно, например, в случае устройства тёплых полов)  
 Non si deforma e trattiene a lungo il calore (importante ad esempio in caso di sistemi di riscaldamento a pavimento)  
 It does not warp and retains heat for a long time (an important feature in the case of under-floor heating systems)

4

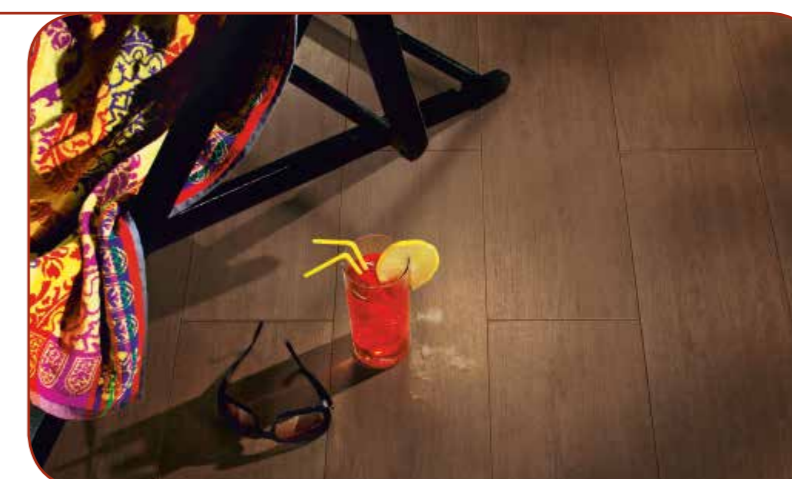
Обладает стойкостью к морозам и к температурным перепадам  
 Resiste al gelo e agli sbalzi di temperatura  
 Resistant to frost and to thermal shocks

5



Не подвержен тепловому расширению  
 Non subisce dilatazioni termiche  
 Resistant to thermal expansion

6



Не теряет цвет с течением времени  
 Non cambia colore con il tempo  
 No colour alterations with time

7



# freedom

ITALON  
CREATIVA

ПРИРОДНОЕ ОЧАРОВАНИЕ, СВОБОДА ПРИМЕНЕНИЯ  
FASCINO NATURALE, LIBERTÀ DI UTILIZZO  
NATURAL CHARM, FREEDOM OF USE



19,5x59 см







Freedom Acero 19,5x59  
Фридом Ачери 19,5x59



Freedom Vintage 19,5x59  
Фридом Винтаж 19,5x59



Freedom Noce 19,5x59  
Фридом Ноче 19,5x59



Freedom Olivo 19,5x59  
Фридом Оливо 19,5x59

Freedom Acero / Фридом Ачero



Имеющиеся форматы  
 Formati disponibili  
 Available sizes



19,5x59 CM

Freedom Vintage / Фридом Винтаж



Имеющиеся форматы  
 Formati disponibili  
 Available sizes



19,5x59 CM

Freedom Olivo / Фридом Оливо



Имеющиеся форматы  
 Formati disponibili  
 Available sizes



19,5x59 CM

Freedom Palissandro / Фридом Палиссандро



Имеющиеся форматы  
 Formati disponibili  
 Available sizes



19,5x59 CM

Freedom Noce / Фридом Ноче



Имеющиеся форматы  
 Formati disponibili  
 Available sizes

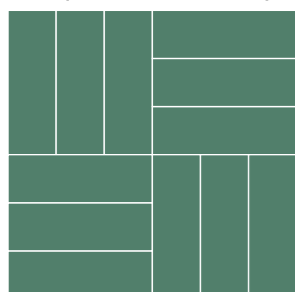


19,5x59 CM



РЕКОМЕНДОВАННЫЕ ТИПЫ УКЛАДКИ / SUGGERIMENTI DI POSA / LAYING TIPS

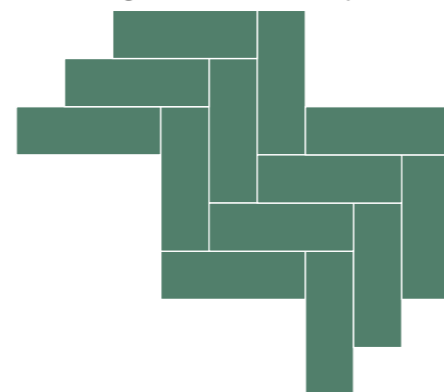
1 - Укладка квадратом  
1 - Posa a quadri  
1 - Square installation pattern



2 - Укладка вразбежку с фиксированным смещением по два прямых ряда  
2 - Posa a modulo regolare a due file  
2 - Double file regular module installation pattern



3 - Укладка ёлочкой  
3 - Posa a spina  
3 - Herring-bone installation pattern



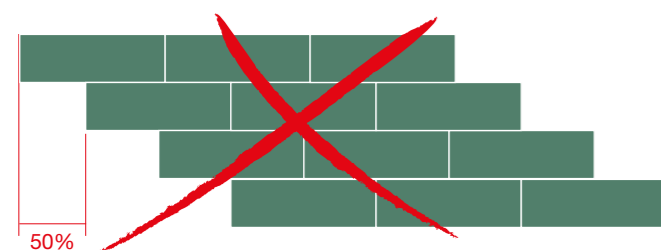
4 - Укладка вразбежку с фиксированным смещением по три прямых ряда  
4 - Posa a modulo regolare a tre file  
4 - Triple file regular module installation pattern



5 - Укладка вразбежку с хаотичным смещением  
5 - Posa a modulo irregolare  
5 - Irregular module installation pattern



ITALON не рекомендует укладку со смещением 50%.  
ITALON sconsiglia la posa con scostamento del 50%.  
ITALON do not recommend installation with 50% staggering.



Freedom Palissandro 19,5x59  
Фридом Палиссандро 19,5x59

ГАММА ИЗДЕЛИЙ / GAMMA PRODOTTI / PRODUCT RANGE


	19,5x59 CM	Ступень* Scalino Step tread 33x60 CM	Ступень Угловая Правая* Scalino Angolare Dx Step tread corner Dx 33x60 CM	Ступень Угловая Левая* Scalino Angolare Sx Step tread corner Sx 33x60 CM	Плинтус Battiscopa Bullnose 7,2x59 CM
Freedom Acero / Фридом Ачери	●	●	●	●	●
Freedom Olivo / Фридом Оливо	●	●	●	●	●
Freedom Noce / Фридом Ноче	●	●	●	●	●
Freedom Vintage / Фридом Винтаж	●	●	●	●	●
Freedom Palissandro / Фридом Палиссандро	●	●	●	●	●

● Натуральный и Реттифицированный / Naturale e Rettificato / Matt and Rectified

\* Производится под заказ / Prodotto su richiesta / Made on request

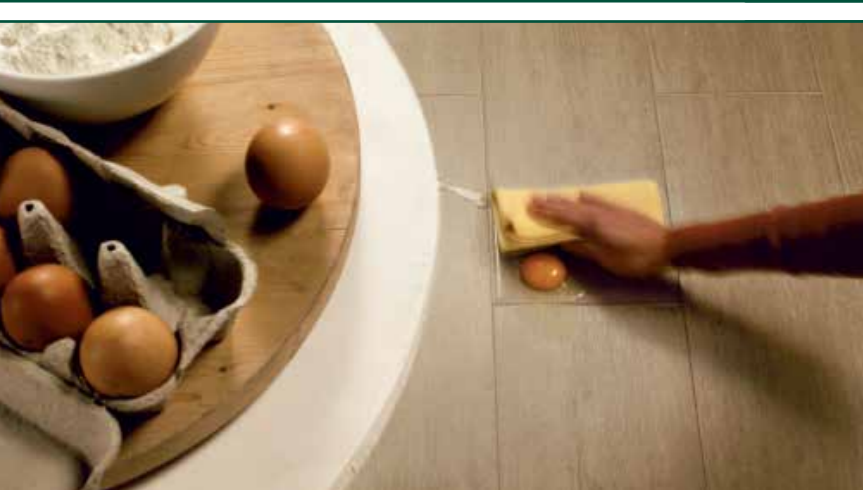
ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ: смотри таблицу на стр. 394 CARATTERISTICHE TECNICHE: vedi tabella a pag. 394 TECHNICAL FEATURES: see table on page 394

ПРЕИМУЩЕСТВА КЕРАМИЧЕСКОГО ДЕРЕВА FREEDOM  
I VANTAGGI DEL LEGNO CERAMICO FREEDOM / THE ADVANTAGES OF FREEDOM CERAMIC WOOD




**1**

Не боится влаги  
Non teme l'acqua e l'umidità  
Water and moisture resistant



**2**

Обладает стойкостью к загрязнению и легко чистится  
Resiste alle macchie ed è facile da pulire  
Stain resistant and easy to clean




**3**

Обладает высокой ударопрочностью, обладает высокой износостойкостью  
Resiste agli urti, resiste al calpestio  
Shock resistant, foot-tread resistant




**4**

Не деформируется и надолго сохраняет тепло (это важно, например, в случае устройства тёплых полов)  
Non si deforma e trattiene a lungo il calore (importante ad esempio in caso di sistemi di riscaldamento a pavimento)  
It does not warp and retains heat for a long time (an important feature in the case of under-floor heating systems)




**5**

Обладает стойкостью к морозам и к температурным перепадам  
Resiste al gelo e agli sbalzi di temperatura  
Resistant to frost and to thermal shocks



**6**

Не подвержен тепловому расширению  
Non subisce dilatazioni termiche  
Resistant to thermal expansion



**7**

Не теряет цвет с течением времени  
Non cambia colore con il tempo  
No colour alterations with time



# Green Life



ТЕПЛО ДЕРЕВА, СИЛА КЕРАМИКИ  
IL CALORE DEL LEGNO, LA FORZA DELLA CERAMICA  
THE WARMTH OF WOOD, THE STRENGTH OF CERAMIC



19,5x59 см



19,5x59 CM





Greenlife Wengè 19,5x59  
Гринлайф Венгэ 19,5x59



Greenlife Mogano 19,5x59  
Гринлайф Могано 19,5x59



Greenlife Cillegio 19,5x59 / Greenlife Mogano 19,5x59  
Гринлайф Чильеджио 19,5x59 / Гринлайф Могано 19,5x59



Greenlife Larice 19,5x59  
Гринлайф Лариче 19,5x59

Greenlife Larice / Гринлайф Лариче



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



19,5x59 см

Greenlife Ciliegio / Гринлайф Чильеджио



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



19,5x59 см

Greenlife Faggio / Гринлайф Фаджио



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



19,5x59 см

Greenlife Mogano / Гринлайф Морано



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



19,5x59 см

Greenlife Rovere / Гринлайф Ровера



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



19,5x59 см

Greenlife Wengè / Гринлайф Венгэ



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



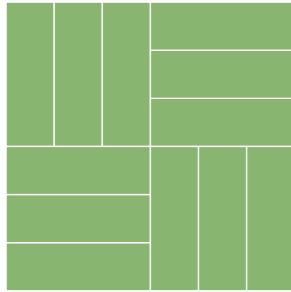
19,5x59 см

## РЕКОМЕНДОВАННЫЕ ТИПЫ УКЛАДКИ / SUGGERIMENTI DI POSA / LAYING TIPS

## 1 - Укладка квадратом

1 - Posa a quadri

1 - Square installation pattern



## 2 - Укладка вразбежку с фиксированным смещением по два прямых ряда

2 - Posa a modulo regolare a due file

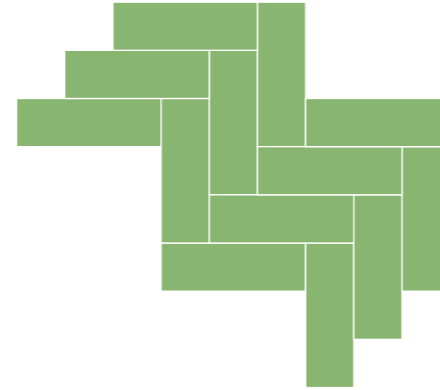
2 - Double file regular module installation pattern



## 3 - Укладка ёлочкой

3 - Posa a spina

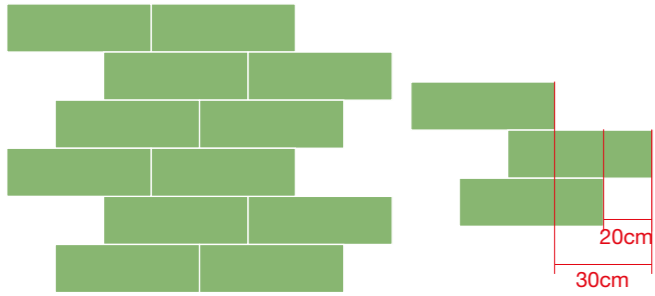
3 - Herring-bone installation pattern



## 4 - Укладка вразбежку с фиксированным смещением по три прямых ряда

4 - Posa a modulo regolare a tre file

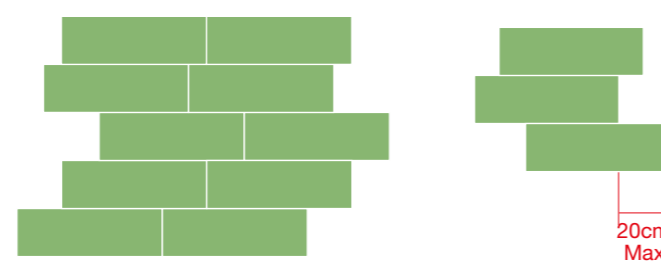
4 - Triple file regular module installation pattern



## 5 - Укладка вразбежку с хаотичным смещением

5 - Posa a modulo irregolare

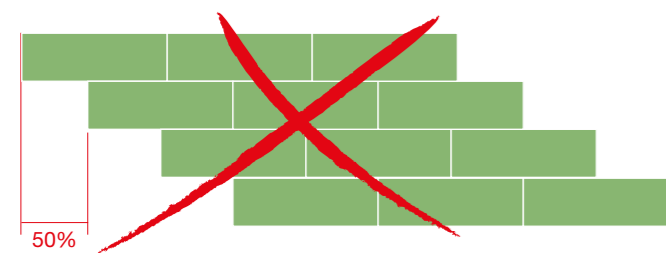
5 - Irregular module installation pattern



ITALON не рекомендует укладку со смещением 50%.

ITALON sconsiglia la posa con scostamento del 50%.

ITALON do not recommend installation with 50% staggering.

Greenlife Rovere 19,5x59  
Гринлайф Роверэ 19,5x59

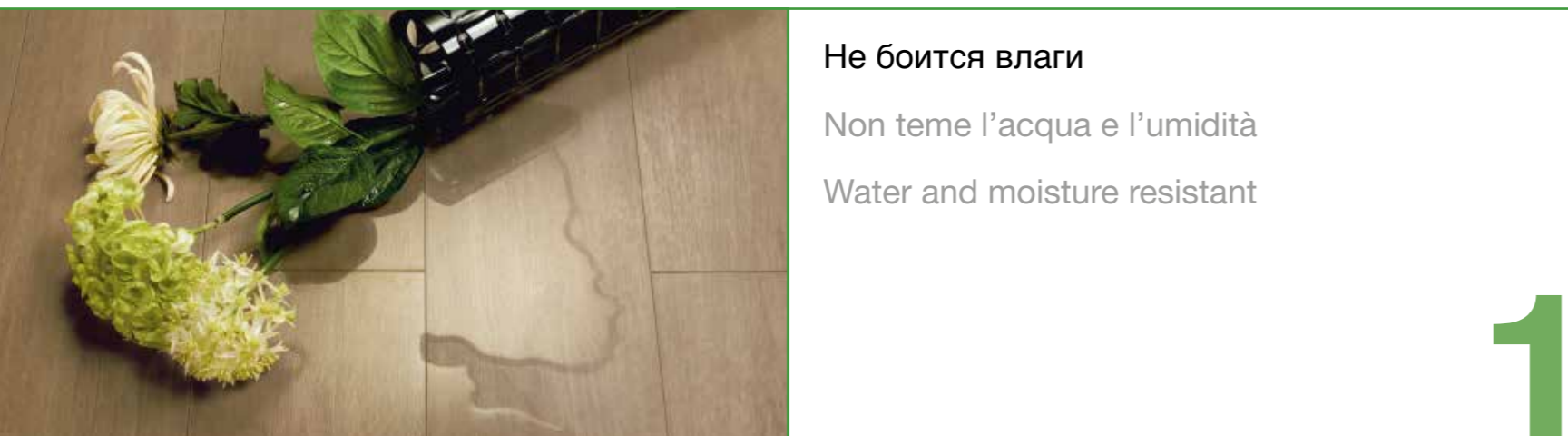
## ГАММА ИЗДЕЛИЙ / GAMMA PRODOTTI / PRODUCT RANGE

	19,5x59 см	Ступень* Scalino Step tread	Ступень Угловая Правая* Scalino Angolare Dx Step tread corner Dx	Ступень Угловая Левая* Scalino Angolare Sx Step tread corner Sx	Плинтус Battiscopa Bullnose
Greenlife Larice / Гринлайф Лариче	●	●	●	●	●
Greenlife Faggio / Гринлайф Фаджио	●	●	●	●	●
Greenlife Rovere / Гринлайф Роверэ	●	●	●	●	●
Greenlife Ciliegio / Гринлайф Чильеджио	●	●	●	●	●
Greenlife Mogano / Гринлайф Могано	●	●	●	●	●
Greenlife Wengè / Гринлайф Венгэ	●	●	●	●	●

● Натуральный и Реттифицированный / Naturale e Rettificato / Matt and Rectified

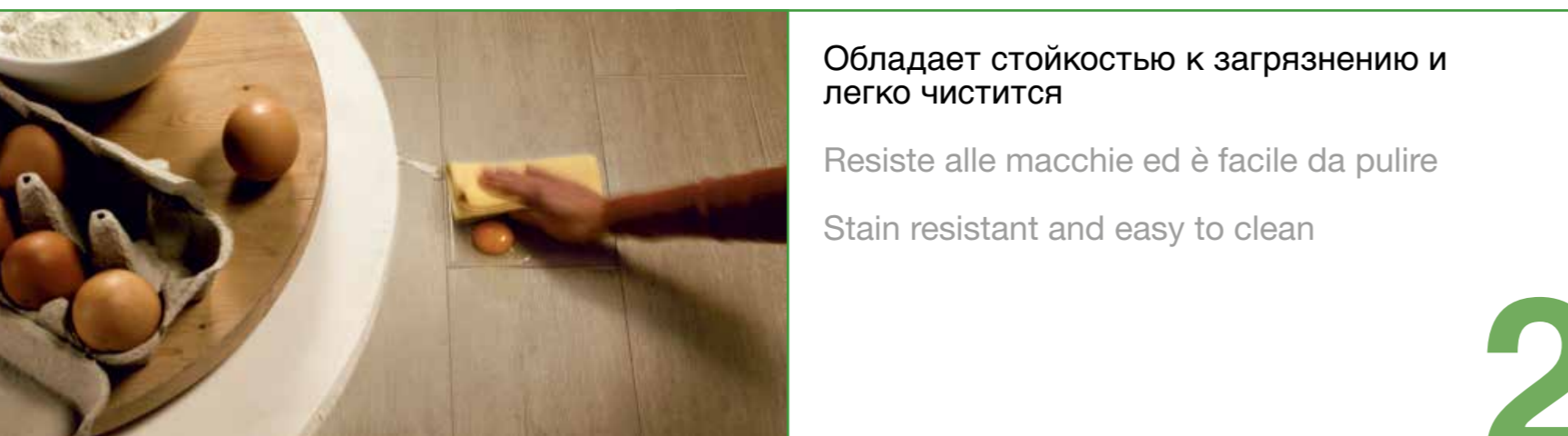
\* Производится под заказ / Prodotto su richiesta / Made on request

ПРЕИМУЩЕСТВА КЕРАМИЧЕСКОГО ДЕРЕВА FREEDOM  
I VANTAGGI DEL LEGNO CERAMICO FREEDOM / THE ADVANTAGES OF FREEDOM CERAMIC WOOD



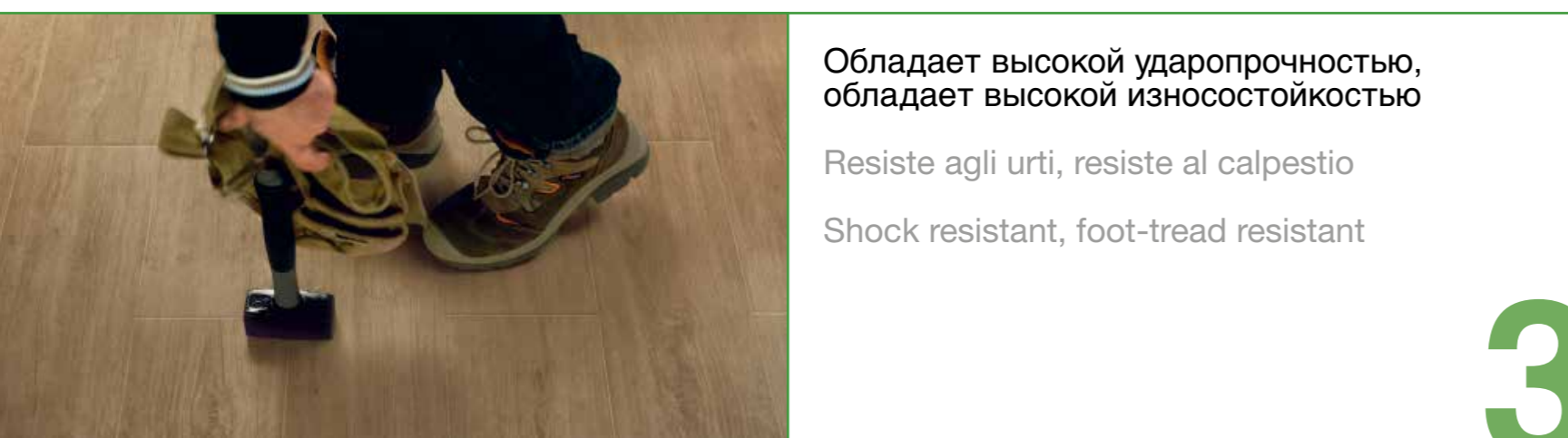
Не боится влаги  
Non teme l'acqua e l'umidità  
Water and moisture resistant

1



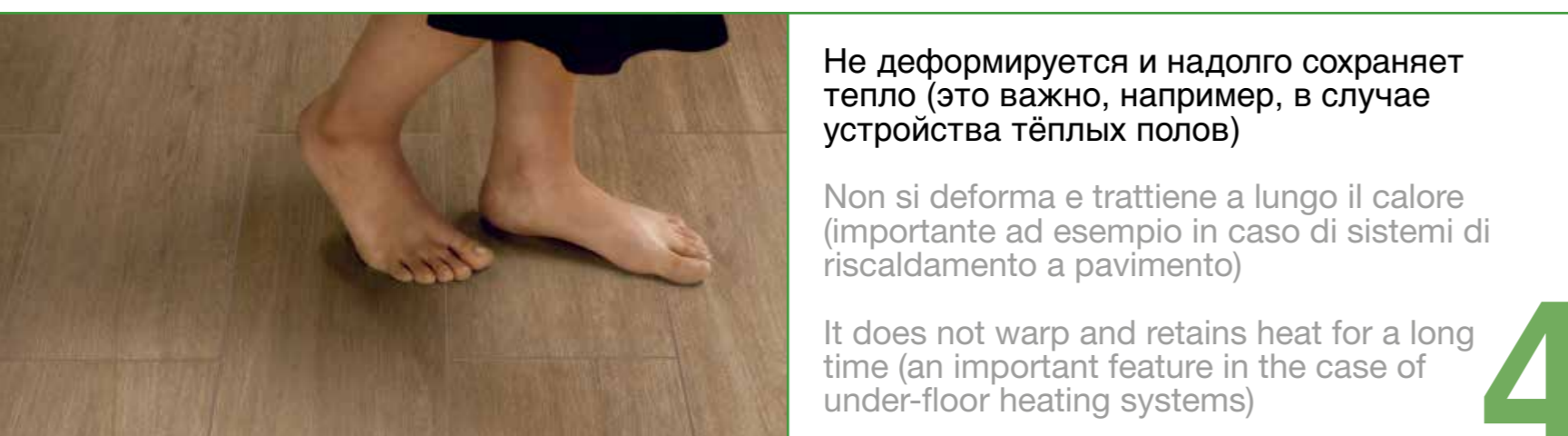
Обладает стойкостью к загрязнению и легко чистится  
Resiste alle macchie ed è facile da pulire  
Stain resistant and easy to clean

2



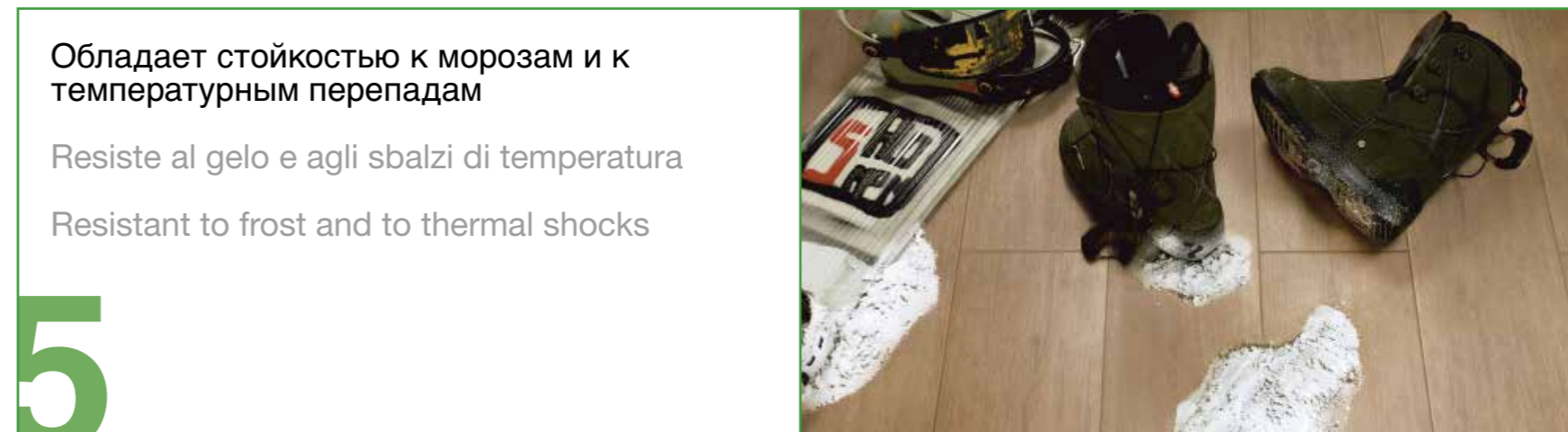
Обладает высокой ударопрочностью, обладает высокой износостойкостью  
Resiste agli urti, resiste al calpestio  
Shock resistant, foot-tread resistant

3



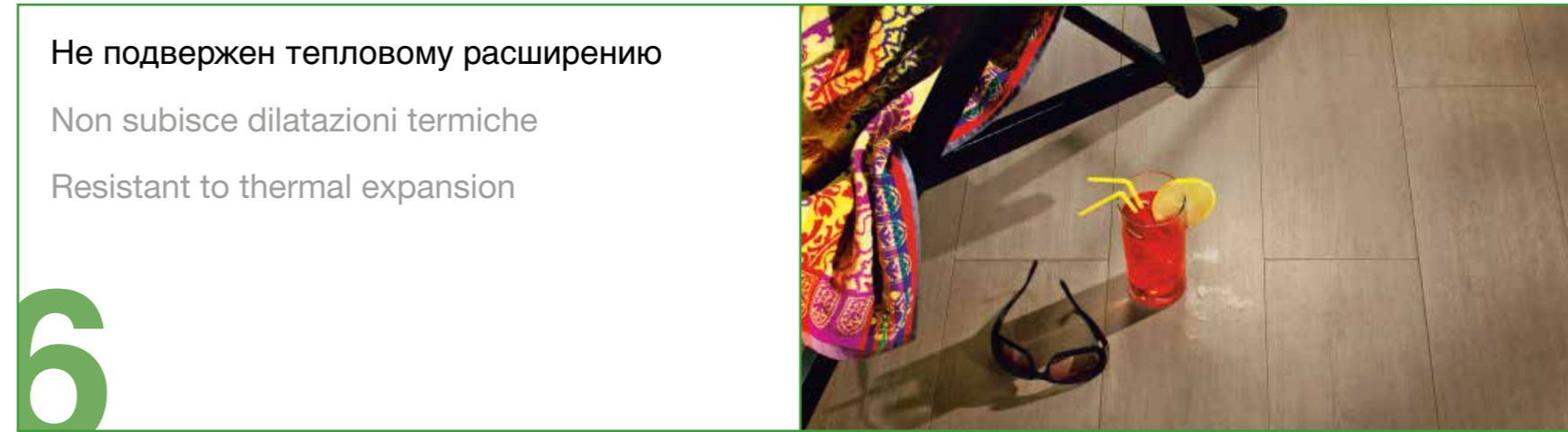
Не деформируется и надолго сохраняет тепло (это важно, например, в случае устройства тёплых полов)  
Non si deforma e trattiene a lungo il calore (importante ad esempio in caso di sistemi di riscaldamento a pavimento)  
It does not warp and retains heat for a long time (an important feature in the case of under-floor heating systems)

4



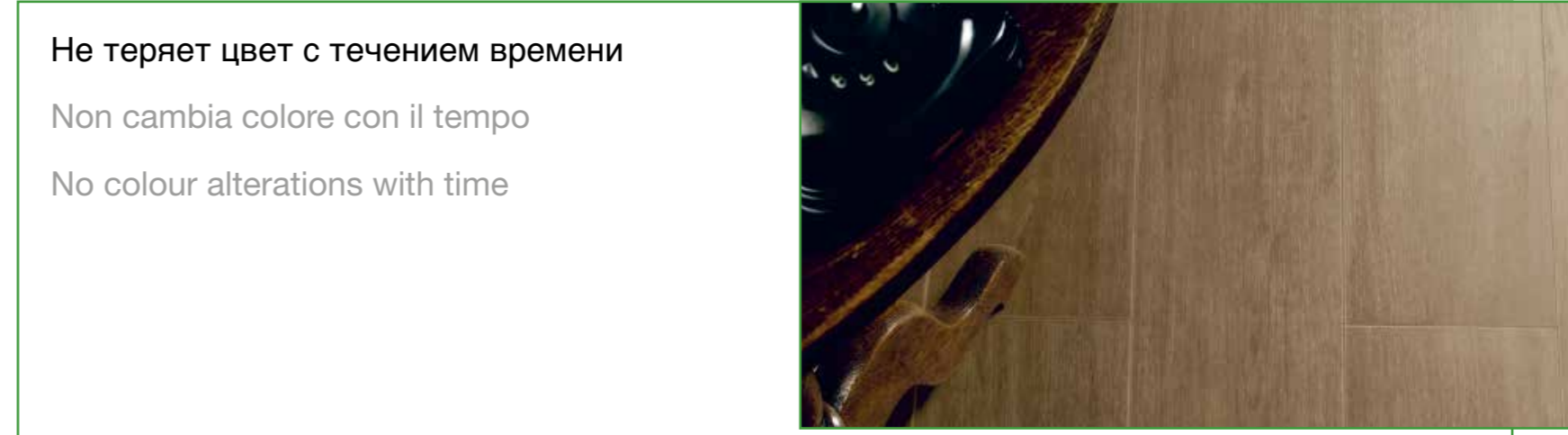
Обладает стойкостью к морозам и к температурным перепадам  
Resiste al gelo e agli sbalzi di temperatura  
Resistant to frost and to thermal shocks

5



Не подвержен тепловому расширению  
Non subisce dilatazioni termiche  
Resistant to thermal expansion

6



Не теряет цвет с течением времени  
Non cambia colore con il tempo  
No colour alterations with time

7





# landscape

ITALON  
CREATIVA

ОЧАРОВАНИЕ - ДАР ПРИРОДЫ  
IL FASCINO È UNA DOTE NATURALE  
CHARM COMES NATURALLY



45x45 см - 30x30 см





45x45 CM - 30x30 CM



Landscape White 30x30 / Landscape Grey 30x30 / Landscape White Grid A 30x30 / Landscape Grey Grid A 30x30  
Лэндскейл Уайт 30x30 / Лэндскейл Грей 30x30 / Лэндскейл Уайт Грид А 30x30 / Лэндскейл Грей Грид А 30x30



Landscape Rose 30x30 / Landscape White Fascia 12 Tasselli 9,8x30  
Лэндскейл Розэ 30x30 / Лэндскейл Уайт Фашиа 12 Элементов 9,8x30



Landscape Red 30x30 / Landscape Red Fascia 9 Tasselli 7,3x30  
Лэндскейл Рэд 30x30 / Лэндскейл Рэд Фашиа 9 Элементов 7,3x30



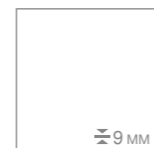
Landscape White 45x45 / Landscape Sand Grid A 30x30  
Лэндскейл Уайт 45x45 / Лэндскейл Сэнд Грид А 30x30

# 45x45 CM - 30x30 CM

Landscape White / Лэндскейп Уайт



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



45x45 CM

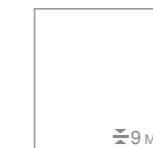


30x30 CM

Landscape Red / Лэндскейп Рэд



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



45x45 CM

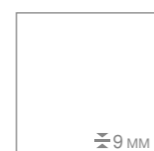


30x30 CM

Landscape Sand / Лэндскейп Сэнд



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



45x45 CM



30x30 CM

Landscape Grey / Лэндскейп Грэй



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



45x45 CM

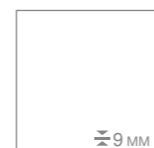


30x30 CM

Landscape Rose / Лэндскейп Розэ



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



45x45 CM

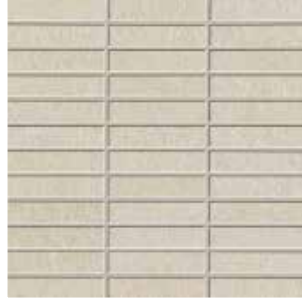


30x30 CM



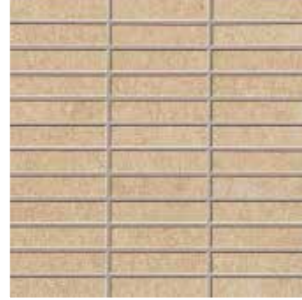
ДЕКОРЫ / DECORI / DECORS

Landscape White Grid A  
Лэндскейп Уайт Грид А



30x30 см

Landscape Sand Grid A  
Лэндскейп Сэнд Грид А



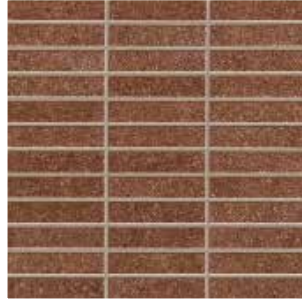
30x30 см

Landscape Rose Grid A  
Лэндскейп Розэ Грид А



30x30 см

Landscape Red Grid A  
Лэндскейп Рэд Грид А



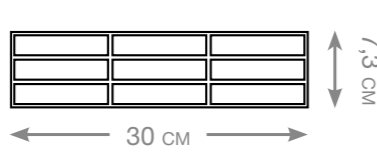
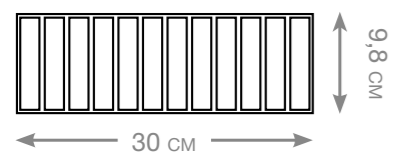
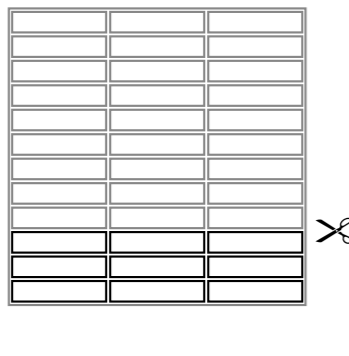
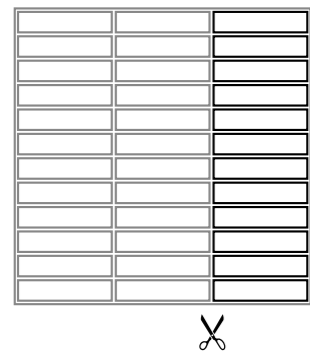
30x30 см

Landscape Grey Grid A  
Лэндскейп Грэй Грид А



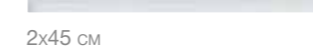
30x30 см

Из Grid A можно вырезать фаши по 12 или 9 элементов.  
Dal taglio del Grid A si ottengono Fasce di 12 o 9 tasselli.  
Bands of 12 or 9 inserts result from Grid A cut.



БОРДЮРЫ И ВСТАВКИ / LISTELLI E TOZZETTI / LISTELS AND INSERTS

Listello Glass White  
Бордюр Гласс Вайт



2x45 см

Tozzetto Glass White  
Вставка Гласс Вайт



2x2 см

Listello Glass Ivory  
Бордюр Гласс Айвори



2x45 см

Tozzetto Glass Ivory  
Вставка Гласс Айвори



2x2 см

Listello Glass Brown  
Бордюр Гласс Браун



2x45 см

Tozzetto Glass Brown  
Вставка Гласс Браун



2x2 см

Listello Metal \*  
Бордюр Металл



2x45 см

Tozzetto Metal \*  
Вставка Металл



2x2 см

• Советы по резке: не рекомендуется использовать отрезные диски, резку производить ножовкой по металлу.  
Consigli per il taglio: non usare flessibili o lame rotanti, usare segchetti da ferro a mano.  
Cutting tips: do not use abrasive cutters or rotating blades. Use a manual iron hacksaw.

ГАММА ИЗДЕЛИЙ / GAMMA PRODOTTI / PRODUCT RANGE

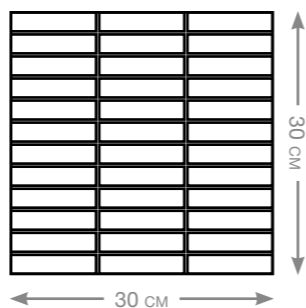
	45x45 см	30x30 см
Landscape White Лэндскейп Уайт	●	●
Landscape Sand Лэндскейп Сэнд	●	●
Landscape Rose Лэндскейп Розэ	●	●
Landscape Red Лэндскейп Рэд	●	●
Landscape Grey Лэндскейп Грэй	●	●

	Ступень* Scalino Step tread	Ступень Угловая Правая* Scalino Angolare Dx Step tread corner Dx	Ступень Угловая Левая* Scalino Angolare Sx Step tread corner Sx	Плинтус Battiscopa Bullnose
	 33x45 см	 33x45 см	 33x45 см	 7,2x30 см
Landscape White Лэндскейп Уайт	●	●	●	●
Landscape Sand Лэндскейп Сэнд	●	●	●	●
Landscape Rose Лэндскейп Розэ	●	●	●	●
Landscape Red Лэндскейп Рэд	●	●	●	●
Landscape Grey Лэндскейп Грэй	●	●	●	●

● Натуральный / Naturale / Matt

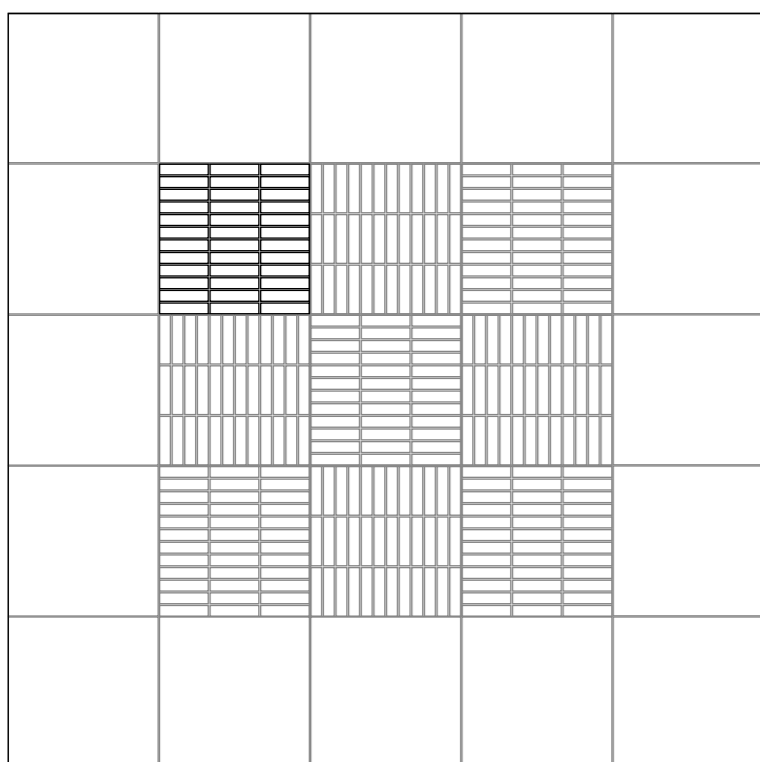
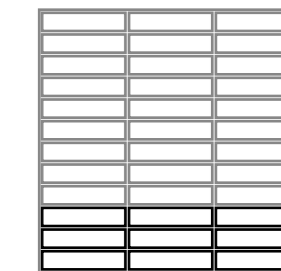
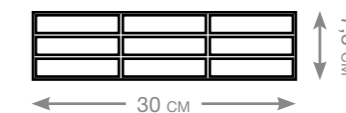
\* Производится под заказ / Prodotto su richiesta / Made on request

**ВСТАВКА: РЕКОМЕНДОВАННЫЕ ТИПЫ УКЛАДКИ**  
INSERTO: SUGGERIMENTI DI POSA  
INSERT: LAYING TIPS

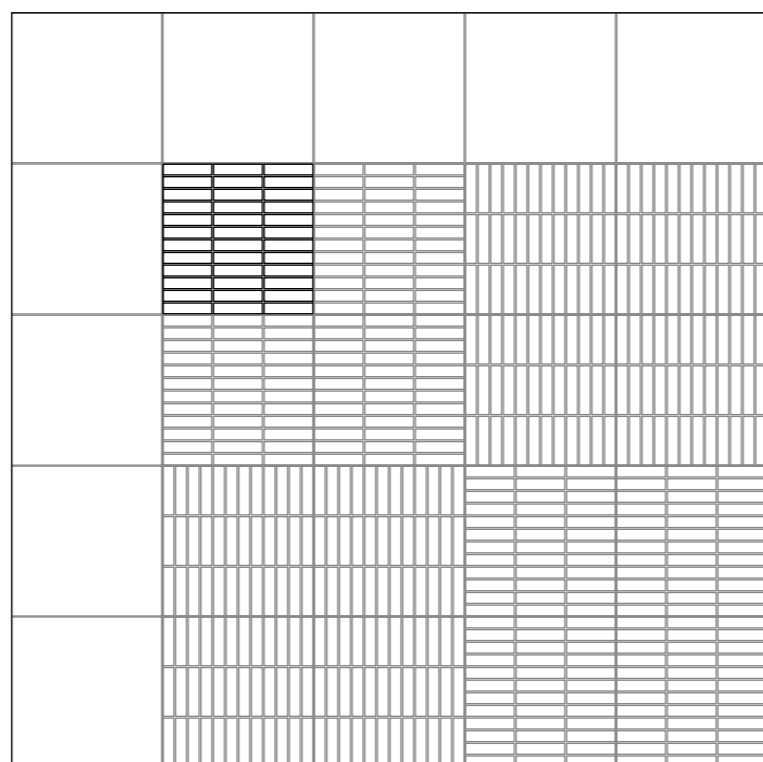


# 45x45 CM - 30x30 CM

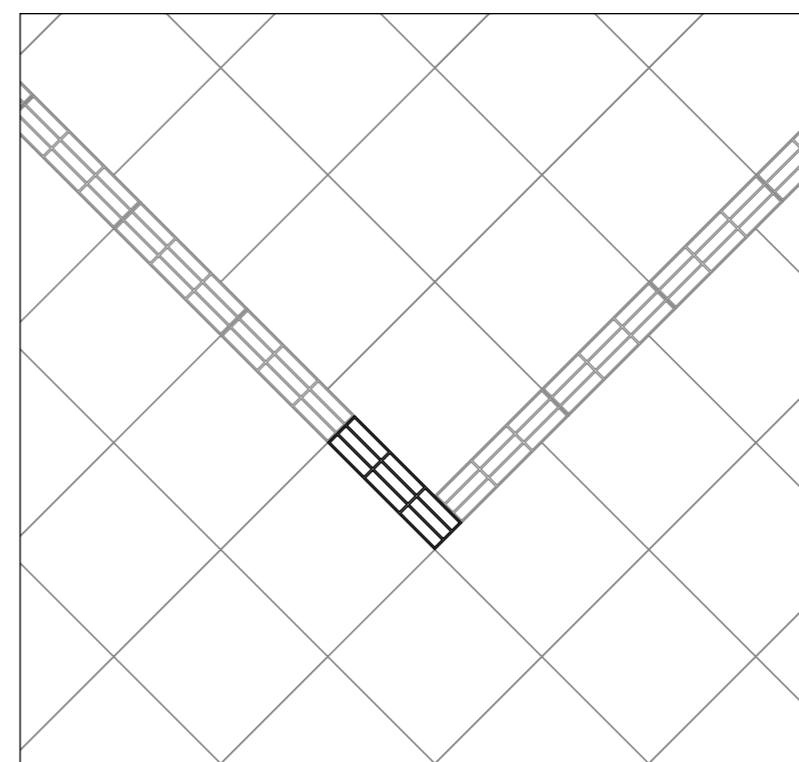
**ФАШИА 9 ЭЛЕМЕНТОВ: РЕКОМЕНДОВАННЫЕ ТИПЫ УКЛАДКИ**  
FASCIA 9 TASSELLI: SUGGERIMENTI DI POSA  
BAND 9 INSERTS: LAYING TIPS



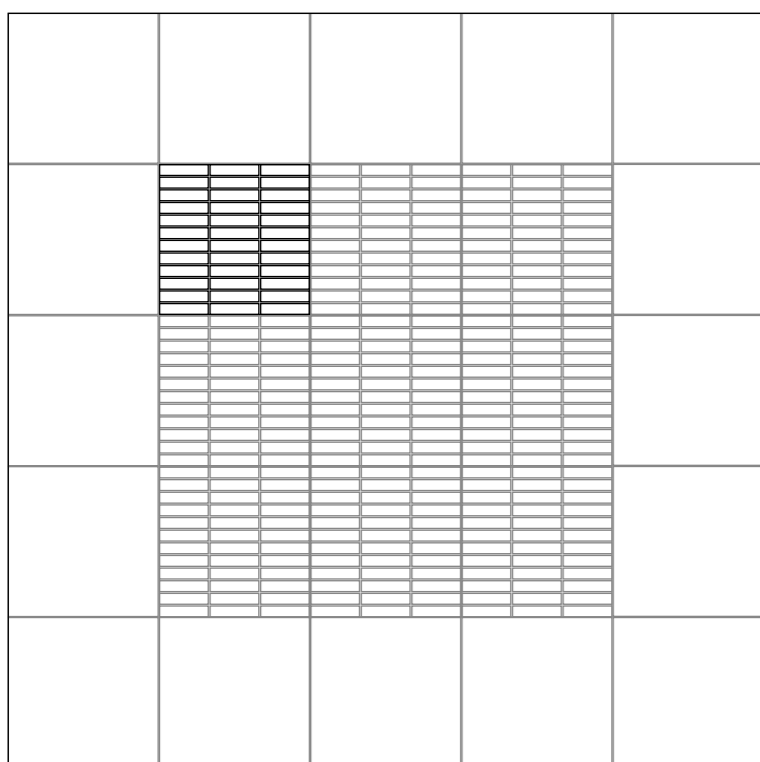
1.1 Tatami 1  
Татами 1



1.2 Tatami 2  
Татами 2



2.1 Fascia 9 Tasselli  
Фашиа 9 Элементов



1.3 Tappeto  
Ковёр

**ПРИМЕЧАНИЕ:**  
Для укладки 1 кв. м Ковра или Татами необходимы 11,11 штук Grid A.

**NOTA:**  
Per realizzare 1 mq di Tappeto o Tatami servono 11,11 pezzi di Grid A.

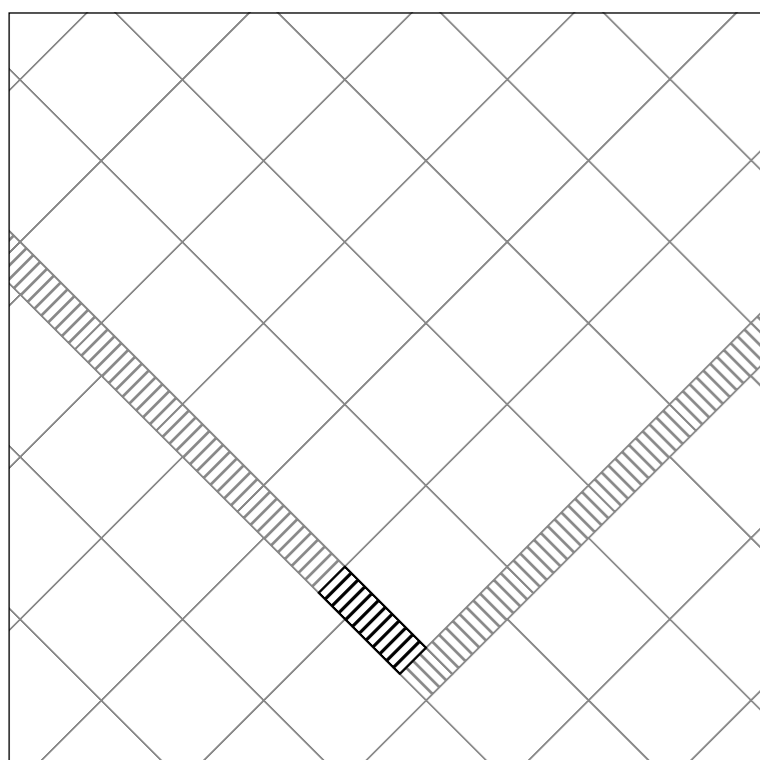
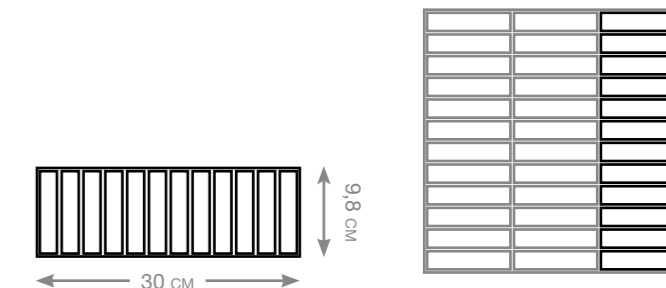
**NOTE:**  
For 1 square metre of Carpet or Tatami 11,11 Grid A pieces are necessary.

**ПРИМЕЧАНИЕ:**  
Для укладки 1 пог. м Фашиа 9 элементов необходимы 1,15 штук Grid A.

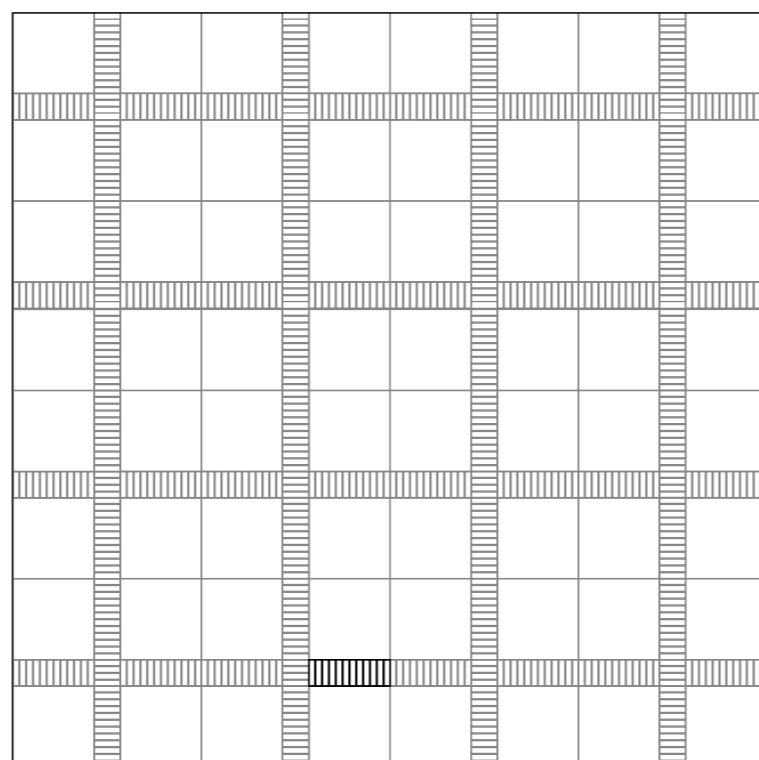
**NOTA:**  
Per realizzare 1 ml di Fascia 9 Tasselli occorrono 1,15 pezzi di Grid A.

**NOTE:**  
For 1 linear metre of Band 9 inserts 1,15 Grid A pieces are necessary.

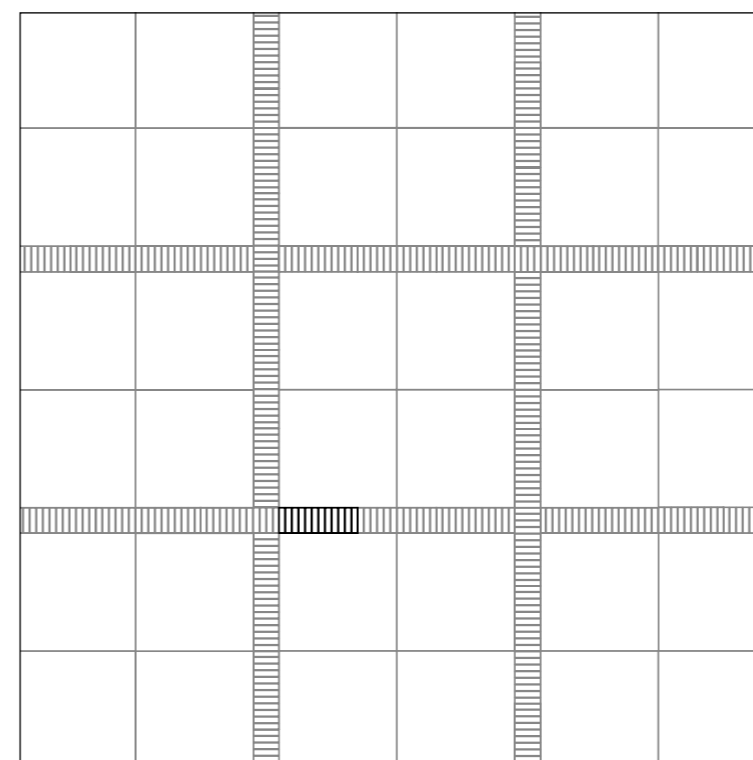
ФАШИА 12 ЭЛЕМЕНТОВ: РЕКОМЕНДОВАННЫЕ ТИПЫ УКЛАДКИ  
FASCIA 12 TASSELLI: SUGGERIMENTI DI POSA  
BAND 12 INSERTS: LAYING TIPS



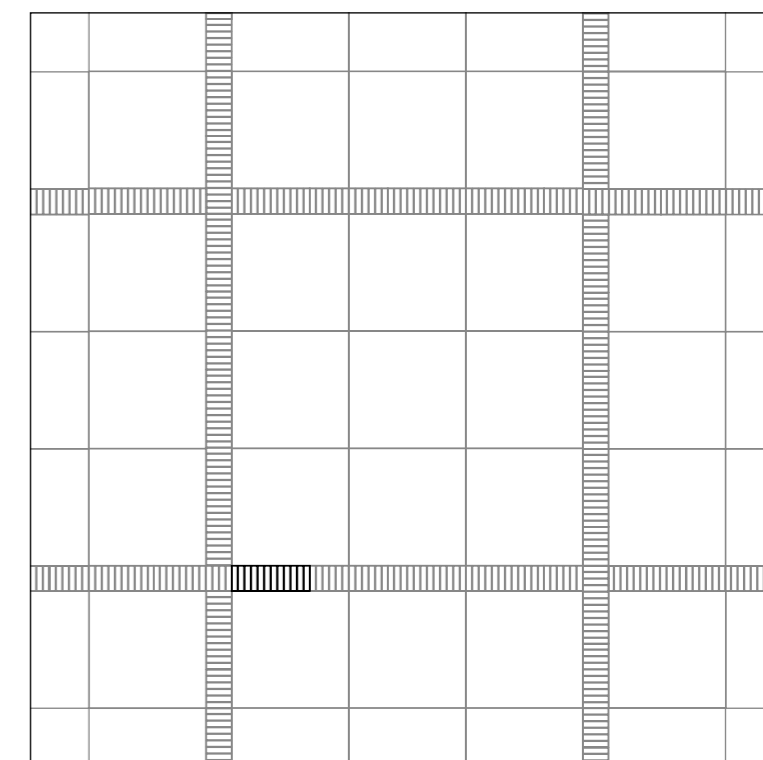
3.1 Fascia 12 Tasselli  
Фашиа 12 Элементов



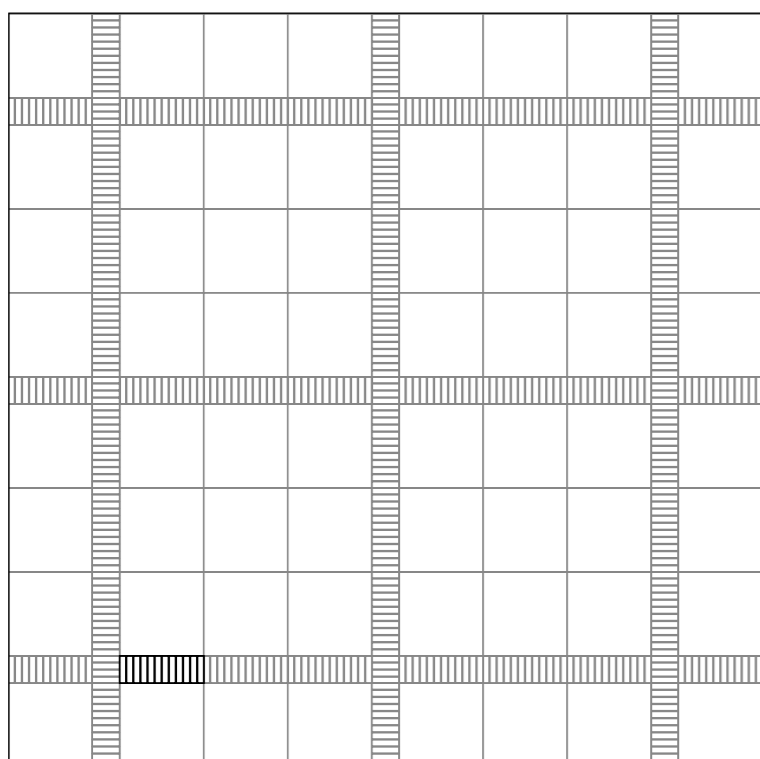
3.2 Cassettone 30 Small  
Кессон 30 маленький



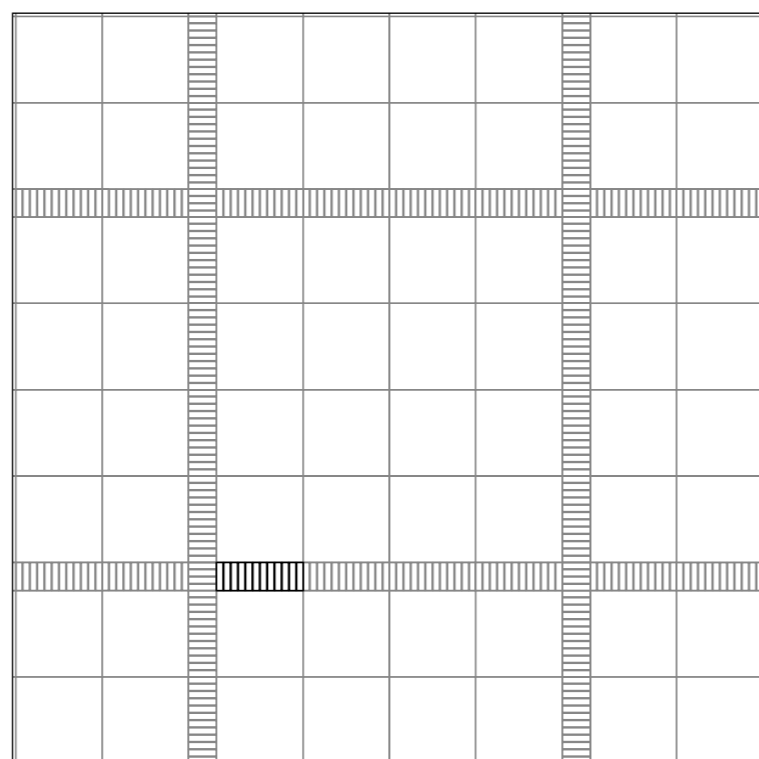
3.5 Cassettone 45 Small  
Кессон 45 маленький



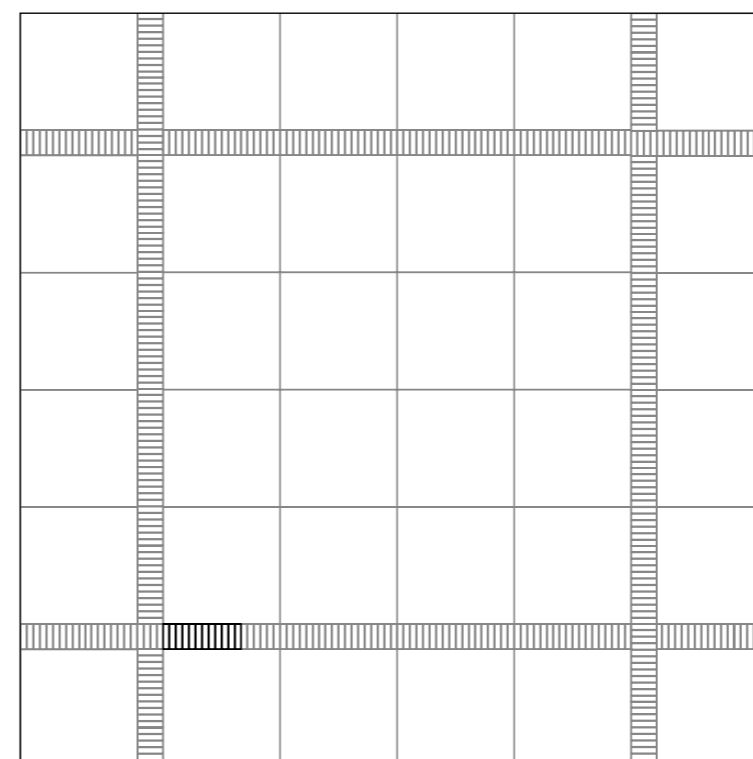
3.6 Cassettone 45 Medium  
Кессон 45 средний



3.3 Cassettone 30 Medium  
Кессон 30 средний



3.4 Cassettone 30 Large  
Кессон 30 большой



3.7 Cassettone 45 Large  
Кессон 45 большой

Сколько штук Grid A необходимы для укладки рисунка площадью 1 кв. м?  
Per realizzare un mq di posa, quanti pezzi di Grid A occorrono?  
How many Grid A pieces are necessary for 1 square meter tiled surface?

	Предложение / Proposta / Proposal	N. Pz
3.2	Кессон 30 маленький Cassettone 30 Small / Lacunar 30 Small	2,949 Pz
3.3	Кессон 30 средний Cassettone 30 Medium / Lacunar 30 Medium	2,111 Pz
3.4	Кессон 30 большой Cassettone 30 Large / Lacunar 30 Large	1,644 Pz
3.5	Кессон 45 маленький Cassettone 45 Small / Lacunar 45 Small	2,111 Pz
3.6	Кессон 45 средний Cassettone 45 Medium / Lacunar 45 Medium	1,480 Pz
3.7	Кессон 45 большой Cassettone 45 Large / Lacunar 45 Large	1,139 Pz

# ELEGANCE



ДЕЛО В СТИЛЕ  
È QUESTIONE DI STILE  
A QUESTION OF STYLE



45x45 см







## 45x45 CM



Elegance Royal 45x45  
Элеганс Ройал 45x45



Elegance Classic 45x45 / Elegance Classic Inserto Bloom 45x45 / Listello Metal Gold 0,8x45  
Элеганс Классик 45x45 / Элеганс Классик Вставка Блум 45x45 / Бордюр Металл Голд 0,8x45



Elegance Snow 45x45  
Элеганс Сноу 45x45

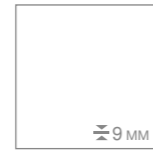


Elegance Chestnut 45x45 / Elegance Chestnut Fascia Bloom 7,2x45 / Elegance Chestnut Tozzetto Bloom 7,2x7,2  
Элеганс Чеснат 45x45 / Элеганс Чеснат Фашиа Блум 7,2x45 / Элеганс Чеснат Тоццетто Блум 7,2x7,2

Elegance Snow / Элеганс Сноу



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes

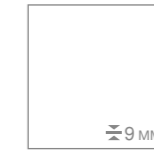


45x45 cm

Elegance Royal / Элеганс Ройал



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes

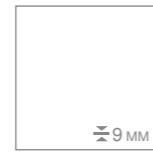


45x45 cm

Elegance Classic / Элеганс Классик



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes

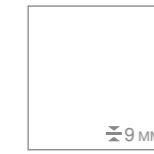


45x45 cm

Elegance Chestnut / Элеганс Чеснат



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



45x45 cm

## ДЕКОРЫ / DECORI / DECORS

Elegance Snow Inserto Bloom  
Элеганс Сноу Вставка Блум

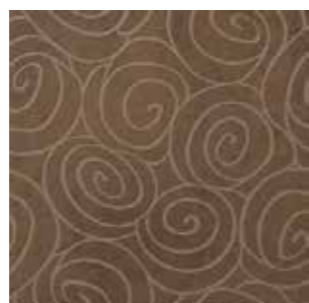
45x45 см

Elegance Classic Inserto Bloom  
Элеганс Классик Вставка Блум

45x45 см

Elegance Royal Inserto Bloom  
Элеганс Ройал Вставка Блум

45x45 см

Elegance Chestnut Inserto Bloom  
Элеганс Чеснат Вставка Блум

45x45 см

Elegance Snow Fascia Bloom  
Элеганс Сноу Фашиа Блум

7,2x45 см

Elegance Classic Fascia Bloom  
Элеганс Классик Фашиа Блум

7,2x45 см

Elegance Royal Fascia Bloom  
Элеганс Ройал Фашиа Блум

7,2x45 см

Elegance Chestnut Fascia Bloom  
Элеганс Чеснат Фашиа Блум

7,2x45 см

Elegance Snow Tozzetto Bloom  
Элеганс Сноу Тоццетто Блум

7,2x7,2 см

Elegance Classic Tozzetto Bloom  
Элеганс Классик Тоццетто Блум

7,2x7,2 см

Elegance Royal Tozzetto Bloom  
Элеганс Ройал Тоццетто Блум

7,2x7,2 см

Elegance Chestnut Tozzetto Bloom  
Элеганс Чеснат Тоццетто Блум

7,2x7,2 см

## 45x45 см

## БОРДЮРЫ И ВСТАВКИ / LISTELLI E TOZZETTI / LISTELS AND INSERTS

Tozzetto Travertino Bianco Mix 4  
Вставка Травертин Белый Микс 4

5x5 см

Tozzetto Travertino Noce Mix 4  
Вставка Травертин Орех Микс 4

5x5 см

Listello Glass White  
Бордю Гласс Вайт

2x45 см

Tozzetto Glass White  
Вставка Гласс Вайт

2x2 см

Listello Glass Ivory  
Бордю Гласс Айвори

2x45 см

Tozzetto Glass Ivory  
Вставка Гласс Айвори

2x2 см

Listello Glass Brown  
Бордю Гласс Браун

2x45 см

Tozzetto Glass Brown  
Вставка Гласс Браун

2x2 см

Listello Metal \*  
Бордю Металл


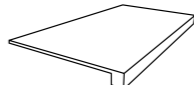
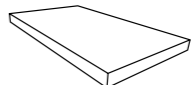
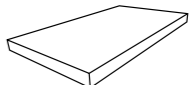
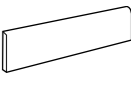
2x45 см

Tozzetto Metal \*  
Вставка Металл

2x2 см

\* Советы по резке: не рекомендуется использовать отрезные диски, резку производить ножовкой по металлу.  
Consigli per il taglio: non usare flessibili o lame rotanti, usare seghetti da ferro a mano.  
Cutting tips: do not use abrasive cutters or rotating blades. Use a manual iron hacksaw.

## ГАММА ИЗДЕЛИЙ / GAMMA PRODOTTI / PRODUCT RANGE

	 45x45 см	Ступень* Scalino Step tread  33x45 см	Ступень Угловая Правая* Scalino Angolare Dx Step tread corner Dx  33x45 см	Ступень Угловая Левая* Scalino Angolare Sx Step tread corner Sx  33x45 см	Плинтус Battiscopa Bullnose  7,2x45 см
Elegance Snow / Элеганс Сноу	●	●	●	●	●
Elegance Classic / Элеганс Классик	●	●	●	●	●
Elegance Royal / Элеганс Ройал	●	●	●	●	●
Elegance Chestnut / Элеганс Чеснат	●	●	●	●	●

● Натуральный / Naturale / Matt

\* Производится под заказ / Prodotto su richiesta / Made on request

# EGO



МОЯ ИДЕЯ СТИЛЯ  
LA MIA IDEA DI STILE  
MY CONCEPT OF STYLE



45x45 см



>>  
Ego Coffee 45x45  
Ego Coffee 2x2  
Ego Milk 2x45

Эго Кофе 45x45  
Эго Кофе 2x2  
Эго Молоко 2x45





45x45 CM



Ego Sugar 45x45 / Ego Ink 45x45 / Ego Sugar 2x45  
Эго Сахар 45x45 / Эго Чернила 45x45 / Эго Сахар 2x45



Ego Milk 45x45  
Эго Молоко 45x45



Ego Dark Chocolate 45x45  
Эго Черный шоколад 45x45

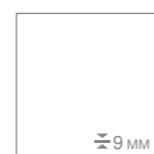


Ego Milk 45x45  
Эго Молоко 45x45

Ego Sugar / Эго Сахар



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes

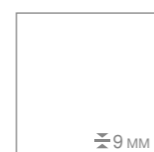


45x45 см

Ego Milk / Эго Молоко



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes

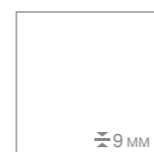


45x45 см

Ego Coffee / Эго Кофе



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



45x45 см

45x45 см

Ego Dark Chocolate / Эго Черный шоколад



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



45x45 см

Ego Ink / Эго Чернила



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



45x45 см



45x45 CM

## ДЕКОРЫ / DECORI / DECORS

Ego Sugar Listello  
Эго Сахар Бордю

2x45 CM

Ego Coffee Listello  
Эго Кофе Бордю

2x45 CM

Ego Sugar Tozzetto  
Эго Сахар Тоццетто

2x2 CM

Ego Coffee Tozzetto  
Эго Кофе Тоццетто

2x2 CM

Ego Milk Listello  
Эго Молоко Бордю

2x45 CM

Ego Dark Chocolate Listello  
Эго Черный шоколад Бордю

2x45 CM

Ego Milk Tozzetto  
Эго Молоко Тоццетто

2x2 CM

Ego Dark Chocolate Tozzetto  
Эго Черный шоколад Тоццетто

2x2 CM

Ego Ink Listello  
Эго Чернила Бордю

2x45 CM

Ego Ink Tozzetto  
Эго Чернила Тоццетто

2x2 CM

## БОРДЮРЫ И ВСТАВКИ / LISTELLI E TOZZETTI / LISTELS AND INSERTS

Listello Glass White  
Бордю Гласс Вайт

2x45 CM

Tozzetto Glass White  
Вставка Гласс Вайт

2x2 CM

Listello Glass Brown  
Бордю Гласс Браун

2x45 CM

Tozzetto Glass Brown  
Вставка Гласс Браун

2x2 CM

Listello Glass Ivory  
Бордю Гласс Айвори

2x45 CM

Tozzetto Glass Ivory  
Вставка Гласс Айвори

2x2 CM

Listello Metal \*  
Бордю Металл

2x45 CM

Tozzetto Metal \*  
Вставка Металл

2x2 CM

\* Советы по резке: не рекомендуется использовать отрезные диски, резку производить ножовкой по металлу.  
Consigli per il taglio: non usare flessibili o lame rotanti, usare seghetti da ferro a mano.  
Cutting tips: do not use abrasive cutters or rotating blades. Use a manual iron hacksaw.

## ГАММА ИЗДЕЛИЙ / GAMMA PRODOTTI / PRODUCT RANGE

		Ступень* Scalino Step tread	Ступень Угловая Правая* Scalino Angolare Dx Step tread corner Dx	Ступень Угловая Левая* Scalino Angolare Sx Step tread corner Sx	Плинтус Battiscopa Bullnose
	45x45 CM	33x45 CM	33x45 CM	33x45 CM	7,2x45 CM
Ego Sugar Эго Сахар	●	●	●	●	●
Ego Milk Эго Молоко	●	●	●	●	●
Ego Coffee Эго Кофе	●	●	●	●	●
Ego Dark Chocolate Эго Черный шоколад	●	●	●	●	●
Ego Ink Эго Чернила	●	●	●	●	●

● Натуральный / Naturale / Matt

\* Производится под заказ / Prodotto su richiesta / Made on request

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ: смотри таблицу на стр. 394 CARATTERISTICHE TECNICHE: vedi tabella a pag. 394 TECHNICAL FEATURES: see table on page 394

Ego Sugar 45x45, 2x45 / Ego Ink 45x45, 2x45  
Эго Сахар 45x45, 2x45 / Эго Чернила 45x45, 2x45

# S.P.A.C.E



ДИЗАЙН ДЛЯ ЖИЗНИ  
DESIGN DA VIVERE  
DESIGN TO LIVE IN



45x45 см







Space Sand 45x45 / Space Graphite Doga 30x45  
Спейс Сенд 45x45 / Спейс Графит Дога 30x45



Space Steel 45x45 / Space Ivory Doga 30x45  
Спейс Стил 45x45 / Спейс Айвори Дога 30x45



Space Gold 45x45 / Space Wengè 45x45 / Space Wengè Spot 45x45  
Спейс Голд 45x45 / Спейс Венге 45x45 / Спейс Венге Спот 45x45



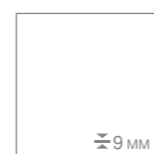
Space Sand 45x45  
Спейс Сенд 45x45

## 45x45 CM

Space Ivory / Спейс Айвори



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



45x45 cm

Space Wengè / Спейс Венге



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes

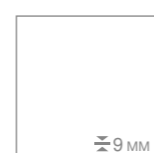


45x45 cm

Space Sand / Спейс Сенд



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



45x45 cm

Space Steel / Спейс Стил



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes

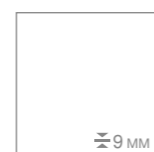


45x45 cm

Space Gold / Спейс Голд



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



45x45 cm

Space Graphite / Спейс Графит



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



45x45 cm

## ДЕКОРЫ / DECORI / DECORS

Space Ivory Spot ■  
Спейс Айвори Спот



45x45 см

Space Sand Spot ■  
Спейс Сэнд Спот



45x45 см

Space Gold Spot ■  
Спейс Голд Спот



45x45 см

Space Wengè Spot ■  
Спейс Венге Спот



45x45 см

Space Steel Spot ■  
Спейс Стил Спот



45x45 см

Space Graphite Spot ■  
Спейс Графит Спот



45x45 см

Space Ivory Doga ■  
Спейс Айвори Дога



30x45 см

Space Sand Doga ■  
Спейс Сэнд Дога



30x45 см

Space Gold Doga ■  
Спейс Голд Дога



30x45 см

Space Wengè Doga ■  
Спейс Венге Дога



30x45 см

Space Steel Doga ■  
Спейс Стил Дога



30x45 см

Space Graphite Doga ■  
Спейс Графит Дога



30x45 см

■ Для использования со следующими типами вставок:  
Da utilizzare con l'inserimento dei tozzetti:  
To be used for inset insertion:

Tozzetto Glass White  
Вставка Гласс Вайт



Tozzetto Glass Ivory  
Вставка Гласс Айвори



Tozzetto Glass Brown  
Вставка Гласс Браун



Tozzetto Metal  
Вставка Металл

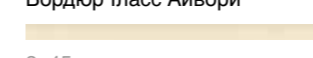


## БОРДЮРЫ И ВСТАВКИ / LISTELLI E TOZZETTI / LISTELS AND INSERTS

Listello Glass White  
Бордюры Гласс Вайт



Listello Glass Ivory  
Бордюры Гласс Айвори



Listello Glass Brown  
Бордюры Гласс Браун



Listello Metal \*  
Бордюры Металл



Tozzetto Glass White  
Вставка Гласс Вайт



Tozzetto Glass Ivory  
Вставка Гласс Айвори



Tozzetto Glass Brown  
Вставка Гласс Браун


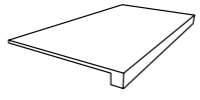
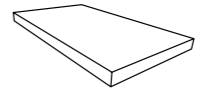
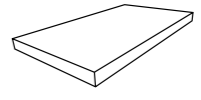



Tozzetto Metal \*  
Вставка Металл



\* Советы по резке: не рекомендуется использовать отрезные диски, резку производить ножовкой по металлу.  
Consigli per il taglio: non usare flessibili o lame rotanti, usare seghetti da ferro a mano.  
Cutting tips: do not use abrasive cutters or rotating blades. Use a manual iron hacksaw.

## ГАММА ИЗДЕЛИЙ / GAMMA PRODOTTI / PRODUCT RANGE

	 45x45 см	 33x45 см	 33x45 см	 33x45 см	 7,2x45 см
Space Ivory Спейс Айвори	●	●	●	●	●
Space Sand Спейс Сэнд	●	●	●	●	●
Space Gold Спейс Голд	●	●	●	●	●
Space Wenge Спейс Венге	●	●	●	●	●
Space Steel Спейс Стил	●	●	●	●	●
Space Graphite Спейс Графит	●	●	●	●	●

● Натуральный / Naturale / Matt

\* Производится под заказ / Prodotto su richiesta / Made on request

# GEOS



РАВНОВЕСИЕ СИЛЫ И ЭЛЕГАНТНОСТИ  
EQUILIBRIO DI FORZA ED ELEGANZA  
BALANCE BETWEEN STRENGTH AND ELEGANCE



45x45 см - 30x30 см







## 45x45 CM - 30x30 CM



Geos Iceberg 30x30 / Geos Iceberg Inserto Slash 30x30  
 Геос Айсберг 30x30 / Геос Айсберг Вставка Слэш 30x30



Geos Coast 30x30 / Geos Coast Inserto Slash 30x30 / Geos Volcano Inserto Slash 30x30  
 Геос Коаст 30x30 / Геос Коаст Вставка Слэш 30x30 / Геос Волкано Вставка Слэш 30x30



Geos Iceberg 30x30 / Geos Volcano Fascia Slash 10x30 / Geos Volcano Tozzetto Slash 10x10  
 Геос Айсберг 30x30 / Геос Волкано Фашиа Слэш 10x30 / Геос Волкано Тоццетто Слэш 10x10



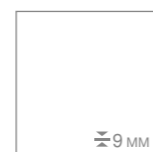
Geos Volcano Inserto Slash 30x30  
 Геос Волкано Вставка Слэш 30x30

## 45x45 CM - 30x30 CM

Geos Iceberg / Геос Айсберг



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



45x45 CM



30x30 CM

Geos Magma / Геос Магма



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes

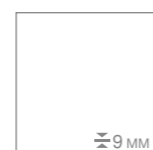


30x30 CM

Geos Coast / Геос Коаст



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



45x45 CM



30x30 CM

Geos Rock / Геос Рокк



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes

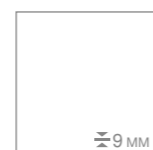


30x30 CM

Geos Desert / Геос Дезерт



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



45x45 CM



30x30 CM

Geos Volcano / Геос Волкано



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



45x45 CM



30x30 CM

## 45x45 см - 30x30 см

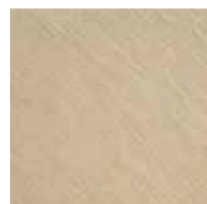
### ДЕКОРЫ / DECORI / DECORS

Geos Iceberg Inserto Slash  
Геос Айсберг Вставка Слэш



30x30 см

Geos Coast Inserto Slash  
Геос Коаст Вставка Слэш



30x30 см

Geos Desert Inserto Slash  
Геос Дезерт Вставка Слэш



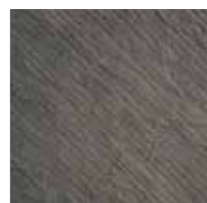
30x30 см

Geos Magma Inserto Slash  
Геос Магма Вставка Слэш



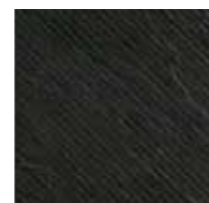
30x30 см

Geos Rock Inserto Slash  
Геос Рокк Вставка Слэш



30x30 см

Geos Volcano Inserto Slash  
Геос Волкано Вставка Слэш



30x30 см

Geos Iceberg Fascia Slash  
Геос Айсберг Фашиа Слэш



10x30 см

Geos Coast Fascia Slash  
Геос Коаст Фашиа Слэш



10x30 см

Geos Desert Fascia Slash  
Геос Дезерт Фашиа Слэш



10x30 см

Geos Magma Fascia Slash  
Геос Магма Фашиа Слэш



10x30 см

Geos Rock Fascia Slash  
Геос Рокк Фашиа Слэш



10x30 см

Geos Volcano Fascia Slash  
Геос Волкано Фашиа Слэш



10x30 см

Geos Iceberg Tozzetto Slash  
Геос Айсберг Тоццетто Слэш



10x10 см

Geos Coast Tozzetto Slash  
Геос Коаст Тоццетто Слэш



10x10 см

Geos Desert Tozzetto Slash  
Геос Дезерт Тоццетто Слэш



10x10 см

Geos Magma Tozzetto Slash  
Геос Магма Тоццетто Слэш



10x10 см

Geos Rock Tozzetto Slash  
Геос Рокк Тоццетто Слэш



10x10 см

Geos Volcano Tozzetto Slash  
Геос Волкано Тоццетто Слэш



10x10 см

### БОРДЮРЫ И ВСТАВКИ / LISTELLI E TOZZETTI / LISTELS AND INSERTS

Listello Glass White  
Бордюор Гласс Вайт



2x45 см

Listello Glass Ivory  
Бордюор Гласс Айвори



2x45 см

Listello Glass Brown  
Бордюор Гласс Браун



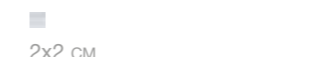
2x45 см

Listello Metal \*  
Бордюор Металл



2x45 см

Tozzetto Glass White  
Вставка Гласс Вайт



2x2 см

Tozzetto Glass Ivory  
Вставка Гласс Айвори



2x2 см

Tozzetto Glass Brown  
Вставка Гласс Браун



2x2 см

Tozzetto Metal \*  
Вставка Металл



2x2 см

\* Советы по резке: не рекомендуется использовать отрезные диски, резку производить ножовкой по металлу.  
Consigli per il taglio: non usare flessibili o lame rotanti, usare seghetti da ferro a mano.  
Cutting tips: do not use abrasive cutters or rotating blades. Use a manual iron hacksaw.

### ГАММА ИЗДЕЛИЙ / GAMMA PRODOTTI / PRODUCT RANGE

	45x45 см	30x30 см
Geos Iceberg Геос Айсберг	●	●
Geos Coast Геос Коаст	●	●
Geos Desert Геос Дезерт	●	●
Geos Magma Геос Магма		●
Geos Rock Геос Рокк		●
Geos Volcano Геос Волкано	●	●

	Ступень* Scalino Step tread	Ступень Угловая Правая* Scalino Angolare Dx Step tread corner Dx	Ступень Угловая Левая* Scalino Angolare Sx Step tread corner Sx	Ступень* Scalino Step tread	Ступень Угловая Правая* Scalino Angolare Dx Step tread corner Dx	Ступень Угловая Левая* Scalino Angolare Sx Step tread corner Sx	Плинтус Battiscopa Bullnose
	30x30 см	30x30 см	30x30 см	33x45 см	33x45 см	33x45 см	7,2x30 см
Geos Iceberg Геос Айсберг	●	●	●	●	●	●	●
Geos Coast Геос Коаст	●	●	●	●	●	●	●
Geos Desert Геос Дезерт	●	●	●	●	●	●	●
Geos Magma Геос Магма	●	●	●				●
Geos Rock Геос Рокк	●	●	●				●
Geos Volcano Геос Волкано	●	●	●	●	●	●	●

● Натуральный / Naturale / Matt

\* Производится под заказ / Prodotto su richiesta / Made on request

# TOUCHSTONE



ПРОЧНОСТЬ, ЭЛЕГАНТНОСТЬ, ЧУВСТВО  
FORZA, ELEGANZA, EMOZIONE  
STRENGTH, ELEGANCE, EMOTION



45x45 см - 30x30 см





## 45x45 cm - 30x30 cm



Touchstone Melange 30x30 / Touchstone Ice 30x30 / Touchstone Ice Brick 30x45  
Тачстоун Меланж 30x30 / Тачстоун Айс 30x30 / Тачстоун Айс Брик 30x45



Touchstone Fumè 30x30  
Тачстоун Фумэ 30x30



Touchstone Ice Brick 30x45  
Тачстоун Айс Брик 30x45

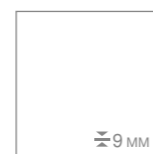


Touchstone Melange 45x45 / Touchstone Ice Brick 30x45  
Тачстоун Меланж 45x45 / Тачстоун Айс Брик 30x45

Touchstone Ice / Тачстоун Айс



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



45x45 см

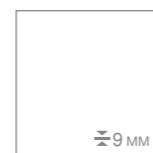


30x30 см

Touchstone Rosè / Тачстоун Розэ



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



45x45 см

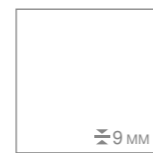


30x30 см

Touchstone Honey / Тачстоун Хони



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



45x45 см



30x30 см

## 45x45 см - 30x30 см

Touchstone Ruby / Тачстоун Руби



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



45x45 см



30x30 см

Touchstone Melange / Тачстоун Меланж



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



45x45 см

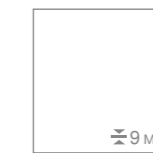


30x30 см

Touchstone Fumè / Тачстоун Фумэ



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes

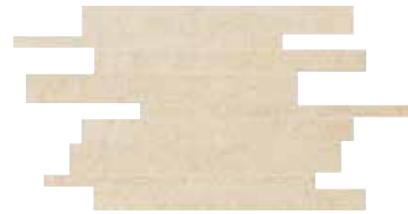


45x45 см

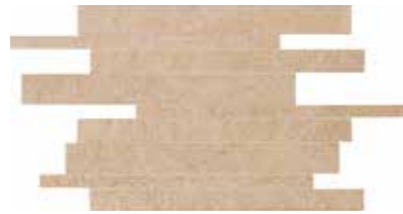


30x30 см

## ДЕКОРЫ / DECORI / DECORS

Touchstone Ice Brick  
Тачстоун Айс Брик

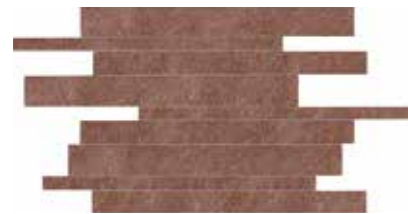
30x45 см

Touchstone Rosé Brick  
Тачстоун Розэ Брик

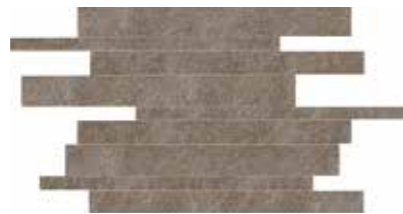
30x45 см

Touchstone Honey Brick  
Тачстоун Хони Брик

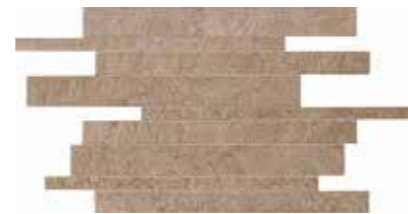
30x45 см

Touchstone Ruby Brick  
Тачстоун Руби Брик

30x45 см

Touchstone Melange Brick  
Тачстоун Меланж Брик

30x45 см

Touchstone Fumé Brick  
Тачстоун Фумэ Брик

30x45 см

Touchstone Ice Palladiana  
Тачстоун Айс Паладиана

30x30 см

Touchstone Rosé Palladiana  
Тачстоун Розэ Паладиана

30x30 см

Touchstone Honey Palladiana  
Тачстоун Хони Паладиана

30x30 см

Touchstone Ruby Palladiana  
Тачстоун Руби Паладиана

30x30 см

Touchstone Melange Palladiana  
Тачстоун Меланж Паладиана

30x30 см

Touchstone Fumé Palladiana  
Тачстоун Фумэ Паладиана

30x30 см

## БОРДЮРЫ И ВСТАВКИ / LISTELLI E TOZZETTI / LISTELS AND INSERTS

Listello Glass White  
Бордюор Гласс Вайт

2x45 см

Listello Glass Ivory  
Бордюор Гласс Айвори

2x45 см

Listello Glass Brown  
Бордюор Гласс Браун

2x45 см

Listello Metal \*  
Бордюор Металл

2x45 см

Tozzetto Glass White  
Вставка Гласс Вайт

2x2 см

Tozzetto Glass Ivory  
Вставка Гласс Айвори

2x2 см

Tozzetto Glass Brown  
Вставка Гласс Браун

2x2 см

Tozzetto Metal \*  
Вставка Металл

2x2 см

\* Советы по резке: не рекомендуется использовать отрезные диски, резку производить ножовкой по металлу.  
Consigli per il taglio: non usare flessibili o lame rotanti, usare seghetti da ferro a mano.  
Cutting tips: do not use abrasive cutters or rotating blades. Use a manual iron hacksaw.

## ГАММА ИЗДЕЛИЙ / GAMMA PRODOTTI / PRODUCT RANGE

	45x45 см	30x30 см			
Touchstone Ice Тачстоун Айс	●	●			
Touchstone Honey Тачстоун Хони	●	●			
Touchstone Fumé Тачстоун Фумэ	●	●			
Touchstone Melange Тачстоун Меланж	●	●			
Touchstone Ruby Тачстоун Руби	●	●			
Touchstone Rosé Тачстоун Розэ	●	●			
	Ступень* Scalino Step tread	Ступень Угловая Правая* Scalino Angolare Dx Step tread corner Dx	Ступень Угловая Левая* Scalino Angolare Sx Step tread corner Sx	Плинтус Battiscopa Bullnose	
	33x45 см	33x45 см	33x45 см	7,2x30 см	
Touchstone Ice Тачстоун Айс	●	●	●	●	
Touchstone Honey Тачстоун Хони	●	●	●	●	
Touchstone Fumé Тачстоун Фумэ	●	●	●	●	
Touchstone Melange Тачстоун Меланж	●	●	●	●	
Touchstone Ruby Тачстоун Руби	●	●	●	●	
Touchstone Rosé Тачстоун Розэ	●	●	●	●	

● Натуральный / Naturale / Matt

\* Производится под заказ / Prodotto su richiesta / Made on request





# ГОМОГЕННЫЙ КЕРАМОГРАНИТ

GRES PORCELLANATO A TUTTA MASSA  
FULL BODY PORCELAIN STONEWARE



Созданный специально для больших проектов, гомогенный керамогранит Italon Tecnica обеспечивает высочайшие эксплуатационные характеристики в любой обстановке; данный продукт чрезвычайно твёрд, обладает сверхнизким уровнем водопоглощения и исключительной плотностью, лёгок в уходе, морозостоек, износостойчив, прочен на изгиб, являясь, таким образом, превосходным и надёжным материалом для мест с большим количеством посетителей.

*Espressamente studiato per i grandi progetti il grès porcellanato a tutta massa di Italon Tecnica è la tipologia di prodotto che assicura le più elevate performance tecniche in ogni tipo di ambiente, in quanto è estremamente duro e compatto, inassorbente e facile da pulire, resiste al gelo, all'abrasione e alla flessione, risultando un materiale eccellente e sicuro anche negli spazi esposti all'alto traffico.*

*Conceived for large projects, Italon's full body porcelain stoneware grants the highest technical performances in any space as it is extremely hard and compact, unabsorbent, easy to clean, frost, abrasion and bending resistant, a safe and excellent material even in those spaces exposed to high traffic.*

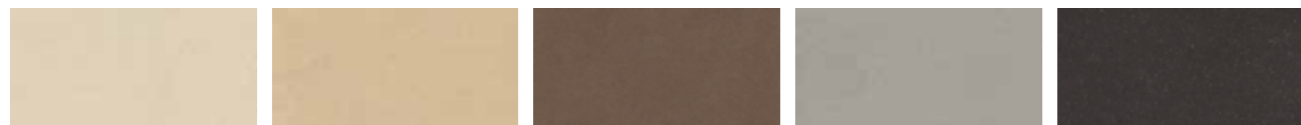
# IMAGINE

ITALON  
TECNICA

МАТЕРИАЛ ДЛЯ АРХИТЕКТУРЫ  
MATERIALI PER L'ARCHITETTURA  
MATERIALS FOR ARCHITECTURE



60x60 см



Imagine White / Имэджин Уайт



Imagine Beige / Имэджин Беж



Imagine Brown / Имэджин Браун



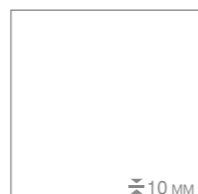
Imagine Grey / Имэджин Грэй



Imagine Black / Имэджин Блэк



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



60x60 см

## 60x60 см

### ГАММА ИЗДЕЛИЙ / GAMMA PRODOTTI / PRODUCT RANGE

	60x60 см	Ступень* Scalino Step tread	Плинтус Battiscopa Bullnose
Imagine White / Имэджин Уайт	● ■	●	●
Imagine Beige / Имэджин Беж	● ■	●	●
Imagine Brown / Имэджин Браун	● ■	●	●
Imagine Grey / Имэджин Грэй	● ■	●	●
Imagine Black / Имэджин Блэк	● ■	●	●

● Натуральный и Реттифицированный / Naturale e Rettificato / Matt and Rectified  
■ Полированный и Реттифицированный / Levigato e Rettificato / Polished and Rectified

\* Производится под заказ / Prodotto su richiesta / Made on request



## ИЗДЕЛИЯ ДЛЯ АРХИТЕКТУРЫ

## ETERNITY

НЕУВЯДАЕМАЯ КРАСОТА  
LA BELLEZZA DURA NEL TEMPO  
BEAUTY THAT LASTS THE TEST OF TIME



60x60 CM - 45x45 CM



## PRODOTTI PER L'ARCHITETTURA / PRODUCTS FOR ARCHITECTURE

## PRESTIGE

ВНЕВРЕМЕННОЕ ОЧАРОВАНИЕ  
FASCINO SENZA TEMPO  
TIMELESS CHARM



60x60 CM - 30x60 CM - 45x45 CM





Eternity Giallo Citrino Levigato 60x60 / Eternity Grigio Ematite Levigato 60x60  
Етернити Джалло читрино Полированный 60x60 / Етернити Гриджи эматите Полированный 60x60



Prestige Beige Opale Levigato 60x60  
Престиж Беж Опал Полированный 60x60

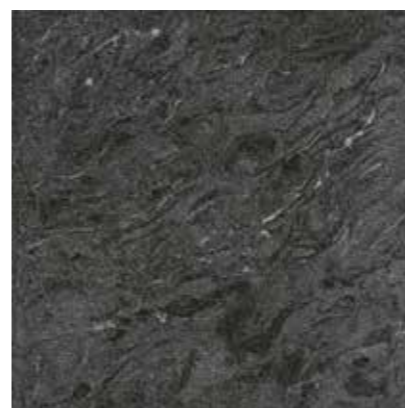
**Натуральный - Реттифицированный** / Naturale - Rettificato / Matt - Rectified

 Eternity Rosa Quarzo  
 Етернити Роза кварцо


60x60 cm

 Eternity Giallo Citrino  
 Етернити Джалло читрино


60x60 cm

 Eternity Grigio Ematite  
 Етернити Гриджи эмадите


60x60 cm



**ПРИМЕЧАНИЕ:** Полированные плитки формата 60x60, независимо от цвета и отделки поверхности, обладают **единым калибром**. Это полностью устраняет любые проблемы, связанные с разностью калибров и с использованием различных цветов или вариантов отделки, при всех последующих поставках.

**NOTA:** Il formato 60x60 cm levigato è **monocalibro** in tutti i colori e anche in tutte le finiture. Questo elimina completamente tutte le problematiche legate alle differenze di calibro non solo tra i colori ma anche tra finiture diverse, anche a distanza di tempo tra una fornitura e l'altra.

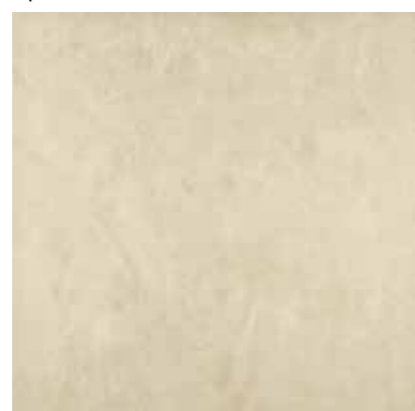
**PLEASE NOTE:** The polished 60x60 size is single work-size in all available colours. This feature eliminates all the potential problems linked to the work-size differences, not only with reference to different colours but also to do with different finishes, even when there has been a long passage of time from one consignment to the other.

## PRESTIGE

**Натуральный - Реттифицированный** / Naturale - Rettificato / Matt - Rectified

 Prestige Bianco Diamante  
 Престиж Бьянко Диаманте


60x60 cm

 Prestige Beige Opale  
 Престиж Беж Опал


60x60 cm

 Prestige Grigio Perla  
 Престиж Гриджо Перла


60x60 cm

 Prestige Bianco Diamante  
 Престиж Бьянко Диаманте


30x60 cm

 Prestige Beige Opale  
 Престиж Беж Опал


30x60 cm

 Prestige Grigio Perla  
 Престиж Гриджо Перла


30x60 cm

 Prestige Nero Onice  
 Престиж Неро Ониче


60x60 cm

 Prestige Blu Zaffiro  
 Престиж Блу Дзаффиро


60x60 cm

 Prestige Rosso Rubino  
 Престиж Россо Рубино


60x60 cm

 Prestige Nero Onice  
 Престиж Неро Ониче


30x60 cm

 Prestige Blu Zaffiro  
 Престиж Блу Дзаффиро


30x60 cm

 Prestige Rosso Rubino  
 Престиж Россо Рубино


30x60 cm

Полированный - Реттифицированный / Levigato - Rettificato / Polished - Rectified

Eternity Rosa Quarzo  
Етернити Роза кварцо



60x60 cm

Eternity Giallo Citrino  
Етернити Джалло читрино



60x60 cm

Eternity Grigio Ematite  
Етернити Гриджи эмадите



60x60 cm

## PRESTIGE

Полированный - Реттифицированный / Levigato - Rettificato / Polished - Rectified

Prestige Bianco Diamante  
Престиж Бьянко Диаманте



60x60 cm

Prestige Beige Opale  
Престиж Беж Опал



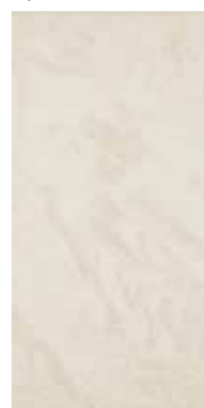
60x60 cm

Prestige Grigio Perla  
Престиж Гриджо Перла



60x60 cm

Prestige Bianco Diamante  
Престиж Бьянко Диаманте



30x60 cm

Prestige Beige Opale  
Престиж Беж Опал



30x60 cm

Prestige Grigio Perla  
Престиж Гриджо Перла



30x60 cm

Prestige Nero Onice  
Престиж Неро Ониче



60x60 cm

Prestige Blu Zaffiro  
Престиж Блу Дзаффиро



60x60 cm

Prestige Rosso Rubino  
Престиж Россо Рубино



60x60 cm

Prestige Nero Onice  
Престиж Неро Ониче



30x60 cm

Prestige Blu Zaffiro  
Престиж Блу Дзаффиро



30x60 cm

Prestige Rosso Rubino  
Престиж Россо Рубино



30x60 cm

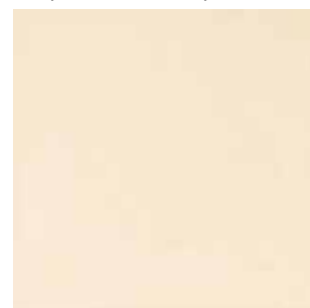


**ПРИМЕЧАНИЕ:** Полированные плитки формата 30x60, независимо от цвета и отделки поверхности, обладают **единым калибром**. Это полностью устраняет любые проблемы, связанные с разностью калибров и с использованием различных цветов или вариантов отделки, при всех последующих поставках.

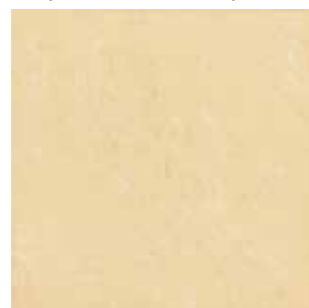
**NOTA:** Il formato 30x60 cm levigato è **monocalibro** in tutti i colori e anche in tutte le finiture. Questo elimina completamente tutte le problematiche legate alle differenze di calibro non solo tra i colori ma anche tra finiture diverse, anche a distanza di tempo tra una fornitura e l'altra.

**PLEASE NOTE:** The polished 30x60 size is single work-size in all available colours. This feature eliminates all the potential problems linked to the work-size differences, not only with reference to different colours but also to do with different finishes, even when there has been a long passage of time from one consignment to the other.

**Натуральный нереттифицированный / Naturale non rettificato / Matt non-rectified**

 Eternity Rosa Quarzo  
 Етернити Роза кварцо


45x45 cm

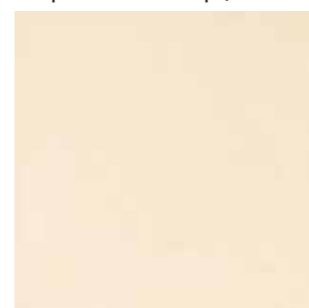
 Eternity Giallo Citrino  
 Етернити Джалло читрино


45x45 cm

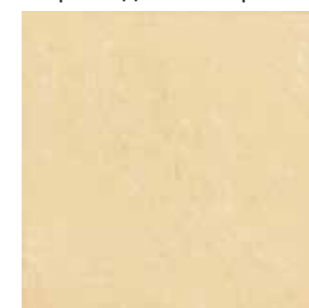
 Eternity Grigio Ematite  
 Етернити Гриджи эматите


45x45 cm

**Полированный - Реттифицированный / Levigato - Rettificato / Polished - Rectified**

 Eternity Rosa Quarzo  
 Етернити Роза кварцо


45x45 cm

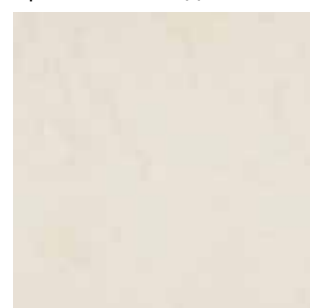
 Eternity Giallo Citrino  
 Етернити Джалло читрино


45x45 cm

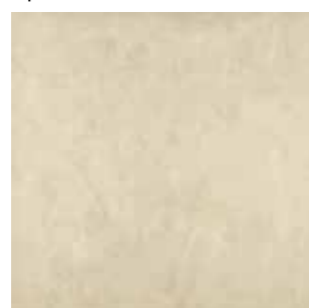
 Eternity Grigio Ematite  
 Етернити Гриджи эматите


45x45 cm

**Натуральный нереттифицированный / Naturale non rettificato / Matt non-rectified**

 Prestige Bianco Diamante  
 Престиж Бьянко Диаманте


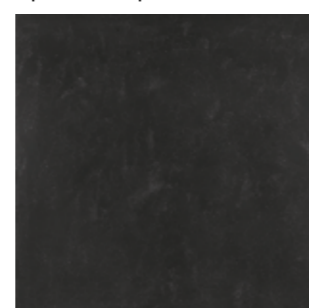
45x45 cm

 Prestige Beige Opale  
 Престиж Беж Опал


45x45 cm

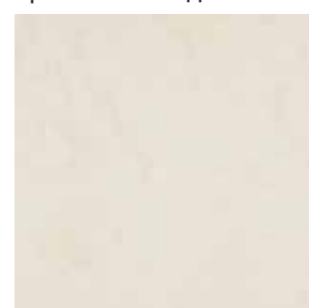
 Prestige Grigio Perla  
 Престиж Гриджи Перла


45x45 cm

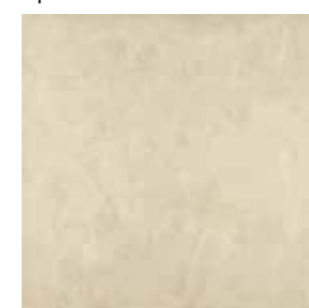
 Prestige Nero Onice  
 Престиж Неро Онице


45x45 cm

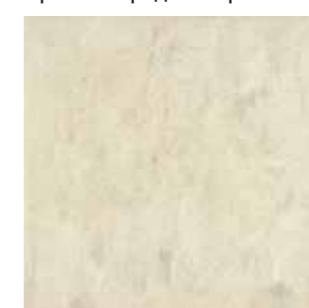
**Полированный - Реттифицированный / Levigato - Rettificato / Polished - Rectified**

 Prestige Bianco Diamante  
 Престиж Бьянко Диаманте


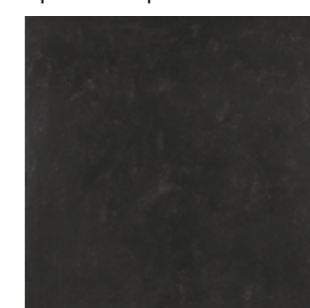
45x45 cm

 Prestige Beige Opale  
 Престиж Беж Опал


45x45 cm

 Prestige Grigio Perla  
 Престиж Гриджи Перла


45x45 cm

 Prestige Nero Onice  
 Престиж Неро Онице


45x45 cm

 Prestige Blu Zaffiro  
 Престиж Блу Дзаффиро


45x45 cm

 Prestige Rosso Rubino  
 Престиж Россо Рубино


45x45 cm


**ПРИМЕЧАНИЕ**

Полированные плитки формата 45x45 всех цветов обладают **единым калибром**. Это полностью устраняет любые проблемы, связанные с разностью калибров и с использованием различных цветов, при всех последующих поставках.

**NOTA**

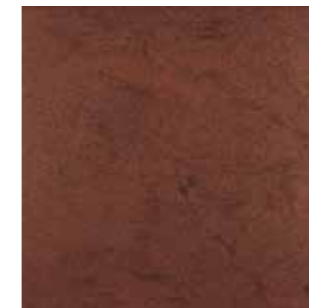
Il formato 45x45 cm levigato è **monocalibro** in tutti i colori. Questo elimina completamente tutte le problematiche legate alle differenze di calibro, anche tra colori diversi e a distanza di tempo tra una fornitura e l'altra.

**PLEASE NOTE**

The polished 45x45 size is single work-size in all available colours. This feature eliminates all the potential problems linked to the work-size differences even to do with different colours and when there has been a long passage of time from one consignment to the other.

 Prestige Blu Zaffiro  
 Престиж Блу Дзаффиро


45x45 cm

 Prestige Rosso Rubino  
 Престиж Россо Рубино


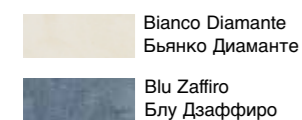
45x45 cm



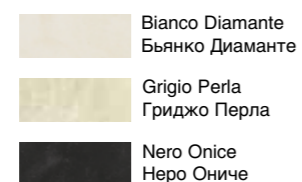
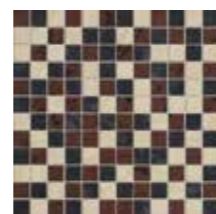
**Натуральная / Naturale / Matt**

 Prestige Mosaico Mix A\* Naturale  
 Престиж Мозаика Микс А\* Натуральный

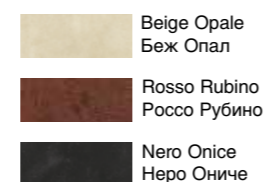

30x30 см

**Сочетается с: / Abbinabile a: / Matching with:**

 Prestige Mosaico Mix B\*\* Naturale  
 Престиж Мозаика Микс В\*\* Натуральный


30x30 см

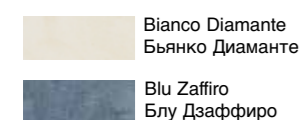
**Сочетается с: / Abbinabile a: / Matching with:**

 Prestige Mosaico Mix C\*\*\* Naturale  
 Престиж Мозаика Микс С\*\*\* Натуральный


30x30 см

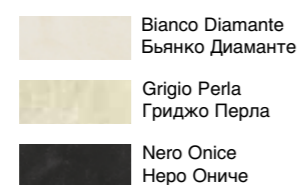
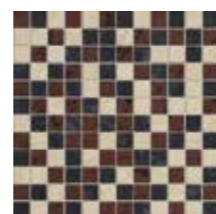
**Сочетается с: / Abbinabile a: / Matching with:**

**Полированная / Levigato / Polished**

 Prestige Mosaico Mix A\* Levigato  
 Престиж Мозаика Микс А\* Полированный

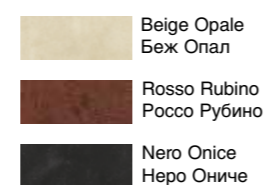

30x30 см

**Сочетается с: / Abbinabile a: / Matching with:**

 Prestige Mosaico Mix B\*\* Levigato  
 Престиж Мозаика Микс В\*\* Полированный


30x30 см

**Сочетается с: / Abbinabile a: / Matching with:**

 Prestige Mosaico Mix C\*\*\* Levigato  
 Престиж Мозаика Микс С\*\*\* Полированный


30x30 см

**Сочетается с: / Abbinabile a: / Matching with:**

 Prestige Mosaico Mix B\*\* Levigato  
 Престиж Мозаика Микс В\*\* Полированный

## БОРДЮРЫ / LISTELLI / LISTELS

Listello Glass White  
Бордюры Гласс Вайт2x60 см  
2x45 смListello Glass Ivory  
Бордюры Гласс Айвори2x60 см  
2x45 смListello Glass Brown  
Бордюры Гласс Браун2x60 см  
2x45 смListello Metal \*  
Бордюры Металл2x60 см  
2x45 смTozzetto Glass White  
Вставка Гласс Вайт

2x2 см

Tozzetto Glass Ivory  
Вставка Гласс Айвори

2x2 см

Tozzetto Glass Brown  
Вставка Гласс Браун

2x2 см

Tozzetto Metal \*  
Вставка Металл

2x2 см

• Советы по резке: не рекомендуется использовать отрезные диски, резку производить ножовкой по металлу.  
Consigli per il taglio: non usare flessibili o lame rotanti, usare seghetti da ferro a mano.  
Cutting tips: do not use abrasive cutters or rotating blades. Use a manual iron hacksaw.

## ГАММА ИЗДЕЛИЙ / GAMMA PRODOTTI / PRODUCT RANGE

	60x60 см	45x45 см	Плинтус Battiscopa Bullnose 7,2x45 см
Eternity Rosa Quarzo / Етернити Роза кварцо	● ■	■ ▲	■ ▲
Eternity Giallo Citrino / Етернити Джалло читрино	● ■	■ ▲	■ ▲
Eternity Grigio Ematite / Етернити Гриджи эматите	● ■	■ ▲	■ ▲

● **Натуральный и Реттифицированный** / Naturale e Rettificato / Matt and Rectified  
 ■ **Полированный и Реттифицированный** / Levigato e Rettificato / Polished and Rectified  
 ▲ **Натуральный** / Naturale / Matt

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ: смотри таблицу на стр. 395 CARATTERISTICHE TECNICHE: vedi tabella a pag. 395 TECHNICAL FEATURES: see table on page 395

## ТОЦЦЕТТИ / TOZZETTI / INSERTS

## Натуральный / Naturale / Matt

Prestige Bianco Diamante  
Tozzetto Naturale  
Престиж Бьянко Диаманте  
Тоццетто Натуральный

5x5 см

Prestige Beige Opale  
Tozzetto Naturale  
Престиж Беж Опал  
Тоццетто Натуральный

5x5 см

Prestige Blu Zaffiro  
Tozzetto Naturale  
Престиж Блу Дзаффиро  
Тоццетто Натуральный

5x5 см

Prestige Rosso Rubino  
Tozzetto Naturale  
Престиж Россо Рубино  
Тоццетто Натуральный

5x5 см

Prestige Grigio Perla  
Tozzetto Naturale  
Престиж Гриджо Перла  
Тоццетто Натуральный

5x5 см

Prestige Nero Onice  
Tozzetto Naturale  
Престиж Неро Ониче  
Тоццетто Натуральный

5x5 см

## Полированный / Levigato / Polished

Prestige Bianco Diamante  
Tozzetto Levigato  
Престиж Бьянко Диаманте  
Тоццетто Полированный

5x5 см

Prestige Beige Opale  
Tozzetto Levigato  
Престиж Беж Опал  
Тоццетто Полированный

5x5 см

Prestige Blu Zaffiro  
Tozzetto Levigato  
Престиж Блу Дзаффиро  
Тоццетто Полированный

5x5 см

Prestige Rosso Rubino  
Tozzetto Levigato  
Престиж Россо Рубино  
Тоццетто Полированный

5x5 см

Prestige Grigio Perla  
Tozzetto Levigato  
Престиж Гриджо Перла  
Тоццетто Полированный

5x5 см

Prestige Nero Onice  
Tozzetto Levigato  
Престиж Неро Ониче  
Тоццетто Полированный

5x5 см

## ГАММА ИЗДЕЛИЙ / GAMMA PRODOTTI / PRODUCT RANGE

	60x60 см	30x60 см	45x45 см	Плинтус Battiscopa Bullnose 7,2x45 см
Prestige Bianco Diamante / Престиж Бьянко Диаманте	● ■	● ■	■ ▲	■ ▲
Prestige Beige Opale / Престиж Беж Опал	● ■	● ■	■ ▲	■ ▲
Prestige Grigio Perla / Престиж Гриджо Перла	● ■	● ■	■ ▲	■ ▲
Prestige Nero Onice / Престиж Неро Ониче	● ■	● ■	■ ▲	■ ▲
Prestige Blu Zaffiro / Престиж Блу Дзаффиро	● ■	● ■	■ ▲	■ ▲
Prestige Rosso Rubino / Престиж Россо Рубино	● ■	● ■	■ ▲	■ ▲

● **Натуральный и Реттифицированный** / Naturale e Rettificato / Matt and Rectified  
 ■ **Полированный и Реттифицированный** / Levigato e Rettificato / Polished and Rectified  
 ▲ **Натуральный** / Naturale / Matt

\* Производится под заказ / Prodotto su richiesta / Made on request

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ: смотри таблицу на стр. 395 CARATTERISTICHE TECNICHE: vedi tabella a pag. 395 TECHNICAL FEATURES: see table on page 395

# basic



30x30 см - 60x60 см





**Натуральная**  
Naturale  
Matt



**Полированная -  
Реттифицированная**  
Levigato - Rettificato  
Polished - Rectified

Platino / Платина



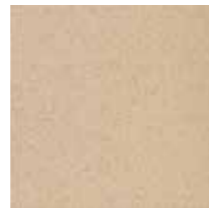
Nichel / Никель



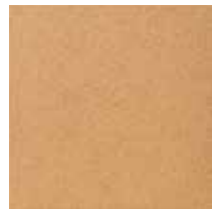
Azoto / Азот



Cadmio / Кадмий



Oro / Золото



Rame / Медь



Bronzo / Бронза



Fluoro / Фтор



Cobalto / Кобальт



Cromo / Хром



Piombo / Свинец



Titanio / Титан



Nichel / Никель



Azoto / Азот



Cromo / Хром



Piombo / Свинец





**Структурированная**  
Strutturato  
Textured

Azoto / Азот

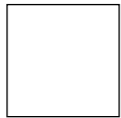



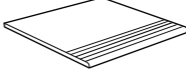
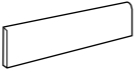
Cromo / Хром

Piombo / Свинец



Имеющиеся форматы 30x30 см . Formati disponibili 30x30 см . Available sizes 30x30 см

**ГАММА ИЗДЕЛИЙ / GAMMA PRODOTTI / PRODUCT RANGE**

	 60x60 см Натуральный Ретицированный Naturale - Rettificato	 60x60 см Полированный Ретицированный Levigato - Rettificato	 30x30 см Натуральный Naturale	 30x30 см Структурированный Strutturato	 Ступень Gradino Step Tread 30x30 см Натуральная Naturale / Matt	 Плинтус Battiscopa Bullnose 7,2x30 см Натуральный Naturale / Matt
Platino / Платина			●		●	●
Nichel / Никель	●	●	●		●	●
Azoto / Азот	●	●	●	●	●	●
Cadmio / Кадмий			●		●	●
Oro / Золото			●		●	●
Rame / Медь			●		●	●
Bronzo / Бронза			●		●	●
Fluoro / Фтор			●		●	●
Cobalto / Кобальт			●		●	●
Cromo / Хром	●	●	●	●	●	●
Piombo / Свинец	●		●	●	●	●
Titanio / Титан			●		●	●

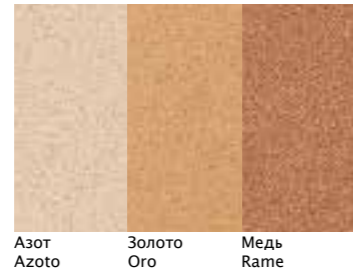


## ПОСЛЕДОВАТЕЛЬНОСТЬ ЦВЕТОВ / SEQUENZE COLORE / COLOR SEQUENCE

ЛАВА / LAVA



СОЛНЦЕ / SOLE



ОКЕАН / OCEANO



ЛЕС / FORESTA

Сочетание 16  
Abbinamento 16Сочетание 17  
Abbinamento 17Сочетание 18  
Abbinamento 18Сочетание 19  
Abbinamento 19Сочетание 20  
Abbinamento 20

СКАЛА / ROCCIA



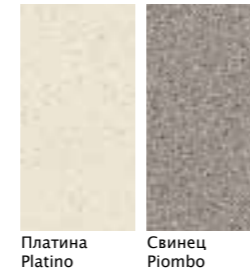
ДЮНА / DUNA



ПЕПЕЛ / CENERE

Сочетание 21  
Abbinamento 21Сочетание 22  
Abbinamento 22Сочетание 23  
Abbinamento 23Сочетание 24  
Abbinamento 24Сочетание 25  
Abbinamento 25

## СОЧЕТАНИЯ ЦВЕТОВ / ABBINAMENTI COLORE / COUPLINGS COLOR

Сочетание 1  
Abbinamento 1Сочетание 2  
Abbinamento 2Сочетание 3  
Abbinamento 3Сочетание 4  
Abbinamento 4Сочетание 5  
Abbinamento 5Сочетание 26  
Abbinamento 26Сочетание 27  
Abbinamento 27Сочетание 28  
Abbinamento 28Сочетание 29  
Abbinamento 29Сочетание 30  
Abbinamento 30Сочетание 6  
Abbinamento 6Сочетание 7  
Abbinamento 7Сочетание 8  
Abbinamento 8Сочетание 9  
Abbinamento 9Сочетание 10  
Abbinamento 10Сочетание 31  
Abbinamento 31Сочетание 32  
Abbinamento 32Сочетание 33  
Abbinamento 33Сочетание 34  
Abbinamento 34Сочетание 35  
Abbinamento 35Сочетание 11  
Abbinamento 11Сочетание 12  
Abbinamento 12Сочетание 13  
Abbinamento 13Сочетание 14  
Abbinamento 14Сочетание 15  
Abbinamento 15Сочетание 36  
Abbinamento 36Сочетание 37  
Abbinamento 37Сочетание 38  
Abbinamento 38Сочетание 39  
Abbinamento 39

# ГЛАЗУРОВАННЫЙ КЕРАМОГРАНИТ

GRES PORCELLANATO SMALTATO  
GLAZED PORCELAIN STONEWARE



Глазурованный керамогранит для интерьеров – Italon Interni – отличается благородной и элегантной эстетикой, подчеркнутой многоцветным разнообразием и изысканными деталями. Кроме того, в отличие от традиционной керамической плитки одинарного и двойного обжига, керамический гранит Italon Interni обладает удивительной структурной однородностью и, следовательно, высокой плотностью, характеризуется сверхнизким уровнем водопоглощения, а поэтому морозостоек, лёгок в уходе, ударопрочен, устойчив к воздействию химических веществ. Коллекции Italon Interni идеальны для жилых и общественных помещений: эстетическая привлекательность и очарование конечного продукта соединяются с высокими эксплуатационными характеристиками, среди которых – износостойкость, отмеченная высочайшим показателем нормы PEI.

*Il grès porcellanato smaltato di Italon Interni si caratterizza per un'estetica pregiata ed elegante fatta di variegature cromatiche e dettagli ricercati. Inoltre a differenza delle ceramiche tradizionali come la monocottura e la bicottura, il grès di Italon interni è strutturalmente molto più omogeneo e quindi estremamente duro, compatto e inassorbente, da cui le caratteristiche di ingelività, facilità di pulizia e manutenzione, resistenza agli urti e alle sostanze chimiche. In virtù di questo le collezioni di Italon interni sono ideali per gli ambienti residenziali e commerciali leggeri, in cui alla piacevolezza estetica e al prestigio del risultato finale si accostano prestazioni tecniche di rilievo, nonché un livello di resistenza al calpestio indicato dall'indice PEI, che accompagna ogni prodotto di questa linea.*

*Italon's glazed porcelain stoneware for indoor application is characterized by precious aesthetics, featuring chromatic variations and refined details. Moreover, unlike single and double-fired tiles, Italon's porcelain stoneware has a uniform structure; therefore, it is hard, compact and completely unabsorbent. Its features include a high resistance to frost and chemicals, impact strength, easy maintenance and cleaning. Due to this, Italon's collections for indoor use are the perfect choice for residential and light commercial areas where aesthetics and prestige combine with high technical performances, as well as a PEI tread resistance specific for each product of the series.*

# artwork



ТРАДИЦИЯ ЗАВТРАШНЕГО ДНЯ  
LA TRADIZIONE DI DOMANI  
TOMORROW'S TRADITION



30x30 см







30x30 CM



Artwork White 30x30  
Артворк Уайт 30x30



Artwork Beige 30x30 / Artwork Patchwork 30x30 / Artwork Sahara 30x30  
Артворк Беж 30x30 / Артворк Пэчворк 30x30 / Артворк Сахара 30x30



Artwork Octagon 30x30  
Артворк Октагон 30x30



Artwork Grey 30x30 / Artwork Marrakech 30x30  
Артворк Грей 30x30 / Артворк Марракеш 30x30

Artwork White / Артворк Уайт



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



30x30 см

Artwork Beige / Артворк Беж



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



30x30 см

Artwork Grey / Артворк Грэй



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



30x30 см

## 30x30 см

Artwork Octagon / Артворк Октагон



Artwork Paint / Артворк Пэйнт



Artwork Patchwork / Артворк Пэчворк



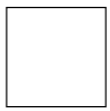
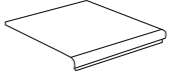
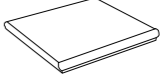

Artwork Sahara / Артворк Сахара



Artwork Marrakech / Артворк Марракеш



## ГАММА ИЗДЕЛИЙ / GAMMA PRODOTTI / PRODUCT RANGE

	 30x30 см	 Ступень* Scalino Step tread 30x31,5 см	 Ступень Угловая* Scalino Angolare Step tread corner 31,5x31,5 см	 Плинтус Battiscopa Bullnose 7,2x30 CM
Artwork White Артворк Уайт	●	●	●	●
Artwork Beige Артворк Беж	●	●	●	●
Artwork Grey Артворк Грэй	●	●	●	●

● Натуральный / Naturale / Matt

\* Производится под заказ / Prodotto su richiesta / Made on request

# Class



ЦЕННЫЙ ЗАМЫСЕЛ  
INTENTO PREZIOSO  
PRECIOUS INTENT



45x45 см





## 45x45 CM



## 45x45 CM



Class White 45x45 / Class Black 45x45 / Class White-Inserto Precious 45x45  
 Класс Уайт 45x45 / Класс Блэк 45x45 / Класс Уайт Вставка Прэшэс 45x45



Class Black 45x45 / Class White 45x45 / Class White Fascia Precious 22,5x45  
 Класс Блэк 45x45 / Класс Уайт 45x45 / Класс Уайт Фашиа Прэшэс 22,5x45



Class Beige 45x45  
 Класс Беж 45x45

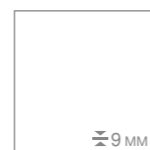


Class Black 45x45 / Class White 45x45 / Class White Fascia Precious 22,5x45  
 Класс Блэк 45x45 / Класс Уайт 45x45 / Класс Уайт Фашиа Прэшэс 22,5x45

Class White / Класс Уайт



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes

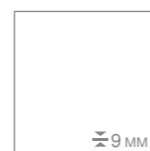


45x45 см

Class Beige / Класс Беж



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes

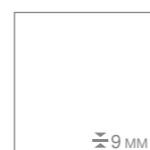


45x45 см

Class Black / Класс Блэк



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes

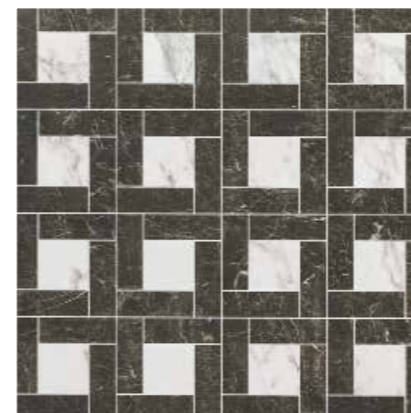


45x45 см

## 45x45 CM

### ДЕКОРЫ / DECORI / DECORS

Class White Inserto Precious  
Класс Уайт Вставка Прэшэс



45x45 см

Class Beige Inserto Precious  
Класс Беж Вставка Прэшэс



45x45 см

Class White Fascia Precious  
Класс Уайт Фашиа Прэшэс



22,5x45 см

Class Beige Fascia Precious  
Класс Беж Фашиа Прэшэс



22,5x45 см

Listello Legno Beige  
Бордю Леньо Беж



7,2x45 см

Listello Legno Marrone  
Бордю Леньо Марронэ



7,2x45 см

Class White Tozzetto  
Класс Уайт Тоццетто



7,2x7,2 см

Class Beige Tozzetto  
Класс Беж Тоццетто



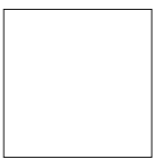
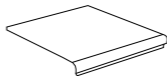
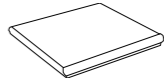
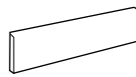
7,2x7,2 см

Class Black Tozzetto  
Класс Блэк Тоццетто



7,2x7,2 см

### ГАММА ИЗДЕЛИЙ / GAMMA PRODOTTI / PRODUCT RANGE

	 45x45 см	Ступень * Scalino Step tread  45x46,5 см	Ступень Угловая * Scalino Angolare Step tread corner  46,5x46,5 см	Плинтус Battiscopa Bullnose  7,2x45 см
Class White Класс Уайт	●	●	●	●
Class Beige Класс Беж	●	●	●	●
Class Black Класс Блэк	●	●	●	●

● Натуральный / Naturale / Matt

\* Производится под заказ / Prodotto su richiesta / Made on request

# Armonie

ITALON  
INTERNI

ОБНОВЛЁННЫЕ ТРАДИЦИИ  
LA TRADIZIONE SI RINNOVA  
TRADITION RENEWED



45x45 cm - 30x30 cm



>>  
Armonie Bianco 45x45  
Fascia Natura Light 10x45  
Tozzetto Natura Light 10x10

Армония Бьянко 45x45  
Фашиа Натура Лайт 10x45  
Тоццетто Натура Лайт 10x10





45x45 cm - 30x30 cm



## 45x45 cm - 30x30 cm



Armonie Siena 45x45  
Армония Сиена 45x45



Armonie Ocra 45x45 / Fascia Natura Dark 10x45  
Армония Охра 45x45 / Фашиа Натура Дак 10x45



Armonie Siena 30x30 / Armonie Rosa 30x30 / Fascia Barocco 7x45 / Tozzetto Barocco 7x7  
Армония Сиена 30x30 / Армония Роза 30x30 / Фашиа Барокко 7x45 / Тоццетто Барокко 7x7



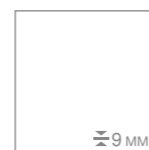
Armonie Bianco 45x45 / Armonie Terra 45x45 / Fascia Fiore 7x45  
Армония Бьянко 45x45 / Армония Терра 45x45 / Фашиа Фиора 7x45

## 45x45 cm - 30x30 cm

Armonie Bianco / Армония Бьянко



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



45x45 cm



30x30 cm

Armonie Terra / Армония Терра



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



45x45 cm

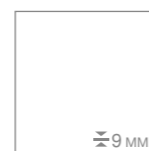


30x30 cm

Armonie Rosa / Армония Роза



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



45x45 cm

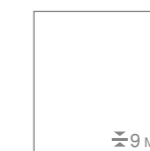


30x30 cm

Armonie Siena / Армония Сиена



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



45x45 cm

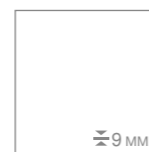


30x30 cm

Armonie Ocra / Армония Охра



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes














45x45 cm



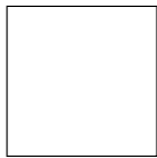

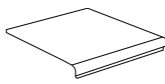
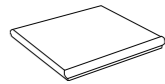
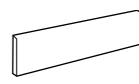
30x30 cm



ДЕКОРЫ / DECORI / DECORS

<p><b>Fascia Fiore</b> Фашиа Фиорэ</p>  <p>7x45 см</p>	<p><b>Fascia Barocco</b> Фашиа Барокко</p>  <p>7x45 см</p>	<p><b>Fascia Natura Light</b> Фашиа Натура Лайт</p>  <p>10x45 см</p>	<p><b>Fascia Natura Dark</b> Фашиа Натура Дак</p>  <p>10x45 см</p>
<p><b>Tozzetto Fiore Mix 2</b> Тоццетто Фиорэ Микс 2</p>  <p>7x7 см</p>	<p><b>Tozzetto Barocco</b> Тоццетто Барокко</p>  <p>7x7 см</p>	<p><b>Tozzetto Natura Light</b> Тоццетто Натура Лайт</p>  <p>10x10 см</p>	<p><b>Tozzetto Natura Dark</b> Тоццетто Натура Дак</p>  <p>10x10 см</p>
<p><b>Tozzetto Travertino Bianco Mix 4</b> Вставка Травертин Белый Микс 4</p>  <p>5x5 см</p>	<p><b>Tozzetto Travertino Noce Mix 4</b> Вставка Травертин Орех Микс 4</p>  <p>5x5 см</p>	<p><b>Tozzetto Maiolica Mix 4</b> Вставка Майолика Микс 4</p>  <p>5x5 см</p>	

ГАММА ИЗДЕЛИЙ / GAMMA PRODOTTI / PRODUCT RANGE

	 45x45 см	 30x30 см	 Ступень * Scalino Step tread 30x31,5 см	 Ступень Угловая * Scalino Angolare Step tread corner 31,5x31,5 см	 Плинтус Battiscopa Bullnose 7,2x45 см
Armonie Bianco Армония Бьянко	●	●	●	●	●
Armonie Rosa Армония Роза	●	●	●	●	●
Armonie Ocra Армония Охра	●	●	●	●	●
Armonie Terra Армония Терра	●	●	●	●	●
Armonie Siena Армония Сиена	●	●	●	●	●

● Натуральный / Naturale / Matt

\* Производится под заказ / Prodotto su richiesta / Made on request



## РЕКОМЕНДОВАННЫЕ ТИПЫ УКЛАДКИ / SUGGERIMENTI DI POSA / LAYING TIPS



Укладка 1 / Posa 1 / Installation 1



Укладка 2 / Posa 2 / Installation 2



Укладка 3 / Posa 3 / Installation 3



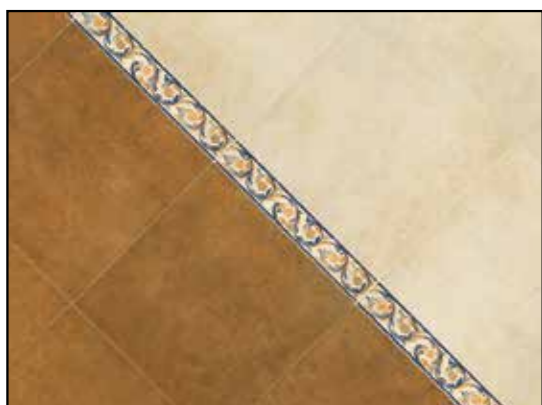
Укладка 13 / Posa 13 / Installation 13



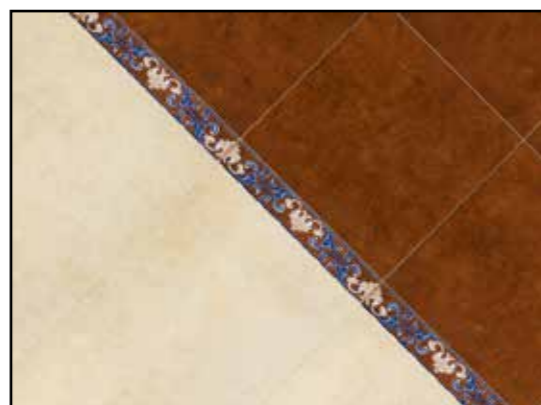
Укладка 14 / Posa 14 / Installation 14



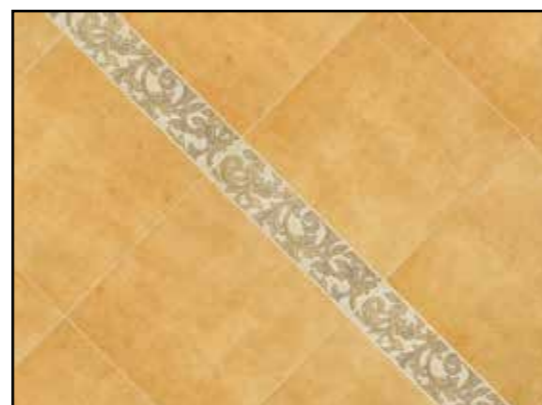
Укладка 15 / Posa 15 / Installation 15



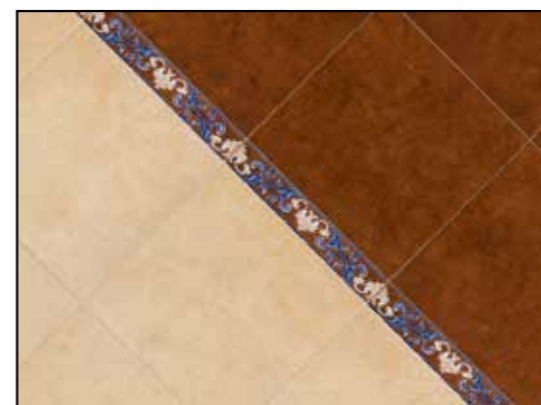
Укладка 4 / Posa 4 / Installation 4



Укладка 5 / Posa 5 / Installation 5



Укладка 6 / Posa 6 / Installation 6



Укладка 16 / Posa 16 / Installation 16



Укладка 17 / Posa 17 / Installation 17



Укладка 7 / Posa 7 / Installation 7



Укладка 8 / Posa 8 / Installation 8



Укладка 9 / Posa 9 / Installation 9



Укладка 10 / Posa 10 / Installation 10



Укладка 11 / Posa 11 / Installation 11



Укладка 12 / Posa 12 / Installation 12

Укладка 1 / Posa 1 / Installation 1	Armonie Bianco/Армония Бьянко	Fascia Natura Dark/Фашиа Натура Дак
Укладка 2 / Posa 2 / Installation 2	Armonie Bianco/Армония Бьянко	Fascia Natura Light/Фашиа Натура Лайт
Укладка 3 / Posa 3 / Installation 3	Armonie Bianco/Армония Бьянко	Fascia Fiore/Фашиа Фиорэ
Укладка 4 / Posa 4 / Installation 4	Armonie Terra/Армония Терра Armonie Bianco/Армония Бьянко	Fascia Fiore/Фашиа Фиорэ
Укладка 5 / Posa 5 / Installation 5	Armonie Bianco/Армония Бьянко Armonie Siena/Армония Сиена	Fascia Barocco/Фашиа Барокко
Укладка 6 / Posa 6 / Installation 6	Armonie Ocra/Армония Охра	Fascia Natura Dark/Фашиа Натура Дак
Укладка 7 / Posa 7 / Installation 7	Armonie Terra/Армония Терра	Fascia Natura Dark/Фашиа Натура Дак
Укладка 8 / Posa 8 / Installation 8	Armonie Terra/Армония Терра	Fascia Fiore/Фашиа Фиорэ
Укладка 9 / Posa 9 / Installation 9	Armonie Rosa/Армония Роза	Fascia Natura Light/Фашиа Натура Лайт
Укладка 10 / Posa 10 / Installation 10	Armonie Ocra/Армония Охра Armonie Bianco/Армония Бьянко	Fascia Natura Dark/Фашиа Натура Дак
Укладка 11 / Posa 11 / Installation 11	Armonie Ocra/Армония Охра Armonie Bianco/Армония Бьянко	Fascia Fiore/Фашиа Фиорэ
Укладка 12 / Posa 12 / Installation 12	Armonie Terra/Армония Терра Armonie Bianco/Армония Бьянко	Fascia Natura Dark/Фашиа Натура Дак
Укладка 13 / Posa 13 / Installation 13	Armonie Ocra/Армония Охра	Fascia Fiore/Фашиа Фиорэ
Укладка 14 / Posa 14 / Installation 14	Armonie Ocra/Армония Охра Armonie Terra/Армония Терра	Fascia Natura Dark/Фашиа Натура Дак
Укладка 15 / Posa 15 / Installation 15	Armonie Terra/Армония Терра Armonie Ocra/Армония Охра	Fascia Fiore/Фашиа Фиорэ
Укладка 16 / Posa 16 / Installation 16	Armonie Rosa/Армония Роза Armonie Siena/Армония Сиена	Fascia Barocco/Фашиа Барокко
Укладка 17 / Posa 17 / Installation 17	Armonie Siena/Армония Сиена	Fascia Barocco/Фашиа Барокко

# SUNSHINE

ITALON  
INTERNI

НАТУРАЛЬНАЯ КРАСОТА  
UN TOCCO DI NATURALE BELLEZZA  
A TOUCH OF NATURAL BEAUTY



45x45 см - 30x30 см



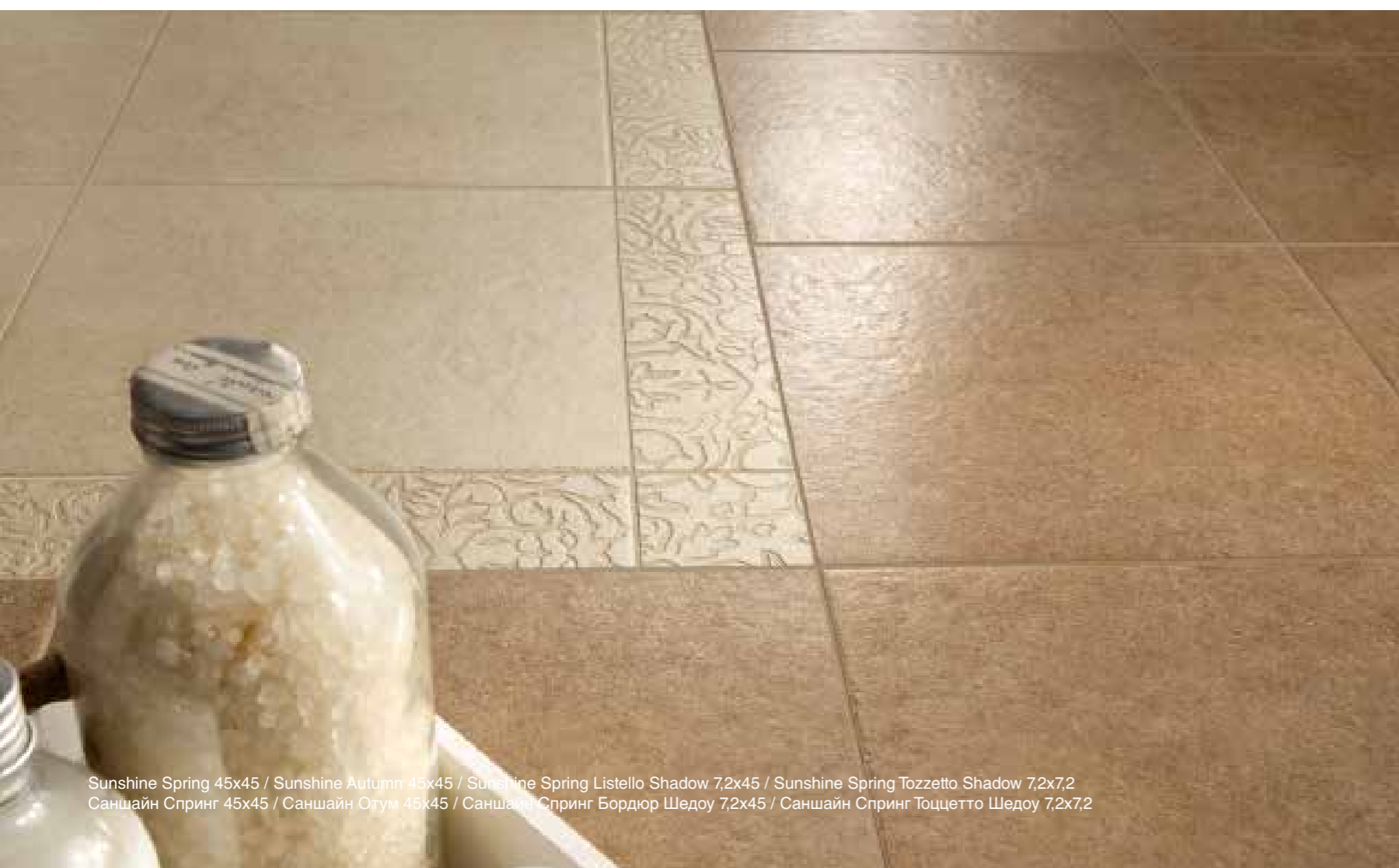
45x45 cm - 30x30 cm



Sunshine Winter 45x45  
Саншайн Винтер 45x45



Sunshine Autumn 45x45 / Sunshine Autumn Listello Shadow 7,2x45 / Sunshine Autumn Tozzetto Shadow 7,2x7,2  
Саншайн Отум 45x45 / Саншайн Отум Бордюр Шедоу 7,2x45 / Саншайн Отум Тоццетто Шедоу 7,2x7,2



Sunshine Spring 45x45 / Sunshine Autumn 45x45 / Sunshine Spring Listello Shadow 7,2x45 / Sunshine Spring Tozzetto Shadow 7,2x7,2  
Саншайн Спринг 45x45 / Саншайн Отум 45x45 / Саншайн Спринг Бордюр Шедоу 7,2x45 / Саншайн Спринг Тоццетто Шедоу 7,2x7,2



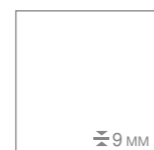
Sunshine Summer 30x30  
Саншайн Саммер 30x30

## 45x45 cm - 30x30 cm

Sunshine Winter / Саншайн Винтер



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



45x45 cm

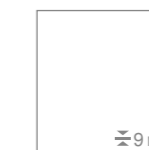


30x30 cm

Sunshine Autumn / Саншайн Отум



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



45x45 cm

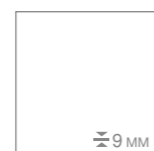


30x30 cm

Sunshine Spring / Саншайн Спринг



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



45x45 cm

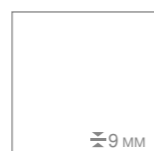


30x30 cm

Sunshine Summer / Саншайн Саммер



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



45x45 cm



30x30 cm





## ДЕКОРЫ / DECORI / DECORS

Sunshine Winter Listello Shadow  
Саншайн Винтер Бордюро Шедоу

7,2x45 см

Sunshine Spring Listello Shadow  
Саншайн Спринг Бордюро Шедоу

7,2x45 см

Sunshine Summer Listello Shadow  
Саншайн Саммер Бордюро Шедоу

7,2x45 см

Sunshine Autumn Listello Shadow  
Саншайн Отум Бордюро Шедоу

7,2x45 см

Sunshine Winter Tozzetto Shadow  
Саншайн Винтер Тоццетто Шедоу

7,2x7,2 см

Sunshine Spring Tozzetto Shadow  
Саншайн Спринг Тоццетто Шедоу

7,2x7,2 см

Sunshine Summer Tozzetto Shadow  
Саншайн Саммер Тоццетто Шедоу

7,2x7,2 см

Sunshine Autumn Tozzetto Shadow  
Саншайн Отум Тоццетто Шедоу

7,2x7,2 см

Tozzetto Travertino Bianco Mix 4  
Вставка Травертин Белый Микс 4

5x5 см

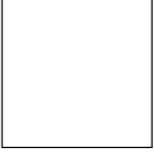
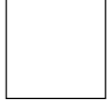
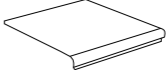
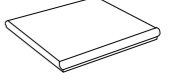
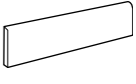
Tozzetto Travertino Noce Mix 4  
Вставка Травертин Орех Микс 4

5x5 см

Tozzetto Maiolica Mix 4  
Вставка Майолика Микс 4

5x5 см

## ГАММА ИЗДЕЛИЙ / GAMMA PRODOTTI / PRODUCT RANGE

	 45x45 см	 30x30 см	 Ступень * Scalino Step tread 30x31,5 см	 Ступень Угловая * Scalino Angolare Step tread corner 31,5x31,5 см	 Плинтус Battiscopa Bullnose 7,2x45 см
Sunshine Winter Саншайн Винтер	●	●	●	●	●
Sunshine Spring Саншайн Спринг	●	●	●	●	●
Sunshine Summer Саншайн Саммер	●	●	●	●	●
Sunshine Autumn Саншайн Отум	●	●	●	●	●

● Натуральный / Naturale / Matt

\* Производится под заказ / Prodotto su richiesta / Made on request



ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ: смотри таблицу на стр. 396 CARATTERISTICHE TECNICHE: vedi tabella a pag. 396 TECHNICAL FEATURES: see table on page 396



# Emotion

ITALON  
INTERNI

ОЧАРОВАНИЕ СВЕТА И ЦВЕТА  
SUGGERZIONI DI LUCE E COLORE  
SUGGESTIONS OF LIGHT AND COLOUR



45x45 cm



45x45 CM



45x45 cm



Emotion Pure 45x45 cm  
Имоушен Пур 45x45 cm



Emotion Easy 45x45 / Emotion Inserto Glamour Easy 45x45  
Имоушен Изи 45x45 / Имоушен Вставка Гламур Изи 45x45



Emotion Easy 45x45 / Имоушен Изи 45x45



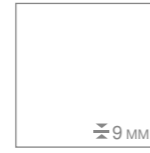
Emotion Warm 45x45  
Имоушен Уорм 45x45

## 45x45 CM

Emotion Pure / Имоушен Пур



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



45x45 CM

Emotion Easy / Имоушен Иззи



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes

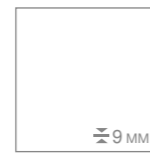


45x45 CM

Emotion Warm / Имоушен Уорм



Имеющиеся форматы  
Formati disponibili  
Available sizes



45x45 CM

## ДЕКОРЫ / DECORI / DECORS

Emotion Inserto Glamour Warm  
Имоушен Вставка Гламур Уорм

45x45 CM

Emotion Fascia Glamour Warm  
Имоушен Фашиа Гламур Уорм

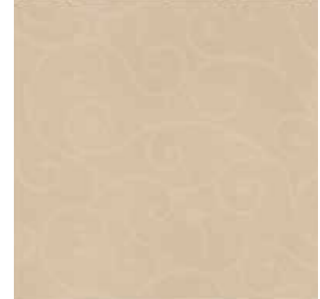
7.2x45 CM

Emotion Tozzetto Glamour Warm  
Имоушен Тоццетто Гламур Уорм

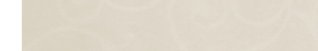
7.2x7.2 CM

Emotion Inserto Glamour Pure  
Имоушен Вставка Гламур Пур

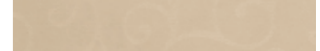
45x45 CM

Emotion Inserto Glamour Easy  
Имоушен Вставка Гламур Иззи

45x45 CM

Emotion Fascia Glamour Pure  
Имоушен Фашиа Гламур Пур

7.2x45 CM

Emotion Fascia Glamour Easy  
Имоушен Фашиа Гламур Иззи

7.2x45 CM

Emotion Tozzetto Glamour Pure  
Имоушен Тоццетто Гламур Пур

7.2x7.2 CM

Emotion Tozzetto Glamour Easy  
Имоушен Тоццетто Гламур Иззи

7.2x7.2 CM

## БОРДЮРЫ И ВСТАВКИ / LISTELLI E TOZZETTI / LISTELS AND INSERTS

Listello Glass White  
Бордюа Гласс Вайт

2x45 CM

Tozzetto Glass White  
Вставка Гласс Вайт

2x2 CM

Listello Glass Brown  
Бордюа Гласс Браун

2x45 CM

Tozzetto Glass Brown  
Вставка Гласс Браун

2x2 CM

Listello Glass Ivory  
Бордюа Гласс Айвори

2x45 CM

Tozzetto Glass Ivory  
Вставка Гласс Айвори

2x2 CM

Listello Metal \*  
Бордюа Металл

2x45 CM

Tozzetto Metal \*  
Вставка Металл

2x2 CM

\* Советы по резке: не рекомендуется использовать отрезные диски, резку производить ножовкой по металлу.  
Consigli per il taglio: non usare flessibili o lame rotanti, usare seghetti da ferro a mano.  
Cutting tips: do not use abrasive cutters or rotating blades. Use a manual iron hacksaw.

## ГАММА ИЗДЕЛИЙ / GAMMA PRODOTTI / PRODUCT RANGE

	45x45 CM	Плинтус Battiscopa Bullnose 7,2x45 CM
Emotion Pure / Имоушен Пур	●	●
Emotion Easy / Имоушен Иззи	●	●
Emotion Warm / Имоушен Уорм	●	●

● Натуральный / Naturale / Matt

# ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

CARATTERISTICHE TECNICHE  
TECHNICAL FEATURES



2015

# КЕРАМОГРАНИТ ОКРАШЕННЫЙ В МАССЕ

## GRES PORCELLANATO COLORATO IN MASSA

### FULL BODY COLOURED PORCELAIN STONWARE



Классификация по EN 14411 ISO 13006, приложение G, группа B1A с E ≤ 0,5% UGL

Classificazione secondo EN 14411 ISO 13006 annesso G gruppo B1A con E ≤ 0,5% UGL

Classification in accordance with EN 14411 ISO 13006 annex G standards B1A with E ≤ 0,5% UGL

	ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ CARATTERISTICA TECNICA TECHNICAL FEATURE	НОРМА NORMA NORM	СРЕДНИЙ ПОКАЗАТЕЛЬ "ITALON" VALORE MEDIO "ITALON" AVERAGE "ITALON" VALUE																				
	Размер Dimensione Size	ISO 10545-3	Соответствует Conforme In accordance																				
	Водопоглощение* Assorbimento % d'acqua* Water absorption*	ISO 10545-3	0,05%																				
	Прочность при изгибе* Resistenza alla flessione* Bending strength*	ISO 10545-4	≥ 47 N/mm <sup>2</sup>																				
	Стойкость к глубокому истиранию* Resistenza all'abrasione profonda* Deep scratch resistance*	ISO 10545-8	≤ 140 mm <sup>3</sup>																				
	Коэффициент линейного термического расширения Coefficiente di dilatazione termica lineare Thermal linear expansion coefficient	ISO 10545-5	от 6 до 8,5 (МК°) da 6 a 8,5 (MK°) From 6 to 8,5 (MK°)																				
	Стойкость к перепадам температур Resistenza agli sbalzi termici Thermal shock resistance	ISO 10545-6	Стойкий Resistente Resistant																				
	Расширение под воздействием влаги Dilatazione all'umidità Expansion in humidity	ISO 10545-10	≤ 0,1 (mm/m)																				
	Морозостойкость Resistenza al gelo Frost resistance	ISO 10545-12	Стойкий Resistente Resistant																				
	Стойкость к воздействию химических веществ* Resistenza all'attacco chimico* Resistance to chemical attack*	ISO 10545-13	Стойкий Resistente Resistant																				
	Стойкость к образованию пятен Resistenza alle macchie Resistance to stains	ISO 10545-14	Соответствует Conforme In accordance																				
	Номинальная толщина Spessore nominale Nominal thickness	-	<table border="1"> <tbody> <tr><td>30x30 см</td><td>8 мм</td></tr> <tr><td>40x40 см</td><td>8 мм</td></tr> <tr><td>40x45 см</td><td>8 мм</td></tr> <tr><td>40x60 см</td><td>10 мм</td></tr> <tr><td>60x60 см</td><td>10 мм</td></tr> <tr><td>60x80 см</td><td>10 мм</td></tr> <tr><td>80x80 см</td><td>10 мм</td></tr> <tr><td>100x100 см</td><td>10 мм</td></tr> <tr><td>120x120 см</td><td>10 мм</td></tr> <tr><td>150x150 см</td><td>10 мм</td></tr> </tbody> </table>	30x30 см	8 мм	40x40 см	8 мм	40x45 см	8 мм	40x60 см	10 мм	60x60 см	10 мм	60x80 см	10 мм	80x80 см	10 мм	100x100 см	10 мм	120x120 см	10 мм	150x150 см	10 мм
30x30 см	8 мм																						
40x40 см	8 мм																						
40x45 см	8 мм																						
40x60 см	10 мм																						
60x60 см	10 мм																						
60x80 см	10 мм																						
80x80 см	10 мм																						
100x100 см	10 мм																						
120x120 см	10 мм																						
150x150 см	10 мм																						

\* Средние показатели по двум последним годам производства. Valori medi riferiti agli ultimi due anni di produzione. Average values referred to the last two years production.  
\* Для химикатов, используемых в быту и для бассейна. Per prodotti chimici di uso domestico e per piscina. For domestic chemicals and swimming pool additives.

ПРИМ.: Расцветки и эстетические характеристики материалов на иллюстрациях в настоящем каталоге не всегда точно соответствуют реальным.  
NOTA: I colori e le caratteristiche estetiche dei materiali illustrati nel presente catalogo sono da ritenersi puramente indicativi.  
NOTE: Colours and optical features of the materials illustrated in this catalogue are to be regarded as mere indications.



# ГОМОГЕННЫЙ КЕРАМОГРАНИТ

## GRES PORCELLANATO A TUTTA MASSA

### FULL BODY PORCELAIN STONWARE

Классификация по EN 14411 ISO 13006, приложение G, группа B1A с E ≤ 0,5% UGL

Classificazione secondo EN 14411 ISO 13006 annesso G gruppo B1A con E ≤ 0,5% UGL

Classification in accordance with EN 14411 ISO 13006 annex G standards B1A with E ≤ 0,5% UGL

	ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ CARATTERISTICA TECNICA TECHNICAL FEATURE	НОРМА NORMA NORM	СРЕДНИЙ ПОКАЗАТЕЛЬ "ITALON" VALORE MEDIO "ITALON" AVERAGE "ITALON" VALUE																								
	Размер Dimensione Size	ISO 10545-2	Соответствует Conforme In accordance																								
	Водопоглощение* Assorbimento % d'acqua* Water absorption*	ISO 10545-3	0,05%																								
	Прочность при изгибе* Resistenza alla flessione* Bending strength*	ISO 10545-4	≥ 49 N/mm <sup>2</sup>																								
	Стойкость к глубокому истиранию* Resistenza all'abrasione profonda* Deep scratch resistance*	ISO 10545-8	≤ 180 mm <sup>3</sup>																								
	Коэффициент линейного термического расширения Coefficiente di dilatazione termica lineare Thermal linear expansion coefficient	ISO 10545-5	от 6 до 8,5 (МК°) da 6 a 8,5 (MK°) From 6 to 8,5 (MK°)																								
	Стойкость к перепадам температур Resistenza agli sbalzi termici Thermal shock resistance	ISO 10545-6	Стойкий Resistente Resistant																								
	Расширение под воздействием влаги Dilatazione all'umidità Expansion in humidity	ISO 10545-10	≤ 0,1 (mm/m)																								
	Морозостойкость Resistenza al gelo Frost resistance	ISO 10545-12	Стойкий Resistente Resistant																								
	Стойкость к воздействию химических веществ* Resistenza all'attacco chimico* Resistance to chemical attack*	ISO 10545-13	Стойкий Resistente Resistant																								
	Стойкость к образованию пятен Resistenza alle macchie Resistance to stains	ISO 10545-14	Соответствует Conforme In accordance																								
	Номинальная толщина Spessore nominale Nominal thickness	-	<table border="1"> <tbody> <tr><td>30x30</td><td>Натуральный/Natural</td><td>8 мм</td></tr> <tr><td>30x30</td><td>Полноцветный/Full color</td><td>7,2 мм</td></tr> <tr><td>40x45</td><td>Натуральный/Natural</td><td>8 мм</td></tr> <tr><td>40x45</td><td>Полноцветный/Full color</td><td>8,2 мм</td></tr> <tr><td>60x60</td><td>Натуральный/Natural</td><td>10 мм</td></tr> <tr><td>60x60</td><td>Полноцветный/Full color</td><td>9,2 мм</td></tr> <tr><td>80x80</td><td>Натуральный/Natural</td><td>10 мм</td></tr> <tr><td>80x80</td><td>Полноцветный/Full color</td><td>9,2 мм</td></tr> </tbody> </table>	30x30	Натуральный/Natural	8 мм	30x30	Полноцветный/Full color	7,2 мм	40x45	Натуральный/Natural	8 мм	40x45	Полноцветный/Full color	8,2 мм	60x60	Натуральный/Natural	10 мм	60x60	Полноцветный/Full color	9,2 мм	80x80	Натуральный/Natural	10 мм	80x80	Полноцветный/Full color	9,2 мм
30x30	Натуральный/Natural	8 мм																									
30x30	Полноцветный/Full color	7,2 мм																									
40x45	Натуральный/Natural	8 мм																									
40x45	Полноцветный/Full color	8,2 мм																									
60x60	Натуральный/Natural	10 мм																									
60x60	Полноцветный/Full color	9,2 мм																									
80x80	Натуральный/Natural	10 мм																									
80x80	Полноцветный/Full color	9,2 мм																									

\* Средние показатели по двум последним годам производства. Valori medi riferiti agli ultimi due anni di produzione. Average values referred to the last two years production.  
\* Для химикатов, используемых в быту и для бассейна. Per prodotti chimici di uso domestico e per piscina. For domestic chemicals and swimming pool additives.










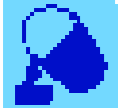
ПРИМ.: Расцветки и эстетические характеристики материалов на иллюстрациях в настоящем каталоге не всегда точно соответствуют реальным.  
NOTA: I colori e le caratteristiche estetiche dei materiali illustrati nel presente catalogo sono da ritenersi puramente indicativi.  
NOTE: Colours and optical features of the materials illustrated in this catalogue are to be regarded as mere indications.

# ГЛАЗУРОВАННЫЙ КЕРАМОГРАНИТ

## GRES PORCELLANATO SMALTATO

### GLAZED PORCELAIN STONEWARE

Классификация по EN 14411 ISO 13006, приложение G, группа B1A с E ≤ 0,5% GL  
 Classificazione secondo EN 14411 ISO 13006 annesso G gruppo B1A con E ≤ 0,5% GL  
 Classification in accordance with EN 14411 ISO 13006 annex G standards B1A with E ≤ 0,5% GL

	ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ CARATTERISTICA TECNICA TECHNICAL FEATURE	NORMA NORMA NORM	СРЕДНИЙ ПОКАЗАТЕЛЬ "ITALON" VALORE MEDIO "ITALON" AVERAGE "ITALON" VALUE
	Размер Dimensione Size	ISO 10545-2	Соответствует Conforme In accordance
	Водопоглощение* Assorbimento % d'acqua* Water absorption*	ISO 10545-3	≤ 0,1 %
	Прочность при изгибе* Resistenza alla flessione* Bending strength	ISO 10545-4	≥ 47 N/mm <sup>2</sup>
	Коэффициент линейного термического расширения Coefficiente di dilatazione termica lineare Thermal linear expansion coefficient	ISO 10545-8	от 8 до 8,5 (МПа) da 8 a 8,5 (MPa) From 8 to 8,5 (MPa)
	Стойкость к перепадам температур Resistenza agli sbalzi termici Thermal shock resistance	ISO 10545-9	Стойкий Resistente Resistant
	Расширение под воздействием влаги Dilatazione all'umidità Expansion in humidity	ISO 10545-10	≤ 0,1 (mm/m)
	Стойкость к образованию трещин Resistenza al creppo Cracking resistance	ISO 10545-11	Стойкий Resistente Resistant
	Морозостойкость Resistenza al gelo Frost resistance	ISO 10545-12	Стойкий Resistente Resistant
	Стойкость к воздействию химических веществ* Resistenza all'attacco chimico* Resistance to chemical attack*	ISO 10545-13	Стойкий Resistente Resistant
	Стойкость к образованию пятен Resistenza alle macchie Stain resistance	ISO 10545-14	Соответствует Conforme In accordance

\* Средние показатели по двум последним годам производства. Valori medi riferiti agli ultimi due anni di produzione. Average values referred to the last two years production.  
 \* Для химикатов, используемых в быту и для бассейна. Per prodotti chimici di uso domestico e per piscina. For domestic chemicals and swimming pool additives.

ПРИМ.: Расцветки и эстетические характеристики материалов на иллюстрациях в настоящем каталоге не всегда точно соответствуют реальным.  
 NOTA: I colori e le caratteristiche estetiche dei materiali illustrati nel presente catalogo sono da ritenersi puramente indicativi.  
 NOTE: Colours and optical features of the materials illustrated in this catalogue are to be regarded as mere indications.





# **ХАРАКТЕРИСТИКИ РАЗМЕРОВ**

CARATTERISTICHE DIMENSIONALI  
DIMENSIONAL FEATURES



**2015**

## РАЗМЕРЫ И ПРАВИЛЬНОСТЬ ФОРМЫ LE CARATTERISTICHE TECNICHE DI REGOLARITÀ THE TECHNICAL CHARACTERISTICS OF REGULARITY

Геометрические характеристики определяют способность партии плиток обеспечить ровную облицовку, без выпуклостей или вогнутостей, без уступов между смежными плитками, с прямыми и ровными швами.

Плитки одной партии могут незначительно отличаться между собой по размерам или иметь лёгкие допустимые отклонения по планетарности : эти отклонения проверяются по окончании производственного процесса , на линии сортировки и до упаковки при помощи соответствующих измерительных устройств, настроенных с учётом предусмотренных стандартами допусков.

По такой системе определяются «калибры». Изготовленные плитки затем в ходе сортировки группируются по калибрам: это с одной стороны гарантирует минимальные размерные отличия между плитками одной партии, а с другой – позволяет установить для каждого калибра фактическое отклонение размера плиток от номинального.

Italon, как и все ведущие европейские и мировые производители плиток, определяет размеры и правильность формы своих изделий на основе международных стандартов ISO. По стандартам ISO, допускается  $\pm 2\%$ -ое (максимум 5 мм) отклонение производственных размеров от номинальных, при этом такое отклонение обязательно указывается на упаковке. Следовательно, чтобы узнать фактический размер плиток Italon, важно внимательно прочитать информацию, напечатанную на коробках.

Все продукция Italon отвечает также всем требованиям ГОСТа 6787-2001.

Le caratteristiche tecniche di regolarità definiscono l'idoneità di un lotto di piastrelle a consentire la realizzazione di una piastrellatura "regolare", ovvero esente da difetti quali avvallamenti, gobbe, gradini fra piastrelle adiacenti, fughe irregolari ecc. È inevitabile che fra le piastrelle di uno stesso lotto possano sussistere differenze dimensionali o piccoli scostamenti della planarità della superficie: tali differenze devono essere controllate al termine del processo produttivo prima del confezionamento con appositi dispositivi di misura (calibratrici, planar, etc) opportunamente regolati rispetto alle tolleranze previste dalle norme di riferimento.

In questo modo si determinano i "calibri". Le piastrelle prodotte vengono raggruppate durante il processo di scelta in raggruppamenti detti calibri, che servono da un lato a garantire scostamenti minimi in termini dimensionali tra una piastrella e l'altra dello stesso calibro e dall'altro a definire per ogni calibro le deviazioni dimensionali delle piastrelle appartenenti a tale calibro rispetto alle dimensioni nominali di fabbricazione.

Italon, come tutti i principali produttori europei e mondiali di ceramica, ha adottato le norme internazionali ISO come parametri per determinare le proprie caratteristiche di regolarità. Secondo le norme ISO la dimensione di fabbricazione può discostarsi del  $\pm 2\%$  (fino ad un massimo di 5 mm) dalla dimensione nominale e deve essere indicata sugli imballaggi delle piastrelle. Per conoscere quindi la dimensione effettiva delle piastrelle italon è fondamentale verificare le informazioni scritte sugli imballaggi delle sue piastrelle.

Ovviamente i prodotti italon sono conformi anche alle normative russe ghost 6787-2001.

The regularity features define the suitability of a batch of ceramic tiles and their ability to create a "regular" tiled surface, that is to say a surface free from faults such as subsidence, bumps, steps between adjacent tiles, irregular grout lines, etc. It is inevitable that, in any given batch of tiles, there will be tiles with slightly different dimensions or planarity: these variations must be looked for at the end of the production process and before the packaging of tiles, using the adequate measurement tools (calibrators, planar, etc), which must also be properly set depending on the tolerances specified for the standards of the tile.

The calibre is determined by re-grouping the manufactured tiles according to calibre class during the selection phase of the production process, which has the twofold benefit of on one hand guaranteeing that tiles of the same calibre class have the smallest variation possible from each other, and, on the other hand, ensuring that there is also the smallest variation possible between calibre classes and nominal manufacturing dimensions.

Along with all other leading European and International tile producers, Italon adopts the ISO standard as the parameter to define regularity features. According to the ISO standards, the manufacturing dimension can shift  $\pm 2\%$  (up to a maximum of 5 mm) from the nominal dimension, although this must be clearly stamped on the packaging. Therefore, in order to understand the effective size of Italon's ceramic tiles, it is important to check the information written on the packaging of tiles.

Italon products also comply with the Russian Ghost 6787-2001 standards.

## ПРИЛОЖЕНИЕ А - ТАБЛИЦА А.1 - ПРИМЕР КОНТРОЛЯ ВЫПУСКАЕМОЙ ПРОДУКЦИИ ПО КАЛИБРАМ

ALLEGATO A - TABELLA A.1 - ESEMPIO DI VERIFICA DEI PRODOTTI FABBRICATI  
ANNEX A - CHART A.1 - CHECK OF MANUFACTURED PRODUCTS

Координационный размер 300 мм x 300 мм Tabella corrispondenza calibri 300 mm x 300 mm - Calibers in format 300 mm x 300 mm			
Калибр Calibro - Calibre	Размер Dimensione - Size	Калибр Calibro - Calibre	Размер Dimensione - Size
05	295x295 мм	0	300x300 мм
06	296x296 мм	1	301x301 мм
07	297x297 мм	2	302x302 мм
08	298x298 мм	3	303x303 мм
09	299x299 мм	4	304x304 мм

Координационный размер 440 мм x 440 мм Tabella corrispondenza calibri 440 mm x 440 mm - Calibers in format 440 mm x 440 mm			
Калибр Calibro - Calibre	Размер Dimensione - Size	Калибр Calibro - Calibre	Размер Dimensione - Size
05	435x435 мм	0	440x440 мм
06	436x436 мм	1	441x441 мм
07	437x437 мм	2	442x442 мм
08	438x438 мм	3	443x443 мм
09	439x439 мм	4	444x444 мм

Координационный размер 450 мм x 450 мм Tabella corrispondenza calibri 450 mm x 450 mm - Calibers in format 450 mm x 450 mm			
Калибр Calibro - Calibre	Размер Dimensione - Size	Калибр Calibro - Calibre	Размер Dimensione - Size
05	445x445 мм	0	450x450 мм
06	446x446 мм	1	451x451 мм
07	447x447 мм	2	452x452 мм
08	448x448 мм	3	453x453 мм
09	449x449 мм	4	454x454 мм

Координационный размер 590 мм x 590 мм Tabella corrispondenza calibri 590 mm x 590 mm - Calibers in format 590 mm x 590 mm			
Калибр Calibro - Calibre	Размер Dimensione - Size	Калибр Calibro - Calibre	Размер Dimensione - Size
05	585x585 мм	0	590x590 мм
06	586x586 мм	1	591x591 мм
07	587x587 мм	2	592x592 мм
08	588x588 мм	3	593x593 мм
09	589x589 мм	4	594x594 мм

**Координационный размер 600 мм x 600 мм**

Tabella corrispondenza calibri 600 mm x 600 mm - Calibers in format 600 mm x 600 mm

Калибр Calibro - Calibre	Размер Dimensione - Size	Калибр Calibro - Calibre	Размер Dimensione - Size
05	595x595 мм	0	600x600 мм
06	596x596 мм	1	601x601 мм
07	597x597 мм	2	602x602 мм
08	598x598 мм	3	603x603 мм
09	599x599 мм	4	604x604 мм

**Координационный размер 195 мм x 590 мм**Tabella corrispondenza calibri 195 mm x 590 mm  
Calibers in format 195 mm x 590 mm

Калибр Calibro - Calibre	Размер Dimensione - Size
8	193x583 мм
9	194x586 мм
0	195x589 мм
1	196x592 мм
2	197x595 мм

**Координационный размер 300 мм x 600 мм**Tabella corrispondenza calibri 300 mm x 600 mm  
Calibers in format 300 mm x 600 mm

Калибр Calibro - Calibre	Размер Dimensione - Size
0	294x590 мм
2	295x592 мм
4	296x594 мм
6	297x596 мм
8	298x598 мм

**Координационный размер 600 мм x 1200 мм**Tabella corrispondenza calibri 600 mm x 1200 mm  
Calibers in format 600 mm x 1200 mm

Калибр Calibro - Calibre	Размер Dimensione - Size
05	595x1192 мм
06	596x1194 мм
07	597x1196 мм

**Координационный размер 450 мм x 900 мм**Tabella corrispondenza calibri 450 mm x 900 mm  
Calibers in format 450 mm x 900 mm

Калибр Calibro - Calibre	Размер Dimensione - Size
05	445x893 мм
06	446x895 мм
07	447x897 мм

**Координационный размер 225 мм x 900 мм**Tabella corrispondenza calibri 225 mm x 900 mm  
Calibers in format 225 mm x 900 mm

Калибр Calibro - Calibre	Размер Dimensione - Size
05	221,5x893 мм
06	222x895 мм
07	222,5x897 мм



# УКЛАДКА И УХОД

POSA E MANUTENZIONE  
INSTALLATION AND MAINTENANCE



2015

## УКЛАДКА И УХОД

### РЕКОМЕНДАЦИИ ПО УКЛАДКЕ

Укладка осуществляется при помощи допустимых к использованию для керамического гранита клеевой смеси или цементного раствора. В последнем случае необходимо обратить внимание на следующее:

- перед укладкой не погружать материал в воду;
- увеличить количество цементного порошка на 5-8 кг/м<sup>2</sup>;
- утрамбовать уложенную плитку специальной машиной, до тех пор, пока жидкий цемент полностью не выйдет из швов.

В случае укладки с использованием клеевых смесей (которую мы рекомендуем), необходимо: подготовить рабочую поверхность так, чтобы она была абсолютно ровной, без трещин и чистой; нанести клей специальным зубчатым шпателем на площадь не более 1 м<sup>2</sup> и уложить плитки, равномерно надавливая на их поверхность.

Ретифицированные плитки могут быть уложены одна к другой бесшовным способом (встык), а неретифицированные – с открытым швом шириной 2-3 мм. Необходимо обратить особое внимание на реализацию расширительных швов, которые служат для компенсации термических и гигроскопических деформаций основания и для поглощения усадки здания; при укладке плитки во внутренних помещениях рекомендуется намечать ячейки 5x5 м, а при наружной укладке – предусматривать ячейки 4x4 м.

### SUGGERIMENTI PER LA POSA

La posa può essere effettuata con malta cementizia o collanti. Nel primo caso è necessario adottare alcuni accorgimenti:

- non immergere il materiale in acqua prima della posa
- aumentare lo spolvero in cemento nella quantità di 5-8 mg/m<sup>2</sup>
- battere il pavimento con l'apposita macchina fino alla fuoriuscita del cemento liquido dalle fughe.

Nel caso di posa con collanti, che noi consigliamo, è necessario preparare la superficie di appoggio mantenendola perfettamente piana, senza fessure e ben pulita applicare il collante con l'apposita spatola dentata, con campiture non superiori ad 1 mq per volta e posare le piastrelle esercitando un' uniforme pressione superficiale.

Le piastrelle rettificate possono essere posate le une accostate alle altre con il sistema a giunto unito, mentre quelle non rettificate devono essere posate con una fuga di 2-3 mm mediante il sistema a giunto aperto. È necessario prestare molta attenzione alla realizzazione dei giunti di dilatazione poiché servono a compensare le dilatazioni termiche e igroscopiche del letto di posa e ad assorbire gli eventuali assestamenti strutturali dell'edificio; per interni si tracceranno maglie di m 5x5, mentre per gli esterni si dovranno prevedere maglie di m 4x4.

### SUGGESTIONS FOR INSTALLATION

The installation may be carried out using cement mortar or adhesives. In the first case, some procedures are highly recommended:

- Do not dip the material into water before starting the installation
- Increase the cement dusting by 5-8 mg/m<sup>2</sup>
- Beat the floor with the proper machine until the complete spillage of any liquid cement from the joints.

When using adhesives, which we strongly recommend, it is necessary to: Prepare the bed and keep it perfectly flat, free of dust and holes. Apply the adhesive using a proper notched trowel, with back and forth scraping motions to cover a surface not exceeding 1sqm each time and subsequently lay the tiles exerting a uniform pressure on the surface.

Rectified tiles may be laid adjacent thanks to the joint-less installation system, whereas, non-rectified tiles must be installed with a 2-3mm grout line by means of the open-joint system. Particular attention should be paid to the realization of the dilation joints as they compensate thermal and hygroscopic expansion of the tiling bed and absorb any structural subsidence of the building; as for indoors, the grid to be traced should measure 5x5m, while for outdoor use, the grids should measure 4x4m.

## POSA E MANUTENZIONE INSTALLATION AND MAINTENANCE



### Затирка и первичная очистка

#### 1. Типы затирки.

— для заделки швов (не менее 1,0 мм ширины) рекомендуется использовать исключительно улучшенные цементные затирки для швов (КЛАСС CG2 согласно EN 13888), типа KERACOLOR FF производства MAPEI S.p.a. без каких-либо добавок.

#### 2. Порядок нанесения затирки.

Тщательно заполните швы цементным раствором, пользуясь специальным шпателем или резиновым ракелем, не оставляя пустот или неровностей (Фотографии 1).

#### 3. Удаление излишков затирки.

Это важная и необходимая операция на первом этапе очистки после затирки напольного покрытия, выполняется с целью облегчить очистку по окончании работы.

a - Удалите излишки затирки с поверхности, перемещая шпатель или ракель в диагональном направлении относительно швов, пока смесь еще не затвердела (Фотографии 2);

b - Удалите остатки затирки только тогда, когда раствор потеряет пластичность, что обычно бывает через 5 минут, пользуясь влажной губкой из жесткой целлюлозы и проводя ей в диагональном направлении относительно швов (Фотографии 3);

c - Часто прополаскивайте губку, пользуясь двумя разными емкостями с водой: одной для удаления излишков раствора, а другой - для прополаскивания губки в чистой воде;

d - Когда материал затвердел, прополаскивайте в чистой горячей воде.

Если очистку провести слишком рано (когда затирка еще не потеряла пластичность), то из швов можно непроизвольно удалить часть материала, кроме того, они больше подвержены изменению цвета. — для обширной площади пользуйтесь машиной с губчатой лентой.

### STUCCATURA E PRIMA PULIZIA

#### 1. Tipi di stucco.

Per la stuccatura delle fughe (di almeno 1,0 mm di ampiezza) si consiglia di utilizzare solamente stucchi cementizi per fughe migliorate (CLASSE CG2 secondo EN 13888), tipo KERACOLOR FF della MAPEI S.p.a. senza l'aggiunta di alcun additivo.

#### 2. Modalità di applicazione dello stucco.

Riempire bene le fughe con l'impasto cementizio utilizzando l'apposita spatola oppure una racla di gomma, senza lasciare vuoti o dislivelli (foto 1).

#### 3. Eliminazione degli eccessi di stuccatura.

Questa operazione è di fondamentale importanza come prima fase del processo di pulizia dopo stuccatura del pavimento al fine di facilitare la pulizia di fine cantiere.

a - Togliere l'eccesso di stucco dalla superficie, muovendo la spatola o la racla diagonalmente alle fughe, a impasto ancora fresco (foto 2);

b - Pulire il residuo di stucco solo quando l'impasto perde la sua plasticità, normalmente dopo 5 minuti, con una spugna umida di cellulosa dura, lavorando in diagonale alle fughe (foto 3);

c - Risciacquare frequentemente la spugna, usando due diversi contenitori di acqua: uno per togliere l'impasto in eccesso dalla spugna e l'altro di acqua pulita, per la risciacquatura della spugna;

d - A materiale asciutto, risciacquare con acqua calda pulita.

Se la pulizia viene eseguita troppo presto (con impasto ancora plastico), le fughe possono essere svuotate parzialmente e sono maggiormente soggette a viraggio di colore. Per le grandi superfici utilizzare una macchina con spugna a nastro.

### GROUTING AND FIRST CLEANING

#### 1. Types of grout.

For grouting joints (at least 1.0 mm wide), we recommend using only an improved cementitious grout for tile joints (CLASS CG2 EN 13888) such as KERACOLOR FF from MAPEI S.p.a., without additives.

#### 2. Applying the grout.

Fill the joints thoroughly with the cementitious grout using the special spatula or a rubber spreader without leaving empty spaces or differences in level (picture 1).

#### 3. Eliminating excess grout.

This is fundamentally important as the first phase of cleaning after grouting the floor to facilitate cleaning at the end of laying.

a - Remove excess grout from the surface by moving the spatula or spreader diagonally to the joints while the compound is still fresh (picture 2);

b - Clean the grout residues only when the compound has lost its plasticity, normally after 5 minutes. Use a damp hard cellulose sponge working diagonally to the joints (picture 3).

c - Rinse the sponge frequently using two different containers of water, one to remove the excess compound from the sponge and another of clean water to rinse the sponge;

d - When the material is dry, rinse with clean hot water.

If the cleaning is performed too soon (while the compound is still plastic), the joints will be partially emptied and thus more vulnerable to colour change. For large surfaces, use a belt sponge machine.

## УКЛАДКА И УХОД



### Очистка по завершению строительных работ

Окончательное удаление пыльного слоя затирки с поверхности выполняют после полного отверждения цементного раствора (не менее 36-48 часов), пользуясь для очистки кислотным средством, наносимым вручную (губкой или тряпочкой) или машиной (с одной щеткой). —ля этого тщательно придерживайтесь нижеприведенных рекомендаций (Фотографии 4).

#### 1. Рекомендуемые средства.

Рекомендуется пользоваться кислотным раствором буферного действия, типа ITALON A-CID или FILA DETERDEK, разведя его в пропорции 1:1 (1 литр в 1 литре горячей воды).

Категорически запрещается применять разведенные кислоты для травления металла (в связи с тем, что они выделяют вредные испарения и «сжигают» швы).

#### 2. Порядок выполнения.

a - Смочите одной водой цементную замазку, чтобы защитить ее от коррозионного действия кислотного раствора;

b - Равномерно распределите разведенный кислотный раствор, с помощью обычной швабры типа mop-lavapavimenti (mocio), жесткой тряпки для жилых помещений или натирая пол вращающейся механизированной щеткой с дисками из губки scotch-brite для больших площадей (Фотографии 5);

c - Оставьте на несколько минут, продолжительность зависит от степени загрязненности;

d - Энергично обработайте стандартной губкой scotch-brite (или щеткой с нейлоновой щетиной, если первая очистка была плохо выполнена) или половой щеткой (Фотографии 6);

e - Соберите остатки тряпкой или водяным пылесосом;

Промойте большим количеством чистой горячей воды, повторяя операцию несколько раз до полного удаления всех разводов или остатков в щелях.

### PULIZIA DI FINE CANTIERE

La pulizia finale dell'eventuale velo polveroso di stucco dalla superficie si esegue a completa stagionatura dello stucco cementizio (almeno 36-48 ore), eseguendo una pulizia con detergente acido applicabile a mano (spugna o stracci) oppure a macchina (monospazzola) attenendosi scrupolosamente ai consigli di seguito riportati (foto 4).

#### 1. Prodotti consigliati.

Si consiglia di utilizzare una soluzione acida ad azione tamponata, tipo ITALON A-CID o FILA DETERDEK, diluita 1:1 (1 litro in 1 litro di acqua possibilmente calda). Evitare assolutamente l'utilizzo di acidi da ferramenta diluiti (per il loro rilascio di fumi nocivi e per la loro azione "bruciante" nei confronti dei giunti).

#### 2. Modalità di esecuzione.

a - Bagnare con acqua solamente lo stucco cementizio in modo da proteggerlo da una eventuale azione corrosiva della soluzione acida diluita;

b - Distribuire uniformemente la soluzione acida diluita utilizzando un normale mop-lavapavimenti (mocio) o uno straccio ruvido per ambienti residenziali oppure frizionando con monospazzola rotante dotata di dischi con tampone scotch-brite per grandi superfici (foto 5);

c - Lasciare agire per qualche minuto, in funzione dell'intensità dello sporco;

d - Intervenire energicamente con spugna commerciale scotch-brite (oppure con spazzola con setole in nylon nel caso di prima pulizia mal eseguita) o con lo spazzolone (foto 6);

e - Raccogliere il residuo con stracci oppure con aspiraliquidi;

Risciacquare abbondantemente con acqua calda pulita, ripetendo l'operazione anche più volte sino alla eliminazione di qualsiasi alonatura o residuo negli interstizi.

### FINAL CLEANING

Final cleaning to remove the film of grout dust from the surface is performed at the end of the grout curing time (at least 36-48 hours), using acid detergent applied by hand (sponge or cloth) or by machine (single brush floor cleaner), scrupulously following the recommendations given below (picture 4).

#### 1. Recommended products.

You are recommended to use a mild acid wash such as ITALON A-CID or FILA DETERDEK diluted 1:1, 1 litre in 1 litre of ideally hot water.

Never use commercially available diluted acids as they are too aggressive (they release harmful fumes, and can also "burn" the grout in the joints).

#### 2. Procedure.

a - Wet the cementitious grout with water to protect it from the possible corrosive action of the diluted acid solution.

b - Distribute the acid solution evenly using a normal mop or rough cloth for residential floors or by rubbing with a rotating single brush floor cleaner with Scotch-Brite pad for large surfaces (picture 5).

c - Leave to act for a few minutes depending on the toughness of the dirt;

d - Clean vigorously with a commercial Scotch-Brite sponge (or nylon bristle brush if the first cleaning has not been performed efficiently) or brush (picture 6);

e - Collect the residues with a cloth or wet vacuum cleaner;

Rinse with abundant clean hot water and repeat this operation several times until all stains or residues in the grooves have been removed.

## POSA E MANUTENZIONE INSTALLATION AND MAINTENANCE

### ТЕКУЩИЙ УХОД

Для ежедневной очистки достаточно:

- Удалить пыль сухой тряпкой;
- Вымыть обычным нейтральным моющим средством
- Пользоваться влажной тряпкой, которую нужно часто споласкивать в растворе.

Периодически и в случаях интенсивного загрязнения пользоваться щелочным моющим средством, тип ITALON B-ASE, споласкивая пол по окончании мытья.

### MANUTENZIONE ORDINARIA

Per la pulizia quotidiana è sufficiente:

- Asportare la polvere con uno straccio asciutto;
- Lavare con un normale detergente neutro
- Utilizzare uno straccio umido che andrà sciacquato spesso nella soluzione.

Periodicamente e nel caso di sporchi più intensi, usare un detergente alcalino, tipo ITALON B-ASE, risciacquando al termine del lavaggio.

### ROUTINE MAINTENANCE

For daily cleaning, just:

- Remove dust with a dry cloth.
- Clean with a household neutral detergent
- Use a damp cloth and rinse it often in the solution.

Periodically and only when heavy soiled, use an alkaline detergent of the kind ITALON B-ASE and rinse after washing.



## УКЛАДКА И УХОД

### ОСОБЫЙ УХОД

Чрезвычайный уход необходим только при появлении пятен или ореолов различной природы, которые не удаляются при обычной мойке.

Они удаляются путем химической реакции между веществом, образующим пятно, и соответствующим моющим средством, растворяющим это вещество.

Кислоты и другие концентрированные химические вещества необходимо использовать с крайней осторожностью, тщательно выполняя инструкции производителя.

В следующей таблице кратко указаны растворы, наиболее пригодные для удаления различных видов пятен:

#### ПЯТНА НЕОРГАНИЧЕСКОГО ПРОИСХОЖДЕНИЯ

ВИД ЗАГРЯЗНЕНИЯ	РАСТВОР
Цемент, уголь, известковый налет, гипс, следы металла, ржавчина, графит, цементная затирка, цветная затирка, термические краски для стен	На основе кислоты (*), тип ITALON A-CID или FILA DETERDEK

#### ПЯТНА ОРГАНИЧЕСКОГО ПРОИСХОЖДЕНИЯ

ВИД ЗАГРЯЗНЕНИЯ	РАСТВОР
Кока-кола, кофе, вино, пиво, мороженое, майонез, животный жир, растительный жир, горчица, кетчуп, льняное масло, джем, моча, кровь, рвотные массы, шампунь, помада и т.п.	Щелочной основе, тип ITALON B-ASE или FILA CLEANER

Следы от шин, от резиновых подошв	Абразивная паста
-----------------------------------	------------------

#### ПЯТНА СИНТЕТИЧЕСКИХ ВЕЩЕСТВ

ВИД ЗАГРЯЗНЕНИЯ	РАСТВОР
Смола и эмаль, Деготь и резина, смолы, масла силиконовые или механические, свечной воск, краска, чернила, фломастеры, силикон, жевательная резинка	Растворитель

Силикон, жевательная резинка	Лед + шпатель
------------------------------	---------------

(\*): Внимание: средства на основе кислоты могут вызвать коррозию мрамора, гранита, природного камня и металлов, поэтому следует избегать их применения при наличии декоративных элементов или вставок, выполненных из этих материалов.

### MANUTENZIONE STRAORDINARIA

La manutenzione straordinaria è un intervento necessario solo in caso di macchie o aloni di varia natura, che non è possibile eliminare con la normale pulizia.

La loro rimozione si ottiene attraverso una reazione chimica fra il tipo di agente macchiante e il detergente appropriato alla solubilità dello stesso agente macchiante.

E' necessario utilizzare con molta cautela acidi o altri prodotti chimici concentrati, attenendosi scrupolosamente alle istruzioni indicate dai fabbricanti.

Nella tabella successiva sono sinteticamente indicate le soluzioni più idonee alla pulizia:

#### MACCHIE INORGANICHE

TIPO DI SPORCO	SOLUZIONE
Cemento, carbone, efflorescenze calcaree, gesso, residui metallici, ruggine, stucco cementizio, stucco colorato, grafite, tempere murali	A base acida (*) tipo ITALON A-CID o FILA DETERDEK

#### MACCHIE ORGANICHE

TIPO DI SPORCO	SOLUZIONE
Coca cola, caffè, vino, birra, gelato, maionese, grassi animali, grassi vegetali, mostarda, ketchup, olio di lino, marmellata, urina, sangue, vomito, shampoo, rossetto, cera	A base alcalina tipo ITALON B-ASE o FILA CLEANER

Pneumatici, suole di gomma	Pasta abrasiva
----------------------------	----------------

#### MACCHIE SINTETICHE

TIPO DI SPORCO	SOLUZIONE
Resine e smalti, catrame e caucciù, oli silconici o meccanici, cere di candela, vernice, inchiostri, lampostil, chewing gum, silicone	Solvente
Chewing gum, silicone	Ghiaccio + spatola

(\*): Attenzione: I prodotti a base acida possono corrodere marmo, granito, pietre naturali e metalli, pertanto evitarne l'uso nel caso di decori o inserti realizzati con questi materiali.

### EXTRAORDINARY MAINTENANCE

Extraordinary maintenance is necessary only when there are various types of stain or mark which cannot be eliminated by normal cleaning.

They can be removed by means of the chemical reaction between the staining agent and a cleaning product appropriate for the solubility of the staining agent.

Acids or other concentrated chemicals should be used with great care following the instructions provided by the manufacturer scrupulously.

The following table briefly describes the most suitable products to clean various types of stain and mark:

#### INORGANIC STAINS

TYPE OF DIRT	SOLUTION
Cement, cement-based grout, coloured grout, coal, calcium efflorescence, chalk, metal marks, rust, graphite, emulsion paint	Acid detergent (*) ITALON A-CID or FILA DETERDEK

#### ORGANIC STAINS

TYPE OF DIRT	SOLUTION
Animal fats, vegetable fats, mustard, ketchup, linseed oil, wax, coca cola, coffee, wine, beer, ice cream, mayonnaise, jam, urine, blood, vomit, shampoo, lipstick	Alkaline detergent ITALON B-ASE or FILA CLEANER

Tyre marks, sole marks	Abrasive paste
------------------------	----------------

#### SYNTHETIC STAINS

TYPE OF DIRT	SOLUTION
Resins and glazes, coal and natural rubber, silicon or mechanical oils, candle wax, paint, ink, indelible pen, chewing gum, silicon	Solvents
Chewing gum, silicon	Ice + scraper

(\*): IMPORTANT: Acid products may corrode marble, granite, natural stone and metal. Avoid using in the presence of decoration or inserts in these materials.

## POSA E MANUTENZIONE INSTALLATION AND MAINTENANCE

### РЕШЕНИЯ ИТАЛОН ПО ОЧИСТКЕ И УХОДУ ЗА КЕРАМОГРАНИТОМ Le soluzioni Italon per la pulizia e il mantenimento del gres porcellanato Italon's solutions for cleaning and maintenance of porcelain stoneware

#### ITALON A-CID



#### СРЕДСТВО ДЛЯ УДАЛЕНИЯ СТОЙКИХ ЗАГРЯЗНЕНИЙ С ПОВЕРХНОСТИ КЕРАМОГРАНИТА

PULITORE PER SPORCO RESISTENTE SU  
GRES PORCELLANATO

CLEANER FOR TOUGH DIRT ON  
PORCELAIN STONEWARE

#### СПОСОБ ПРИМЕНЕНИЯ

Сильнодействующее чистящее средство на кислотно-растворяющей основе для удаления остатков цветных цементных растворов или затирок с поверхности полированного керамогранита, а также для удаления известковых остатков и въевшейся грязи с поверхности нешлифованного керамогранита. Для первой чистки после затирки швов и для удаления стойких загрязнений используйте ITALON A-CID в неразбавленном виде, либо разбавленным на 50% водой. Обрабатывайте поверхность в зависимости от интенсивности загрязнения. Очищенную поверхность следует промыть чистой водой. В случае необходимости процедуру повторить. Для обычной и экстренной чистки используйте ITALON B-ASE, следуя инструкциям.

#### ISTRUZIONI D'USO

Detergente forte in base solvente-acida per rimuovere i residui delle boiacche colorate dal Gres Porcellanato Lucidato nonché i residui calcarei e lo sporco fissato dal Gres Porcellanato Grezzo. Per la prima pulizia, dopo la stuccatura del pavimento e per rimuovere sporco resistente, usare ITALON A-CID puro o diluito al 50% in acqua. Lavorarlo in funzione dell'intensità dello sporco. Risciacquare con acqua pulita. Ripetere se necessario. Per la manutenzione ordinaria e straordinaria: usare ITALON B-ASE seguendo le sue istruzioni.

#### INSTRUCTIONS

Strong detergent in acid-solvent base to remove residues of coloured grouts from polished Porcelain Stoneware as well as the calcareous residues and the dirt caused by dusty Porcelain Stoneware. For the first cleaning, after floor grouting and to remove tough dirt use ITALON A-CID, either neat or diluted in 50% water; depending on the amount of dirt. Rinse using clean water. Repeat the operation if necessary. For everyday and extraordinary maintenance use ITALON B-ASE following the instructions.

#### ITALON B-ASE



#### МОЮЩЕЕ СРЕДСТВО ДЛЯ КЕРАМОГРАНИТА

PULITORE PER MANUTENZIONE ORDINARIA DI  
GRES PORCELLANATO

CLEANER FOR EVERYDAY MAINTENANCE OF  
PORCELAIN STONEWARE

#### СПОСОБ ПРИМЕНЕНИЯ

Равномерно распределите раствор по поверхности пола и протрите тряпкой или шваброй (мопом), или однодисковым полотером, оснащённым дисками средней жёсткости, или поломоечной машиной. Нет необходимости в промывании нейтрализующим средством или водой. Для экстренной чистки разбавьте 0,5 - 1,0 л препарата в чистой воде. Нанесите раствор, пользуясь поломоечной машиной или однодисковым полотером, оснащённым дисками средней жёсткости. После очистки удалите раствор и помойте пол чистой водой. Для удаления стойких загрязнений используйте ITALON A-CID, следуя инструкциям.

#### ISTRUZIONI D'USO

Per la pulizia ordinaria e frequente, diluire 100 - 300 ml di prodotto in 10 lt di acqua pulita. Distribuire la soluzione sulla superficie e strofinare con straccio o mop, oppure con monospazzola munita di dischi a media durezza o con lavasciuga. Non è necessario neutralizzare né sciacquare. Per la pulizia straordinaria: diluire 0,5 - 1,0 lt di prodotto in 10 lt di acqua pulita. Applicare con macchina lavasciuga oppure con monospazzola munita di dischi a media durezza. Aspirare la soluzione di lavaggio e sciacquare con acqua pulita. Per sporco resistente usare ITALON A-CID, seguendo le sue istruzioni.

#### INSTRUCTIONS

For everyday, frequent cleaning procedures, dilute 100 - 300 ml of the product in 10L of clean water. Pour the solution on the surface and scrub using a cloth, a mop, single-brush equipped with medium-hardness disks or washer-drier. Neutralizing or rinsing procedures are not necessary. For extraordinary cleaning: dilute 0.5 - 1.0 Lt of the product in 10 Lt of clean water. Spread the product using washer-drier or single-brush equipped with medium-hardness disks. Vacuum the cleaning solution and rinse using clean water. For tough dirt, use ITALON A-CID following the instructions.

